

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 111 (1993)
Heft: 18

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 111. Jahrgang
Mittwoch
27. Januar 1993

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 1, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.
Abonnementspreise: Schweiz Fr. 98.- jährlich; Ausland Fr. 154.- jährlich.
Insertatennahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 87 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 1, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.
Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 98.-; étranger fr. 154.-.
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 87 cts.
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 111e année
Mercredi
27 janvier 1993

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

14. Januar 1993

WMH Walter Meier Holding AG, in Stäfa, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 340). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pönbacher Wolfgang, von Dübendorf, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. Januar 1993

WMM Walter Meier Management AG, in Stäfa, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 8. 1. 1992, S. 42). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pönbacher Wolfgang, von Dübendorf, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. Januar 1993

Manof Systems AG (Manof Systems SA) (Manof Systems Ltd), in Zürich, Entwicklung, Vertrieb und Handel mit Computer-Software- und Hardwareprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 20. 4. 1990, S. 1517). Firma neu: **Manof Systems AG in Liquidation (Manof Systems SA en liquidation) (Manof Systems Ltd in liquidation)**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 8. 1. 1993 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zeevi Avi, israelischer Staatsangehöriger, in Tel Aviv (Israel), Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Merz Peter J., von Zürich und Murtlen, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Kap Noga, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haymann Eric, Dr., von Zürich, in Rüschlikon, Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: in Stallikon, Mitglied des Verwaltungsrats).

14. Januar 1993

Sentramat AG (Sentramat SA) (Sentramat Ltd), in Zürich, Handelsgeschäfte aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 17. 6. 1991, S. 2615). Firma neu: **Sentramat AG in Liquidation (Sentramat SA in liquidation) (Sentramat Ltd in liquidation)**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 23. 11. 1992 aufgelöst. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: von Senge Gerhard, von Genf, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats); Werthmüller Hugo, von Zürich, in Thalwil, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

14. Januar 1993

Ed. Bühler Holding AG, in Zürich, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmungen aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30. 4. 1991, S. 1804). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Basel (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1993, S. 82) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

14. Januar 1993

Immobilien-Gesellschaft La Perrière AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 4. 6. 1991, S. 2403). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Rothenburg (SHAB Nr. 7 vom 12. 1. 1993, S. 141) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

14. Januar 1993

Indira Reisen GmbH, in Zürich, Rückgasse 10, 8008 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16. 10. 1992, 18. 12. 1992. Zweck: Reiseorganisationen nach Indien. Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer: Singh Vijay Kumar, von Zürich, in Zürich, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 16 000; Glauser Alka, von Worb, in Zürich, Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 2000; Meier Singh Silvia Maria, von Emmen, in Zürich, Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 2000.

14. Januar 1993

Milchproduzentengenossenschaft Dinhard, in Dinhard, Genossenschaft (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1983, S. 14). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vollenweider Heinrich, von Wangen-Brittsellen, in Dinhard, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kohler Fritz, von Niederwichtach, in Dinhard, Mitglied der Verwaltung und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fluck Werner, von Dinhard, in Dinhard, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Büchi Albert, von Dinhard, in Dinhard, Mitglied der Verwaltung Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Januar 1993

Raiffeisenkasse Schlatt-Elgg, in Schlatt, Spar- und Kreditgeschäfte, Genossenschaft (SHAB Nr. 235 vom 3. 12. 1990, S. 4791). Statuten geändert am: 27. 3. 1992. Firma neu: **Raiffeisenbank Schlatt-Elgg**. Zweck neu: Betreibt in gemeinsamer Selbsthilfe im

Sinne des genossenschaftlichen Gedankenguts von Friedrich Wilhelm Raiffeisen folgende Bankgeschäfte: Entgegennahme von Geldern in allen bankgemässen Formen, einschliesslich Spareinlagen; das Hypothek- und Kreditgeschäft; die Abwicklung des Zahlungsverkehrs; das indifferente Geschäft, insbesondere das Wertschriftengeschäft; die Geschäftstätigkeit wird im Rahmen des vom Schweizer Verband der Raiffeisenbanken (Verband) erlassenen Geschäftsreglementes ausgeübt und ist auf die finanziellen, personellen, organisatorischen und fachlichen Voraussetzungen abzustimmen; kann sich an allen Unternehmen und Gesellschaften der Raiffeisengruppe sowie an weiteren Unternehmungen beteiligen, soweit dies ihrer Geschäftstätigkeit dient, und Liegenschaften zu Bankzwecken kaufen sowie neu- und umbauen, Liegenschaften im Zwangsverwertungsverfahren ersteigern oder zur Vermeidung einer Versteigerung ankaufen, Liegenschaften verkaufen sowie alle mit Liegenschaften im Zusammenhang stehenden grundbuchlichen Rechte und Lasten begründen und löschen. Anteilsscheine neu: Fr. 200 bis Fr. 500; der Nennwert wird durch die Generalversammlung einheitlich festgesetzt (bisher: Fr. 200).

14. Januar 1993

Mercedes-Benz Automobil AG, Zweigniederlassung Zürich Nord, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 223 vom 17. 11. 1992, S. 5357), mit Hauptsitz in Schlieren. Übrige Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: Imholz Werner, von Spiringen, in Zürich, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien, ausgedehnt auf die Veräusserung und Belastung von Grundstücken).

15. Januar 1993

ABB Project & Trade Finance (International) AG, in Zürich, Planung, Finanzierung und Durchführung von Handelsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 6. 11. 1992, S. 5197). Domizil neu: Leutschenbachstrasse 45, 8050 Zürich.

15. Januar 1993

Air Transport Service, in Kloten, Lufttransporte für Passagiere und Güter, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 9. 10. 1991, S. 4350). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Müller René, von Zürich und Zell LU, in Volketswil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizedirektor).

15. Januar 1993

Auchli + Appenzeller AG, in Zürich, Fabrikation und Montage von Isolierungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1990, S. 281). Domizil neu: Schwandenholzstrasse 272, 8052 Zürich.

15. Januar 1993

Bank Hofmann AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 17. 9. 1992, S. 4363). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Strub Johann G., von Tschierschen GR, in Jona, mit Kollektivprokura zu zweien; Ziegler Peter H., von Winterthur, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Wylder Edwin, Dr., von Ottenbach, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Däppen Hans, von Burgistein, in Bonstetten, Stellvertreter Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizedirektor); Anegg Urban, von Männedorf, in Männedorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Bürkli Udo, von Meilen, in Würenlos, mit Kollektivprokura zu zweien; Hepp Manfred, von Gächlingen, in Cham, mit Kollektivprokura zu zweien; Hermann Mathias, von Reinach BL und Malters, in Reinach BL, mit Kollektivprokura zu zweien; Paul Verena, von Schaffhausen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Scherrer Josef, von Gams, in Wallisellen, mit Kollektivprokura zu zweien; Truyol José, von Fallanden, in Maur, mit Kollektivprokura zu zweien. Revisoren neu: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

BDO Binder AG, in Zürich, Übernahme von Überwachungs- und Revisionsfunktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1992, S. 5283). Die Unterlagen betreffend die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zürich hinterlegt.

15. Januar 1993

Beca Reinigungen AG, in Zürich, Reinigen von Glas, Gebäude, Fassade, Textil und Polstermöbel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 18. 9. 1992, S. 4387). Domizil neu: Badenerstrasse 290, 8004 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dutli-Coleman Christina, von Zürich und Lommis, in Dietlikon, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung.

15. Januar 1993

Casagrande AG, in Rümlang, Import und Export von sowie Handel mit Baumaschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 1992, S. 5071). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kahn Hans Werner von Zürich, in Unteregstringen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Zürich).

15. Januar 1993

Conareno AG, in Zürich, Übernahme von Ingenieur-, Architektur- und Planungsaufträgen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 21. 12. 1992, S. 5923). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Barth Josef, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisoren neu: Honesta Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Distribution Aktiengesellschaft Kaufmann, Knecht + Köppel, in Fehraltorf, Computergeräte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1992, S. 3951). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Knecht Thierry, von Zürich, in Adlikon, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Dr. Lusuardi AG, in Zürich, Vertretung in sämtlichen gewerblichen Schutzrechts- und Lizenz-Angelegenheiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 11. 5. 1989, S. 1946). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lusuardi Majda-Greta, von Zürich, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Lusuardi Werther, Dr., von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident und Delegierter des Verwaltungsrats).

15. Januar 1993

Dynamic Gebäude-Reinigungs AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 6. 8. 1992, S. 3708). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Banhidi Zoltan, von Sissach, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: ungarischer Staatsangehöriger).

15. Januar 1993

ED Einkaufs- und Distributions AG, in Meilen, Handel mit Waren aller Gattungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 9. 4. 1992, S. 1597). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vafi Bijan, von Herrliberg, in Meilen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Faselec AG, in Zürich, Forschung und Entwicklung, Fertigung und Vertrieb von Bauelementen der Festkörperelektronik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 7. 7. 1992, S. 3126). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Otto Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Oberrieden, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Fasser Jürg, von Zürich, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Holländer Egon, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Kaat Gerrit, niederländischer Staatsangehöriger, in Langnau a. A., mit Kollektivprokura zu zweien; Neuhans Hans Ulrich, von Küsnacht ZH, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993

First Plaza AG, in Zürich, Handels- und Finanzgeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 21. 10. 1992, S. 4911). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hoffmann Hanspeter, von St. Gallen, in Triesen (FL), Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Falter Hugo R., deutscher Staatsangehöriger, in Starnberg (D), Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats); Scherrer Marco, von Quarten, in Walenstadt, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

417 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

431 Konkurse und Nachlassverträge, Verschiedenes - Fallites et concordats, Divers - Fallimenti e concordati, Diversi

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Uri, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

437 Marken - Marques - Marché

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Proprietà intellettuale
398277-398309

439 Bilanzen - Bilans - Bilanci

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

439 Kursliste 1. Januar 1993.

Liste des cours 1er janvier 1993.
Listino dei corsi 1° gennaio 1993.
Grosshandelspreisindex, Dezember 1992.
Indice des prix de gros, décembre 1992.

Diplomatische Vertretungen.
Représentations diplomatiques.
Bauausschreibung.
Soumission de travaux de construction.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

15. Januar 1993

Fides Trust AG, in Zürich, Besorgung aller Dienstleistungen, die zum Tätigkeitsbereich einer Treuhand- und Vermögensverwaltungsunternehmung gehören. Ausgeschlossen ist die Durchführung von Buchprüfungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 12. 1. 1993, S. 139). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Albrecht Maja, von Zürich und Mels, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Antoniotti Reto, von Degerheim, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Bollinger Hans-Peter, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Breuer Alexander, von Luzern, in Adligenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Brückner René, von Winterthur, in Langnau am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Castellazzi Francesco, von Arvigo, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Claus Peter, von Flurlingen, in Brütten, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Dörg Josef, von Appenzel, in Wollerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Ertl Dieter, österreichischer Staatsangehöriger, in Richterswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Feyll René, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Hemmi Hans, von Churwalden, in Langnau am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Herzog Jürg, von Salenstein, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Hofmann Hans, von Aarau und Weinigen TG, in Baden, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Hürlimann Bernhard, von Zürich, in Bonstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Kistler Rolf, von Bozen, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Kramer René, von Galmiz, in Männedorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Leonhard Herbert, von Wallisellen, in Dübendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Moosbrugger Peter, von Wittenbach, in Frauenfeld, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Moser Franz Xaver, von Hitzkirch und Altwis, in Staufien, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Müller Christoph, von Roggwil, in Frauenfeld, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Müller Stephan, von Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Rychner Gustave-Adolphe, von Neuchâtel, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Schmid Fritz, von Nidfurn und Schwanden GL, in Maur, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Schmid Rolf, von Zürich, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Schumacher Jürg, von Sins, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Schumacher Rainer, von Horgen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Siegfried Peter, von Zürich, in Stäfa, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Vitelli Caclia, von Uster, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Vögel Sebastian, von Reichenburg, in Reichenburg, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Wundermüller Edith, von Zürich und Münchwilen TG, in Zuzikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Bades Leo, von Urdorf, in Urdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Bolli Robin, von Beringen, in Illnau-Effretikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Brunschweiler Isabelle, von Bettwies, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Dettwiler Franz, von Bretzwil, in Herrliberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Eberle Wolfgang, von Einsiedeln, in Einsiedeln, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Freiburghaus Beat, von Neuenggen, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Frey Jürg, von Zürich, in Dürnten, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Gautschi Caroline, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Gubler Heinz, von Matzingen, in Oberweningen, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Henseler Agnes, von Udligenswil, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Hofer Willi von Langnau im Emmental, in Schafisheim, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Kessler Hans-Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Klausner Bernhard, von Krummenau, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Kohler Walter, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Krummenacher Rainer, von Schüpfheim und Root, in Root, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Ladi Hugues, von Heimiswil und Zürich, in Hombrechikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Rupp Rita, von Reutigen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Schoppig Joseph, von Tramelan, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Schweizer Heinz, von Därligen, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Tanner Markus, von Bargaen SH, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Trenutti Monica, von Giubiasco, in Langnau am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Weber Gertrud, von La Chaux-de-Fonds, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Wieduwilt Marcel, von Bauma, in Schwerzenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz; Wirth Rolf, von Hundwil und Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz.

15. Januar 1993

Fisher Controls AG, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Produkten der Fisher Controls International, Inc., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 18. 2. 1992, S. 739). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Thalmann Willy Emil, von Zürich, in Küsnacht ZH, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Bosshard Albert, von Turbenthal und Zürich, in Frauenfeld, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Noonan David Anthony, britischer Staatsangehöriger, in Coventry (England), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baer Kurt, von Menziken, in Stallikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Zwicky Hans Peter, von Mollis, in Oberägeri, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Ward Peter W., britischer Staatsangehöriger, in Adligenswil, Direktor, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Franz Büttner AG, in Egg, Herstellung und Vertrieb von technischen Artikeln für die Bürobranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 30. 11. 1992, S. 5567). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Jaegers Wilhelm, deutscher Staatsangehöriger, in Zug, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Cleven Hans-Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Cham, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bis-

her: Mitglied des Verwaltungsrats); Zehnder Benno Niklaus, von Birmsdorf ZH, in Remetschwil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Fregio Ottenbach AG, in Ottenbach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1984, S. 4291). Statuten geändert am: 8. 12. 1992. Übersetzungen der Firma neu: (Fregio Ottenbach SA) (Fregio Ottenbach Ltd). Zweck neu: Metall- und Holzbau, insbesondere Konstruktion, Fabrikation und Handel von Sonnenstoren und Pergolen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Statutenbestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme ist weggefallen.) (Bisher: Übernahme Aktiven und Passiven der Firma «Fridolin Egger», in Ottenbach laut Schlussbilanz per 31. 10. 1963 zum Preise von Fr. 238 393.42, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital anzurechnen wurden.) (Gestrichen: Fr. 300 000 sind aus Gewinnvortrag liberiert.) Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Revisoren neu: «Revisio» Aktiengesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Gering Akademie für Risikoforschung AG, in Zürich, Risikoforschung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 7. 4. 1992, S. 1556). Statuten geändert am: 21. 12. 1992. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Atag Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Gro Rutschbahn AG, in Rümlang, Konstruktion, Erstellung und Betrieb von Rutschbahnen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2766). Revisoren neu oder mutierend: Revisora Revisionsgesellschaft AG Wattwil, in Wattwil, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Guardian Rückversicherungs-Gesellschaft, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1991, S. 3122). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dean Janet T., britische Staatsangehörige, in Muri AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Gutta-Werke AG, in Bärenswil, Fabrikation und Vertrieb von Baumaterialien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 21. 4. 1992, S. 1754). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kunz Werner, von Uetikon am See, in Bärenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Ging Adrian, von Thalheim AG, in Baden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

H. P. Ehrensperger AG, in Zürich, Vermittlung von Liegenschaften, Erhaltung von Gutachten über solche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 6. 8. 1992, S. 3707). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schaufelberger Margrit, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Hawlae AG, in Zürich, Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 3. 12. 1991, S. 5167). Revisoren neu: Ostschweizerische Treuhandgesellschaft, in St. Gallen, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Heinrich Walbröhl AG, in Opfikon, Geräte und Maschinen, insbesondere auf dem Gebiet des Stollen- und Tunnelbaus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 26. 3. 1981, S. 942). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Walbröhl Heinz-Theo, deutscher Staatsangehöriger, in Bonn, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Andres Victor J., von Wynau, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bächer Waltraud Marie, von Winterthur, in Opfikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Zollinger Walter, von Maur, in Illnau-Effretikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Hoogstraal AG, in Hombrechikon, Fabrikation und Vertrieb von Ladeneinrichtungen sowie deren Planung, Organisation und Durchführung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 2. 8. 1991, S. 3358). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Simioni Renato, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisoren neu: Interest Revisions- und Wirtschaftsberatungs AG, in Baden, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

HS Management Consulting AG, in Zürich, Selektionieren, Rekrutieren und Vermitteln von Personal für Dritte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1990, S. 2567). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Fizi René, von Pagig, in Schwerzenbach, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Höhn & Partner AG, in Dübendorf, Architekturbüro, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 7. 9. 1992, S. 4196). Statuten geändert am: 15. 12. 1992, 8. 1. 1993. Firma neu: Höhn Immobilien AG. Zweck neu: Verwaltung, Erwerb und Veräußerung von Liegenschaften; kann sich an gleichartigen Unternehmen beteiligen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pölzler Treuhand AG, in Wallisellen, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Icag Intercommerz AG, in Zürich, Durchführung von Handelsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 12. 10. 1992, S. 4745). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Haas Erich, von Rumsberg, in Brütten, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Hecht Urs, von Ballwil, in Brusino Arzizio, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Giacometti Laurent, Dr., von und in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller Max, von Egg, in Studen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Iver Intershop Liegenschaftsverwaltungs AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1992, S. 3607). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bianchi Franco G., von Rudolfstetten-Friedlisberg und Zürich, in Meilen, mit Kollektivunterschrift zu zweien, ausgedehnt auf Veräußerung und Belastung von Grundstücken.

15. Januar 1993

Interacor AG, in Zürich, Vermittlung von Investitions- und Finanzierungsgeschäften zwischen Geldverleihern und Kreditnehmern aller Länder, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 15. 4. 1991, S. 1524). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Nussbaum Markus, von Densbüren, in Hergiswil NW, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Farner Markus, von Oberstammheim, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Ingres AG, in Wangen-Brüttisellen, Handel und Vertrieb von Software und anderen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 31. 12. 1992, S. 6087). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Atag Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Intercity Immobilien AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 20. 2. 1992, S. 789). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Bächler Anton, von Weggis, in Maur, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Direktor). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Wüst Markus, von Oberriet SG, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Intertely Verwaltungs-AG, in Zürich, Verwaltung und Vermittlung von Liegenschaften im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 20. 2. 1992, S. 789). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Bächler Anton, von Weggis, in Maur, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Wüst Markus, von Oberriet SG, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Intermerkur AG, in Zürich, Durchführung von Handelsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 15. 10. 1992, S. 4816). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Haas Erich, von Rumsberg, in Brütten, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vögel Hans Rudolf, Dr., von Glarus, in Küsnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Hecht Urs, von Ballwil, in Brusino Arzizio, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller Max, von Egg, in Studen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Interproperty Holding AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1992, S. 3607). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Nagy Istvan, von und in Biel BE, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bianchi Franco G., von Rudolfstetten-Friedlisberg und Zürich, in Meilen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Intershop Holding AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 1992, S. 5071). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bianchi Franco G., von Rudolfstetten-Friedlisberg und Zürich, in Meilen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nagy Istvan, von und in Biel BE, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Müller Jacques E., Dr., von Zürich und Rain LU, in Zumikon, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Müller Edgar Jacques, Dr. iur.).

15. Januar 1993

Iwobau-Holding AG, in Zürich, Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 261 vom 8. 11. 1988, S. 4503). Statuten geändert am: 22. 10. 1992. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Bubb Christian, von Winterthur, in Jona, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tobler Stefan, von Neftenbach, in Baar, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisoren neu: Atag Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Karlstein Golf AG, in Uster, Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 25. 5. 1992, S. 2399). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Broillet Roger Marcel, von Zürich und Ponthaux, in Geroldswil, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung.

15. Januar 1993

KC-Kaderconsult AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1989, S. 2445). Domizil neu: Löwenstrasse 19, 8001 Zürich.

15. Januar 1993

Kibag Holding AG, in Zürich, Beteiligung an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 260 vom 9. 11. 1987, S. 4362). Revisoren neu: Intercontrol AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Leuthold AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Wallisellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 292 vom 16. 12. 1987, S. 4880). Die Unterlagen betreffend die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zürich hinterlegt.

15. Januar 1993

Lidarina Hotel Management AG, in Herrliberg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1991, S. 3243). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Busch Markus, deutscher Staatsangehöriger, in Hirzel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Henzen Armin, von Fiesch und Blatten, in Schönberg, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dürr Hanspeter, von Pratteln, in Herrliberg, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift (bisher: Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

15. Januar 1993

Louis Poulsen AG, in Zürich, Beratung von Fachleuten und Konsumenten in Beleuchtungsfragen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 11. 1. 1993, S. 109). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schappi Hans Jürg, von Horgen, in Wallisellen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Maag Informatik AG, in Zürich, Bereitstellung von EDV-Dienstleistungen im kommerziellen und wahlweise auch im technischen Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 8. 12. 1992, S. 5711). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Scheurer Urs, von Seedorf BE, in Weiningen ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

MAV Wirtschafts-Kanzlei AG, in Kloten, Dienstleistung auf dem Gebiete Marketing, Verkauf und Export, insbesondere im Investitionsgüter-Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 27. 7. 1992, S. 3512). Diese Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Hergiswil NW (SHAB Nr. 2 vom 5. 1. 1993, S. 93) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

15. Januar 1993

MHW Handels AG, in Zürich, Handel mit Motorfahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 7. 11. 1991, S. 4777). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Niggeler Peter August, von Zürich, in Rottenschwil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vogel Evelynne, von Zürich und Gurbri, in Birnenstorf AG, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Menus à la car SA, bisher in Rümliang, Betrieb eines Kurierdienstes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 11. 11. 1991, S. 4820). Statuten geändert am: 26. 11. 1992. Firma neu: HM Hildebrand Management Ltd. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: c/o HP Hierholzer & Partner AG, Englischviertelstrasse 32, 8032 Zürich. Zweck neu: Finanzierungen, Firmenanierungen und Übernahme von Geschäftsführungsaufgaben; Unternehmensberatung; Übernahme von Vertretungen; Handel mit Waren aller Art; Vermittlung von Dienstleistungen und Waren für die Touristik- und Unterhaltungsbranche; Beteiligungen an anderen Unternehmen; kann Liegenschaften und Grundstücke im In- und Ausland erwerben, verkaufen und verwalten. Aktienkapital neu: Fr. 150 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: Fr. 150 000. Aktien neu: 150 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Hildebrand Stephan, von Starrkirch-Wil, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats); Hierholzer Christian, von und in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Revisoren neu: Ramseier Eduard, von Bowil, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Mertl + Wipf Kälte AG, in Hochfelden, Verkauf von Anlagen und Komponenten der Kältetechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 29. 4. 1991, S. 1780). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Born Robert, von Niederbipp, in Embrach, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Migros Bank, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 17. 8. 1992, S. 3869). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Pozzi Edi, von und in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Achermann Alfred, von Knutwil, in Möhlin, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: stellvertretender Direktor); von Ditzhüjzen Thomas, niederländischer und deutscher Staatsangehöriger, in Wallbach, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Carlen Yvonne, von Zürich und Glurigen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Dänikon); Koch Meier Clivia, in Villmergen, in Dotikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: in Bettwil).

15. Januar 1993

Multi-Technik-Service MTS AG (Multi-Technik-Service MTS SA) (Multi-Technik-Service MTS Ltd), in Scherz, technischer Unterhalt von Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 16. 1. 1992, S. 196). Statuten geändert am: 1. 12. 1992. Liberierung neu: Fr. 100 000. Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 1. 12. 1992 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Multielektronik-Multiplanungs AG, in Scherz (neu: Zürich). Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1991 auf die Multielektronik-Multiplanungs AG über.

15. Januar 1993

Multielektronik-Multiplanungs AG, bisher in Scherz, Fabrikation von elektronischen Systemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 6. 3. 1992, S. 1039). Statuten geändert am: 1. 12. 1992. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Hartdurmstrasse 183, 8005 Zürich. Zweck neu: Planung und Ausführung von Projekten für gebäudetechnische Anlagen, Einrichtungen und Installationen - wie Heizung, Lüftung, Kälte, Klima, Sanitär und Elektro; Beteiligung an Unternehmungen mit ähnlicher Zwecksetzung; kann Liegenschaften erwerben. Aktienkapital neu: Fr. 170 000 (bisher: Fr. 70 000). Liberierung neu: Fr. 170 000. Aktien neu: 1700 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 700 Namenaktien zu Fr. 100). Qualifizierte Tatbestände neu: Sacheinlage; Übernahme bei der Kapitalerhöhung vom 1. 12. 1992. Die Multi-Technik-Service MTS AG, in Scherz, durch Fusion. Aktiven von Fr. 795 646.82 und Passiven von Fr. 695 646.82 gehen gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1991 im Sinne von Art. 748 OR auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 1000 vollliberierte Namenaktien zu Fr. 100 der übernehmenden Gesellschaft. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Revisoren neu: R + M AG, Treuhandgesellschaft, Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Mövenpick Hotel Regensdorf AG, in Regensdorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 20. 5. 1992, S. 2318). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Vögel Joseph, von Böttstein, in Rheinfelden, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Peter Bergmann AG, in Volketswil, Ausführung von Sanitär-, Heizungs- und Ölfeuerungsinstallations, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 4. 6. 1976, S. 1585). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bergmann Peter, von Künsnacht, in Volketswil, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats); Bergmann Robert, von Künsnacht, in Volketswil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Prang + Partner AG, in Pfungen, elektrotechnische Artikel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 23. 11. 1992, S. 5456). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Meier Jürg, von Freiestein-Teufen, in Fallanden, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Zürich, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Weisshaar Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Dägerlen, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Nefenbach, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Schmid Alfred, von Gais, in Niederhasli, mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993

Qualidata AG, in Zürich, Führung und Betrieb eines Dienstleistungsunternehmens im EDV-Sektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 23. 4. 1992, S. 1803). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Bieri Paul, von Schanagnu, in Geroldswil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Seewald Erich, von Zürich, in Herlberg, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Ragaz Niklaus, Dr., von Tamins, in Wohlen bei Bern, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baumann Kurt, Dr., von Oberdiessbach, in Bern, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kristen Martin Erik Adrian, österreichischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: Präsident des Verwaltungsrats und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift). Revisoren neu: Atag Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Reichle + De-Massari AG, Elektro-Ingenieure, in Wetzikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1992, S. 3952). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Mazenauer Hans, von Appenzel, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993

R. + R Immobilien AG, in Zürich, Verwaltung und Vermittlung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 1991, S. 4623). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Janzi Werner, von Boltigen, in Carabba, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Revisuisse Schweizerische Revisionsgesellschaft, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 29. 12. 1992, S. 6049). Die Unterlagen betreffend die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zürich hinterlegt.

15. Januar 1993

Revor AG, Treuhand- & Revisionsgesellschaft, Dübendorf, in Dübendorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1990, S. 1101). Die Unterlagen betreffend die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zürich hinterlegt.

15. Januar 1993

Seat Garage R. Schwiter AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 24. 2. 1989, S. 769). Revisoren neu: Suedi Treuhand, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

SGW Trust Services AG, in Zürich, Verwaltung von Treuhandvermögen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 22. 9. 1992, S. 4432). Statuten geändert am: 21. 12. 1992. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Atag Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Sibir Haushalttechnik AG, in Schlieren, Import und Export sowie Handel mit elektrischen Haushaltsmaschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17. 7. 1991, S. 3099). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Stöckli Peter, Dr., von Gettnau, in Steinhausen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

SMM Spindel AG, in Uster, Spindeln und Textilmaschinen-Bestandteile, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 23. 12. 1992, S. 5976). Statuten geändert am: 23. 12. 1992. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Statutenbestimmung über die Sachübernahme bei der Gründung wurde aufgehoben.) (bisher: Übernahme Aktiven und Passiven der Firma «Wohnungsbau AG Sonnenberg Uster», in Uster). Mitteilungen neu: Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die Adresse der im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Revisoren neu oder mutierend: Deloitte & Touche AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Tendina AG, Zürich, in Zürich, Beteiligung an Industrie-, Handels-, Finanzierungs- und Immobiliengesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 6. 12. 1989, S. 4930). Revisoren neu: Ostschweizerische Treuhandgesellschaft, in St. Gallen, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Testat AG, in Künsnacht, Besorgung von Buchhaltungen, Übernahme von Geschäftsführungs-, Vermögens-, Verwaltungs-, Revisions- und Kontrollfunktionen für Dritte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 2. 4. 1992, S. 1480). Die Unterlagen betreffend die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zürich hinterlegt.

15. Januar 1993

Türler, Schmitt & Partner AG, bisher in Zürich, Beratung Dritter in wirtschaftlichen Belangen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1988, S. 166). Statuten geändert am: 2. 12. 1992. Sitz neu: Uetikon. Domizil neu: c/o Thomas Schmitt, Urdorfstrasse 6, 8142 Uetikon. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 20 Namenaktien zu Fr. 5000 (bisher: 10 Namenaktien zu Fr. 5000). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Fehr Barbara, von Basel und Rüslikon, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Türler Urs, von Zürich, in Adliswil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Schmitt Thomas, von Basel, in Uetikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Zürich, Präsident des Verwaltungsrats). Revisoren neu: Treufit AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

W. Wegmann Treuhand AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1990, S. 125). Statuten geändert am: 23. 12. 1992. Firma neu: Wegmann + Partner AG, Treuhandgesellschaft. Zweck neu: Übernahme aller Mandate, die in den Betrieb einer Treuhandgesellschaft fallen, wie insbesondere Steuer-, Rechts- und Wirtschaftsberatung; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre oder durch unterschriebene Anerkennung der Mitteilung seitens des Aktionärs. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Wegmann Peter, Dr., von Winterthur, in Dübendorf, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Kilchberg ZH); Demarco Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Kilchberg ZH); Demarco-Wegmann Ursula, von Winterthur, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Kilchberg ZH); Schätti Urs, von Zürich und Galgenen, in Stallikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura). Revisoren neu: Ursi Altwegg, Treuhandbüro, in Adliswil, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Okasan Bank (Schweiz), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 22. 9. 1992, S. 4432). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Buttlinger Peter, von Buttscholz, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien).

15. Januar 1993

Ovad SA, in Thalwil, Handel mit Waren aller Art auf eigene und fremde Rechnung, Übernahme von Buchführungsmandaten und damit zusammenhängenden Aufgaben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 26. 3. 1987, S. 1173). Die Unterlagen betreffend die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zürich hinterlegt.

15. Januar 1993

Pro-Data Service AG, in Oetwil an der Limmat, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1985, S. 4654). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Forster Othmar, von Muolen, in Oetwil an der Limmat, Präsident des Verwaltungsrats und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Forster Helgard, von Muolen und Oetwil an der Limmat, in Oetwil an der Limmat, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ganz Beat,

von Embrach, in Oberwil-Lieli, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Forster Paul, von Muolen, in Oetwil an der Limmat, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Realconsult AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1992, S. 3608). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Bianchi Franco G., von Rudolfstetten-Friedlisberg und Zürich, in Meilen, mit Kollektivprokura zu zweien, ausgedehnt auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken.

15. Januar 1993

Rupf & Urfer AG, in Volketswil, Herstellung und Vertrieb von Farbwaren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 24. 6. 1991, S. 2732). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Hunkeler Erich, von Malers, in Safenwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993

Satelco AG, in Wädenswil, Handel mit Geräten und Erzeugnissen der Fernmelde- und Computertechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13. 2. 1989, S. 586). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Reynolds Richard, Bürger der USA, in Porto-la Valley (Kalifornien, USA), Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Efidia Treuhand und Revisoren, in Muri bei Bern, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Servag AG für Management-Beratung, in Zürich, Unternehmensberatung und Betrieb eines Computer-Centers, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 28. 1. 1992, S. 389). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Rohrer Hans-Peter, von Bubs SG, in Hüttikon, mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993

Spühler Druck AG, in Rütli, Druckerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 27. 5. 1991, S. 2255). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Bruhin (geb. 1961) Anton, von Wangen SZ, Rütli ZH, Vizepräsident des Verwaltungsrats und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizepräsident des Verwaltungsrats). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Feige Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Züger Bruno, von Vorderthal, in Rütli ZH, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

15. Januar 1993

Sumitomo Trust and Banking (Schweiz) AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 85 vom 5. 5. 1992, S. 2025). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Vogeli Hans-Rudolf, Dr., von Glarus und Riedern GL, in Herlberg, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Künsnacht).

15. Januar 1993

Tamagni AG, in Zürich, Herstellung von orthopädie-technischen Behelfen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 24. 12. 1992, S. 6000). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Quadrio Barbara, von Verössaz, in Samedan, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tamagni Dora, von Sant-Antonio und Thalwil, in Künsnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Trustworth AG, in Zürich, Halten von Beteiligungen an anderen in- oder ausländischen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1988, S. 1110). Domizil neu: Todistrasse 61, 8002 Zürich.

15. Januar 1993

Ulco Fleischhandel AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18. 6. 1991, S. 2639). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Gontersweiler Max, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyer René, von Villmergen, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rauber René, von Wolfwil, in Aesch bei Birmensdorf, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Lanz Peter, von Huttwil, in Illnau-Effretikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident und Delegierter des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

15. Januar 1993

Valcarrier AG, in Zürich, Finanzierung sowie Charterung von Schiffen, Durchführung von Import- und Exportgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1989, S. 74). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bruno P. Mock, AG für Wirtschaftsprüfung und Beratung, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Vermar Verwaltungs- und Marktstudien AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 30. 12. 1992, S. 6067). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Fromm Hartmut, deutscher Staatsangehöriger, in Münster (BRD), Direktor, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Vita Work AG, in Zürich, Betrieb eines Geschäftes zur Vermittlung von Temporäpersonal und Dauerstellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 10. 4. 1992, S. 1617). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Bühlmann Heidi, von Zürich und Eschenbach LU, in Meilen, mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993

X-Large Productions AG, in Zürich, Film-, Video- und Fotoproduktion, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 17. 8. 1990, S. 3321). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Egger Pierrot, von Mönchaltorf und Winterthur, in Mönchaltorf, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Tharin Pierre, von Champagne, in Gossau ZH, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien); Fraelief Stefan, von Uzwil, in Wallisellen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Wirta-Keiser Irene, von Zug, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Keiser Irene, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Wirtz Ernst, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien).

15. Januar 1993

ZZ Ziegeleien, in Zürich, Herstellung und Vertrieb von Ziegeleierzeugnissen und anderen Baumaterialien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 9. 9. 1992, S. 4236). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Lanz Rolf, Dr., von Huttwil, in Feusisberg, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Müller Adolf, von Boswil, in Unterendingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993

Ziltener Holding AG, in Winterthur, Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1990, S. 2870). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Erb Peter, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Zollitsch AG, in Zürich, Vermittlung und Vertrieb von Brillengestellen und Optikerbedarf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 1989, S. 5131). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Hürlimann Josef, von Walchwil, in Unterägeri, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Kalt Johann, von Leibstadt, in Jona, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Züblin Management AG, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen im Bereiche der Führung und Beratung von Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 12. 5. 1992, S. 2166). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Haas Kurt, von Zürich, in Knonau, mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993

Beau Lieu Immobilien AG, in Küssnacht, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 14. 8. 1991, S. 3538). Firma neu: Beau Lieu Immobilien AG in Liquidation. Gesellschaft mit Beschluss der Generalversammlung vom 16. 12. 1992 aufgelöst. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Herold Peter Rudolf, Dr., von Chur, in Küssnacht ZH, Präsident des Verwaltungsrats und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident des Verwaltungsrats); Herold-Meuli Regula, von Chur, in Küssnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Einzelunterschrift).

15. Januar 1993

Monaspa Holding AG (Monaspa Holding SA) (Monaspa Holding Ltd), in Zürich, Übernahme und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 23. 2. 1990, S. 726). Firma neu: Monaspa Holding AG in Liquidation (Monaspa Holding SA in liquidation). Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 7. 1. 1993 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schürmann Hans-Jürg, Dr., von Werthenstein, in Wädenswil, Mitglied des Verwaltungsrats und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats).

15. Januar 1993

Resta Immobilien AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 21. 12. 1992, S. 5924). Firma neu: Resta Immobilien AG in Liquidation. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV sowie Art. 88a HRegV von Amtes wegen aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.

15. Januar 1993

RM Kunst + Design AG, in Dietikon, Handel mit Kunstgegenständen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1989, S. 3115). Firma neu: RM Kunst + Design AG in Liquidation. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRegV von Amtes wegen aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil gesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Meier Ruth B., von Schleithelm, in Otterwil an der Limmat, Mitglied des Verwaltungsrats und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats).

15. Januar 1993

Roganta AG, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 1990, S. 5077). Firma neu: Roganta AG in Liquidation. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRegV von Amtes wegen aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil gesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Rota Pamela, von Zürich, in Oberengstringen, Mitglied des Verwaltungsrats und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

15. Januar 1993

Teradata (Schweiz) AG [Teradata (Suisse) SA] [Teradata (Switzerland) Inc.] [Teradata (Switzerland) Ltd], in Zürich, Datenverarbeitungs-, Textverarbeitungs- und Kommunikationssysteme aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 7. 8. 1992, S. 3728). Firma neu: Teradata (Schweiz) AG in Liquidation [Teradata (Suisse) SA in liquidation] [Teradata (Switzerland) Inc. in liquidation] [Teradata (Switzerland) Ltd in liquidation]. Gesellschaft mit Beschluss der Generalversammlung vom 15. 12. 1992 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Brüscheiler Jean-Claude, von Salmisach, in Egg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nuber Juno, von Bertschikon B. Attikon, in Ennetbaden, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Holzer Max, von Moosseedorf, in Uster, Mitglied des Verwaltungsrats und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats).

15. Januar 1993

The Spada Organization AG, in Zürich, Beratung in- und ausländischer Gesellschaften und Personen in allen Fragen des internationalen Handels sowie Handel mit Gütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1988, S. 2804). Firma neu: The Spada Organization AG in Liquidation. Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 7. 1. 1993 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Spada Alfred Thomas, Bürger der USA, in Chicago (Illinois, USA), Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Schürmann Hans-Jürg, Dr., von Werthenstein, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stojan Teddy Svatopluk Dr., von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats).

15. Januar 1993

Turicopharm AG, in Zürich, Erhaltung selbständiger Apotheken in der Stadt Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 17. 9. 1990, S. 3713). Firma neu: Turicopharm AG in Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 30. 9. 1992 aufgelöst. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Loewe Werner Dr., von Wädenswil, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien); Saner Joseph L., Dr. pharm., von Kleinfelz, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien); Treuhändergesellschaft Baumgartner, Knobell, Castelmur & Co., in Zürich, Liquidator.

15. Januar 1993

CLI Computer Leasing Invest AG, in Geroldswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 29. 11. 1990, S. 4755). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 1. 12. 1992 der Konkurs eröffnet; dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst. Das Verfahren wurde mit Verfügung desselben Richters vom 22. 12. 1992 mangels Aktiven eingestellt.

15. Januar 1993

Deniz AG in Liquidation, in Dietikon, Restaurationsbetriebe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 6. 11. 1992, S. 5196). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 3. 11. 1992 der Konkurs eröffnet. Das Verfahren wurde mit Verfügung desselben Richters vom 22. 12. 1992 mangels Aktiven eingestellt.

15. Januar 1993

Ebag Erscheinungsbild AG, in Dällikon, grafische Arbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 10. 3. 1987, S. 930). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Dielsdorf vom 8. 12. 1992 der Konkurs eröffnet; dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst. Das Verfahren wurde mit Verfügung desselben Richters vom 30. 12. 1992 mangels Aktiven eingestellt.

15. Januar 1993

Gerald Genta Ten AG, in Thalwil, Schmuck- und Uhrenwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 9. 7. 1992, S. 3176). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Horgen vom 30. 11. 1992 der Konkurs eröffnet; dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst. Das Verfahren wurde mit Verfügung desselben Richters vom 4. 1. 1993 mangels Aktiven eingestellt.

15. Januar 1993

Grafprint AG, in Uster, Fotosatz, Lithos und Druckerzeugnisse, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 21. 12. 1992, S. 5926). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Uster vom 25. 11. 1992 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

15. Januar 1993

Kellenberger Komponenten AG, in Zürich, gummithechnische Erzeugnisse, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 19. 11. 1992, S. 5404). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Uster vom 28. 12. 1992 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

15. Januar 1993

KVV Holding AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 3. 12. 1992, S. 5636). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 16. 11. 1992 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

15. Januar 1993

Sans Souci Reinigungen AG, in Dällikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 26. 10. 1990, S. 4265). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Dielsdorf vom 24. 11. 1992 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

15. Januar 1993

Liaj Hotel-Holding AG, in Niederglatt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 25. 5. 1978, S. 1645). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Dielsdorf vom 21. 9. 1992 der Konkurs eröffnet; dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst. Das Verfahren wurde mit Verfügung desselben Richters vom 30. 12. 1992 mangels Aktiven eingestellt.

15. Januar 1993

Garage am Gallispitz AG, in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1990, S. 1613). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Winterthur vom 21. 9. 1992 der Konkurs eröffnet; dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst. Das Verfahren wurde mit Verfügung desselben Richters vom 10. 12. 1992 mangels Aktiven eingestellt.

15. Januar 1993

Inform GmbH, in Winterthur, Betrieb eines Damen- und Herrensalons, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 112 vom 15. 5. 1979, S. 1574). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöst, weil sie keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

15. Januar 1993

Krebsliga des Kantons Zürich, in Zürich, Klossbachstrasse 2, 8032 Zürich, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 23. 4. 1992. Zweck: Bezweckt in Zusammenarbeit mit den praktizierenden Ärzten und den öffentlichen Krebsuntersuchungs-, Behandlungs- und Forschungsinstitutionen die Bekämpfung der Krebskrankheiten im Kanton Zürich auf medizinisch-wissenschaftlicher Grundlage und die Linderung der sozialen und wirtschaftlichen Folgen dieser Krankheiten, insbesondere indem der Verein im Rahmen seiner Mittel bedürftige Krebspatienten im Kanton Zürich persönlich betreut und finanziell unterstützt (Ressort Fürsorge), Projekte der Krebsforschung unterstützt (Ressort Forschung), die Fortbildung und Information von Ärzten und medizinischem Fachpersonal fördert (Ressort Fortbildung) und die Öffentlichkeit über seine Tätigkeit und über Entwicklungen von allgemeinem Interesse im Bereich der Krebskrankheiten informiert (Ressort Information). Mittel: Mitgliederbeiträge, Zuwendungen der Schweizerischen Krebsliga (SKL) und der öffentlichen Hand, Vermächtnisse, Schenkungen und andere Zuwendungen, Erträge aus Sammlungen und Veranstaltungen und Kapitalerträge. Organisation des Vereins: Organisation: Mitgliederversammlung, Vorstand von 12 bis 21 Mitgliedern, Geschäftsführung und Revisionsstelle, Mitglieder des Vorstandes: Brunner Erhart, Dr., von Basel, in Zürich, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schulthess Hans K., Dr., von Zürich, in Zürich, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ammann Felix, von Zürich, in Erlenbach ZH, Mitglied des Vorstandes und Quästor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kälin Anton, Dr., von Einsiedeln, in Bülach, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte: Baumgartner Katharina, von Zürich, in Erlenbach ZH, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Beth-Shalom-Verein, in Pfäffikon, Einführung in die prophetischen Wahrheiten der Bibel, Verein (SHAB Nr. 284 vom 7. 12. 1987, S. 4746). Statuten geändert am: 19. 8. 1992. Organisation des Vereins neu: Organisation: Generalversammlung, Vorstand von 3 bis 6 Mitgliedern und Kontrollstelle. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Malgo Wim, niederländischer Staatsangehöriger, in Pfäffikon, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hasler John, von Männedorf, in Le Locle, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder des Vorstandes neu oder mutierend: Kräutli Ernst, von Uster, in Zürich, Präsident des Vorstandes mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizepräsident des Vorstandes); Malgo Petrus, niederländischer Staatsangehöriger, in Fehraltorf, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Vorstandes und Aktuar); Malgo Jonathan, niederländischer Staatsangehöriger, in Pfäffikon, Mitglied des Vorstandes und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lieth Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Russikon, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Malgo Cornelis, niederländischer Staatsangehöriger, in Dübendorf, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Missionswerk Mitternachtsruf, in Pfäffikon, Verbreitung des Wortes des Lebens durch Evangelisation und Mission in der ganzen Welt, Verein (SHAB Nr. 110 vom 11. 6. 1990, S. 2318). Statuten geändert am: 19. 8. 1992. Domizil neu: Eichholzstrasse 38, 8330 Pfäffikon. Zweck neu: Verbindung mit bibelgläubigen Christen zu dem Zweck, das Wort des Lebens durch Evangelisation und Mission in der ganzen Welt zu verbreiten; Verwendung von traditionellen Hilfsmitteln wie die Aussendung von Missionaren und der Verlag von entsprechendem Schrifttum und auch von modernen Mitteln wie Radio- und Fernseh-Sendungen, Film und Compact Disc sowie abonnierte Zeitschriften; Erstellung und Betrieb in Übersee von Waisenkinderheimen, Schulen und Spitalern als Entwicklungshilfe; Versuch, alle Schichten der Gesellschaft zu erreichen, besonders auch die älteren und erholungsbedürftigen Menschen; kann auch Mittel bereitstellen für die Errichtung oder den Betrieb von Alters- und Erholungsheimen; kann dabei selber als Trägerschaft auftreten und andere Institutionen, die seinen Zielen nicht zuwiderlaufen, entsprechend unterstützen. Organisation des Vereins neu: Organisation: Versammlung der ordentlichen Mitglieder, Vorstand von 3 oder mehr Mitgliedern und Rechnungsrevisoren. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Malgo Wim, niederländischer Staatsangehöriger, in Pfäffikon ZH, Präsident des Vorstandes und Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder des Vorstandes neu oder mutierend: Kräutli Ernst, von Uster, in Zürich, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied und Protokollführer des Vorstandes); Malgo Petrus, niederländischer Staatsangehöriger, in Pfäffikon ZH, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Vorstandes und Direktor); Malgo Jonathan, niederländischer Staatsangehöriger, in Pfäffikon, Mitglied des Vorstandes und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lieth Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Russikon, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Malgo Cornelis, niederländischer Staatsangehöriger, in Dübendorf, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Malgo-Schouten Johanna, niederländische Staatsangehörige, in Pfäffikon, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Ueberseemission Mitternachtsruf, in Pfäffikon, Verbreitung des Evangeliums, hauptsächlich in Südamerika, Verein (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1990, S. 242). Statuten geändert am: 19. 8. 1992. Zweck neu: Verbindung mit bibelgläubigen Christen zu dem Zweck, das Evangelium durch Aussendung von Missionaren, durch entsprechende christliche Literatur, aber auch durch moderne Mittel wie Radio- und Fernsehsendungen, Film, Kassetten und Compact Disc, hauptsächlich in Südamerika zu verbreiten; ferner in Südamerika Erstellung und Betrieb einer internationalen Bibelschule sowie als Entwicklungshilfe Erstellung und Betrieb von Waisenkinderheimen, Schulen und Spitalern. Organisation des Vereins neu: Organisation: Versammlung der ordentlichen Mitglieder, Vorstand von 3 oder mehr Mitgliedern und Rechnungsrevisoren. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Malgo Wim, niederländischer Staatsangehöriger, in Pfäffikon ZH, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder des Vorstandes neu oder mutierend: Kräutli Ernst, von Uster, in Zürich, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Vorstandes und Aktuar); Malgo Petrus, niederländischer Staatsangehöriger, in Pfäffikon ZH, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Vorstandes und Direktor); Lieth Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Russikon, Mitglied des Vorstandes und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Malgo-Schouten Johanna, niederländische Staatsangehörige, in Pfäffikon, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Aktiengesellschaft Conrad Zschokke, in Zürich, Bauten aller Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 85 vom 5. 5. 1992, S. 2026), mit Hauptsitz in Genf. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Schenk Alfred, von Uerkeim AG, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Übrige Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: Burren Markus, von Köniz, in Köniz, mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993

Sanico-Hub AG, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, Handel mit sanitären Apparaten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 185 vom 24. 9. 1992, S. 4476), mit Hauptsitz in Urdorf. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Pfister Roland, von Schlans, in Risch, mit Kollektivprokura zu zweien. Übrige Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: Bächli Rolf, von Würenlingen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Frei Heinz, von Unterbözberg, in Rheinfelden, mit Kollektivprokura zu zweien; Meier Heinz, von Zürich, in Regensdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Rutz Oliver Michael, von Winterthur und Nesslau, in Neuenhof, mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993

SEGA, Schweizerische Effekten-Giro AG, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 123 vom 30. 6. 1992, S. 3002), mit Hauptsitz in Basel. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Baurt Rolf, von Zürich und Gossau ZH, in Richterswil, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rickenbacher Robert, von Zürich, in Zürich, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häberli Heinz, von Münchenbuchsee, in Wädenswil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Bülach).

15. Januar 1993

Vesca SA, in Dällikon, Herstellung von und Handel mit besonderen Heizartikeln und -geräten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 197 vom 12. 10. 1992, S. 4743), mit Hauptsitz in Saint-Légier La Chésaz. Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Pacaud Hubert, von Prévonnay, in Blonay, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: Ambrogini Pierino, von Entlebuch, in Wettswil am Albis, Stellvertreter der Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizedirektor); Aubert Jean-François, von Le Chenit, in La Tour-de-Peilz, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Grossmann Serge, von Zürich und Aarburg, in Villmergen, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien).

15. Januar 1993

Bodden Computer Technology, in Pfungen, Wellenbergstrasse 30, 8422 Pfungen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Computer, Hard- und Software. Inhaber: Bodden Markus, von Pfungen, in Pfungen.

15. Januar 1993

Frank Reinhardt, in Dietikon, Zentralstrasse 19, 8953 Dietikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Sanitärgeschäftes. Inhaber: Reinhardt Frank, deutscher Staatsangehöriger, in Dietikon.

15. Januar 1993

Harald Schmidli Filtertechnik, in Hettlingen, Einzelfirma (SHAB Nr. 11 vom 17. 1. 1989, S. 194). Firma neu: Schmidli Filtertechnik.

15. Januar 1993

Frau Lotty Jordi, in **Bubikon**, Säntisstrasse 5, 8633 Wolfhausen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Bemalen und Verkauf von Seide, Stoff, Porzellan und Keramik. Erteilen von Malkursen. Inhaber: Jordi Lotti, von Wyssachen, in Bubikon. Eingetragene Personen: Jordi Roland, von Wyssachen, in Bubikon, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Noëlix Import Export Mariana Tschudi, in **Zürich**, Hardaustasse 20, 8003 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import und Export von Waren aller Art. Inhaber: Tschudi Mariana, von Zürich und Glarus, in Zürich.

15. Januar 1993

Trike Handel D. Nedeljkovic, in **Pfäffikon**, Schärackerstrasse 15, 8330 Pfäffikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art. Inhaber: Nedeljkovic Dragica, jugoslawische Staatsangehörige, in Pfäffikon ZH. Eingetragene Personen: Nedeljkovic Krsta, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Pfäffikon ZH, mit Einzelprokura.

15. Januar 1993

Context Concepts + Texts Dieter Langhart-Richli, bisher in **Marthalen**, Einzelfirma (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1990, S. 3438). Sitz neu: **Benken**. Domizil neu: Steigstrasse 51, 8463 Benken. Zweck neu: Handel mit Hard- und Software für Personal-Computer; Konzeption und Entwicklung von Software; Textgestaltung und Durchführung von einschlägigen Schulungskursen in Textverarbeitung und Textgestaltung; Konzeption und Entwicklung von Sprachkursen. Inhaber: Langhart-Richli Dieter, von Oberstammheim und Winterthur, in Benken ZH (bisher: Langhart-Richli Dieter, von Oberstammheim und Winterthur, in Marthalen). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Langhart-Richli Maria, von Oberstammheim, Winterthur und Osterfingen, in Benken ZH, mit Einzelunterschrift (bisher: von Oberstammheim und Winterthur, in Marthalen).

15. Januar 1993

Herbert Matle, eidg. dipl. Buchhalter/Controller, in **Obfelden**, Unternehmensberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 6 vom 11. 1. 1993, S. 112). Die Unterlagen betreffend die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zürich hinterlegt.

15. Januar 1993

Müller-Elektro, in **Dietikon**, Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 163 vom 25. 8. 1992, S. 3999). Zweck neu: Handel mit Waren aller Art, insbesondere elektrische Apparate und Anlagen, Hard- und Software für die elektronische Datenverarbeitung, Spielwaren und Waffen; ferner Ausführung von Bewachungen und Sicherheitstransporten.

15. Januar 1993

odx Organisation Datenverarbeitung Zweidler, in **Oetwil an der Limmat**, Betrieb eines Dienstleistungsunternehmens, Einzelfirma (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 340). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Dick Bodo, deutscher Staatsangehöriger, in Buttwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993

Treuhandbüro Kurt Stoll, eidg. dipl. Buchhalter, in **Flurlingen**, Einzelfirma (SHAB Nr. 83 vom 1. 5. 1992, S. 1966). Die Unterlagen betreffend die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zürich hinterlegt.

15. Januar 1993

Bauexpert Badzong, in **Zürich**, Gutachterbüro für Bauwerkserhaltung, Schadenanalyse und Qualitätssicherung, Einzelfirma (SHAB Nr. 260 vom 9. 11. 1987, S. 4362). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Januar 1993

Dinamait, Jasmin Hophan, in **Grüningen**, Erbringung von Dienstleistungen verschiedener Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1992, S. 3023). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Januar 1993

Markus Führer, in **Zürich**, Taxiunternehmen, Einzelfirma (SHAB Nr. 187 vom 26. 9. 1989, S. 3938). Über den Inhaber dieser Einzelfirma wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 24. 11. 1992 der Konkurs eröffnet. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 11. 12. 1992 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

15. Januar 1993

MDZ-Personalberatung, Martlies Dörner, in **Zürich**, Einzelfirma (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 1992, S. 5305). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Januar 1993

Metalbau- und Kunstschlosserei Schöpfer, in **Maur**, Einzelfirma (SHAB Nr. 12 vom 21. 1. 1992, S. 269). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Januar 1993

Paul Niederberger, in **Zürich**, Handel mit Möbelpolitur, Einzelfirma (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1966, S. 494). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gemäss Art. 68 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

15. Januar 1993

Prolectra, Peter Piana, in **Rorbas**, elektrische Einrichtungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1991, S. 3243). Über den Inhaber dieser Einzelfirma wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Bülach vom 18. 11. 1992 der Konkurs eröffnet. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 14. 12. 1992 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

15. Januar 1993

Wohn-Exchange Edith Pietsch, in **Fällanden**, Büro für Tausch von grösseren gegen kleinere Wohnungen sowie von Häusern gegen Eigentumswohnungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1990, S. 2490). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Januar 1993

Erika Maag, in **Zürich**, Einzelfirma (SHAB Nr. 302 vom 1968). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gemäss Art. 68 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

15. Januar 1993

Frau M.-L. Weiss, vormals Olga Nägeli-Wey, in **Zürich**, Einzelfirma (SHAB Nr. 269 vom 1969). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gemäss Art. 68 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

15. Januar 1993

Hans Weber, in **Zürich**, Einzelfirma (SHAB Nr. 62 vom 1968). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gemäss Art. 68 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

15. Januar 1993

Kosmetische Produkte, Frau M. Suter, in **Zürich**, Einzelfirma (SHAB Nr. 236 vom 1969). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gemäss Art. 68 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

15. Januar 1993

Martin Kraus, Schulung und Beratung, in **Zürich**, Betriebs- und Volkswirtschaftliche Schulung und Beratung, Einzelfirma (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1990, S. 146). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Januar 1993

Datentechnik Dittli + Co, in **Dietlikon**, In Lampizäckern 58, 8305 Dietlikon, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 10. 1992. Zweck: Entwicklung und Herstellung von, Handel mit und Service an elektronischen Geräten und Computerprogrammen sowie Handel mit Waren aller Art. Gesellschafter: Dittli Emil, von Göschenen, in Dietlikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Dittli Verena, von Göschenen, in Dietlikon, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Schranz + Nievergelt, in **Zürich**, Badenerstrasse 808, 8048 Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 1. 1988. Zweck: Grosshandel, insbesondere Import von Dekorationen und Bastelmaterialien. Gesellschafter: Nievergelt Heinrich, von Horgen, in Hausen am Albis, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Schranz Verena, von Adelboden, in Zürich, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Shangrita, S. Hegetschweiler & C. Worpa, in **Zürich**, Niederdorfstrasse 56, 8001 Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 12. 1992. Zweck: Einfuhr und Handel mit asiatischen Waren. Gesellschafter: Hegetschweiler Shanthini, von Zürich und Ottenbach, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Worpa Sonam Chhodon, tibetischer Staatsangehöriger, in Horgen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Hofa-Treuhandgesellschaft, René Hotz + Rico Faroni, bisher in **Thalwil**, Treuhand- und Inkassobüro, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 25. 8. 1992, S. 3999). Sitz neu: **Zürich**. Domizil neu: Regensdorfstrasse 36, 8049 Zürich.

15. Januar 1993

Rebmann + Jud, in **Zürich**, Steuerberatungs- und Treuhandbüro, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 19. 8. 1991, S. 3614). Die Unterlagen betreffend die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zürich hinterlegt.

15. Januar 1993

Rickenbach & Co, in **Opfikon**, Waren aller Art, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 29. 12. 1989, S. 5213). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Bülach vom 11. 11. 1992 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

15. Januar 1993

Len Elmes AG, in **Richterswil**, Bergstrasse 43, 8805 Richterswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13. 1. 1993. Zweck: Entwicklung, Fertigung und Verkauf von Messsystemen, EDV-Programmen und von Komponenten davon, Erbringung der damit zusammenhängenden Dienstleistungen; kann in diesem Rahmen mit eigenen oder mit fremden Produkten Handel treiben, Lizenzen erwerben oder solche Dritten vergeben, Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck erwerben oder sich an solchen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, überbauen, belasten, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 1'000'000. Liberierung: Fr. 1'000'000. Aktien: 10'000 Inhaberaktien zu Fr. 100. Qualifizierte Tatbestände: Sachübernahme: Übernimmt bei der Gründung einen Teil der Aktiven und Passiven der Elmes, Staub & Co AG, in Richterswil, nämlich den Geschäftsbereich «Elektronische Messsysteme», gemäss Aufteilungsbilanz per 31. 10. 1992, wonach die übernommenen Aktiven Fr. 4'991'847 (darin eingeschlossen einen Goodwill von Fr. 1'240'209) und die übernommenen Passiven von Fr. 741'847 betragen, zum Preise von Fr. 4'250'000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Brief an diejenigen Aktionäre, deren Personalien und Adressen dem Verwaltungsrat bekannt sind. Eingetragene Personen: de Bruyne Patrick, belgischer Staatsangehöriger, in Plan-les-Ouates, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Rotz Josef, von Kerns, in Founex, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schälcher Peter, von Winterthur, in Richterswil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Allemann & Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Chur, in Chur, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Sean Print AG, in **Illnau-Effretikon**, Rikonstrasse 52, 8307 Effretikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 12. 1992, 7. 1. 1993. Zweck: Elektronische Bildverarbeitung mit Direktdruck; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100'000. Liberierung: Fr. 100'000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Übernimmt bei der Gründung ein Personenfahrgew, Marke VW Joker 3, wofür der Einleger 25 Namenaktien zu Fr. 1000 erhält. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Verwaltungsratsmitglieder: Seiz Anita Ruth, von Zürich und Goldingen, in Lindau, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Revisoren: Prüfag, Wirtschaftsprüfungs- und Beratungs AG, in Dietikon, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Celebrity Kreuzfahrten AG (Celebrity Croisière SA), in **Zürich**, Talstrasse 70, 8001 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 12. 1992. Zweck: Vermittlung und Verkauf von Dienstleistungen auf dem Gebiet des Tourismus sowie Vertretung von Reedereien, Hotels und anderen Dienstleistungsanbietern; kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100'000. Liberierung: Fr. 100'000. Aktien: 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsratsmitglieder: Widmer Christian, Dr. von Baar, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Übrige Zeichnungsberechtigte: Hohl Hans Peter, von Wolfhalden, in Basel, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mojon Roger, von Les Hauts-Geneveys, in Evöline, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisoren: OBT Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Conservus GmbH, in **Stäfa**, Trübelstrasse 33, 8712 Stäfa, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 12. 1992, 12. 1. 1993. Zweck: Handel mit und Vertrieb von hauptsächlich alterungsbestandigen Aufbewahrungs- und Präsentationsmaterialien für Akten, Bilder, Pläne, Karten, Fotografien, Textilien und Kunstgegenstände aller Art sowie andererseits die Entwicklung von solchen Materialien; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke und Gebäude erwerben. Stammkapital: Fr. 50'000. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Mäder Peter, von Mühleberg, in Stäfa, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 30'000; Steiner Erika, von Alpthal, in Stäfa, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 20'000.

15. Januar 1993

Conservus GmbH, in **Stäfa**, Trübelstrasse 33, 8712 Stäfa, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 12. 1992, 12. 1. 1993. Zweck: Handel mit und Vertrieb von hauptsächlich alterungsbestandigen Aufbewahrungs- und Präsentationsmaterialien für Akten, Bilder, Pläne, Karten, Fotografien, Textilien und Kunstgegenstände aller Art sowie andererseits die Entwicklung von solchen Materialien; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke und Gebäude erwerben. Stammkapital: Fr. 50'000. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Mäder Peter, von Mühleberg, in Stäfa, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 30'000; Steiner Erika, von Alpthal, in Stäfa, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 20'000.

15. Januar 1993

Brodmann Sigma Software AG, in **Wallisellen**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 5. 3. 1992, S. 1021). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Briner Eliane, von Fehraltorf, in Russikon, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Schwamiger Eliane, von Guntmadingen und Fehraltorf, in Hombrechikon).

15. Januar 1993

Hess Corporate Services AG, in **Kloten**, Übernahme von Beratungsmandaten im Bereich Mergers & Acquisitions, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 15. 12. 1992, S. 5828). Statuten geändert am: 3. 12. 1992. Firma neu: Hess Revisions- und Wirtschaftsberatungs AG Kloten. Übersetzungen der Firma neu: (Hess Revisions- und Wirtschaftsberatungs SA Kloten) (Hess Revisions- und Wirtschaftsberatungs Ltd Kloten). Zweck neu: Übernahme von Revisions- und Wirtschaftsberatungsmandaten; kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen, Grundeigentum erwerben und veräussern sowie Kapitalanlagen aller Art halten und verwalten. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Guyer Walter H., von Uster und Maur, in Maur, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Bösigger Markus, Dr., von Graben, in Geroldswil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Nay Martin, von Zürich, in Obereingstrassen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Michael Bolliger Werbeberatung, in **Hombrechikon**, Heuserstrasse 14, 8634 Hombrechikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung von Kunden und Werbeagenturen über Werbemassnahmen sowohl in textlicher als auch in grafischer Hinsicht. Inhaber: Bolliger Michael, von Uerkheim, in Hombrechikon.

15. Januar 1993

HTS AG, in **Wallisellen**, Engineering, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 28. 9. 1992, S. 4522). Statuten geändert am: 8. 1. 1993. Aktienkapital neu: Fr. 200'000 (bisher: Fr. 100'000). Liberierung neu: Fr. 200'000. Aktien neu: 2000 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 1000 Namenaktien zu Fr. 100). Partizipationskapital neu: Fr. 25'000. Liberierung neu: Fr. 25'000. Partizipationscheine neu: 250 Namenpartizipationscheine zu Fr. 100. Partizipations-/Genusscheine neu: Die Partizipationscheine gewähren Recht auf Beteiligung an Gewinn, Liquidationserlös sowie Anspruch auf Bezug neuer Aktien und neuer Partizipationscheine bei Kapitalerhöhung, jedoch kein Recht auf Teilnahme an der Generalversammlung, kein Stimmrecht und kein Recht auf Einberufung der Generalversammlung.

Berichtigung

Autospritzwerk Turbenthal, R. & P. Stutz AG, in **Turbenthal** (SHAB Nr. 6 vom 11. 1. 1993, S. 113). [Vor der Statutenänderung vom 14. 12. 1992 hatte die Gesellschaft keine Namenaktien ausgegeben. Der publizierte Eintrag «Aktien neu: 500 Inhaberaktien zu Fr. 100 (bisher: 500 Namenaktien zu Fr. 100)» war somit falsch. Das Aktienkapital der Gesellschaft bestand immer aus 500 Inhaberaktien zu Fr. 100.] Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Dolfi Dieter, von Zürich und Schöngau, in Wila, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

Nachträge

NM Numerical Modelling GmbH, in **Thalwil** (SHAB Nr. 234 vom 2. 12. 1992, S. 5613). Gesellschafter neu oder mutierend: Schwarzenbach Hans-Ulrich, Dr., von und in Thalwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 8000 (nicht: Schwarzenbach Hans-Ulrich).

Bucher Holding AG, in **Niedergewingen** (SHAB Nr. 234 vom 2. 12. 1992, S. 5613). Zweck neu: Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art, insbesondere der Maschinenbranche, und Finanzierung von der Gesellschaft nahestehenden Unternehmen im In- und Ausland. Kann Obligationen anleihen und Darlehen aufnehmen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern.

Bern - Berne - Berna

Büro Aarwangen

15. Januar 1993
Fritz Zulliger, in **Madiswil**, Grunholzweid, Wyssach, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Fritz Zulliger, von und in Madiswil. Geschäftszweck: Betrieb einer Schreinerei.

15. Januar 1993

Montanari Schuhe, in **Langenthal**, Marktgasse 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Roman Montanari, von und in Olten. Geschäftszweck: Handel mit Schuhen und verwandten Artikeln sowie modischen Accessoires.

15. Januar 1993

R. Scheidegger, Holzbau, in **Gondiswil**, Zelweg 78, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Robert Scheidegger, von Huttwil, in Gondiswil. Geschäftszweck: Zimmerei, Schreinerei.

15. Januar 1993

Denmler AG Baumaterialien, in **Langenthal** (SHAB Nr. 118 vom 23. 6. 1992, S. 2887). Kollektivprokura neu an: Jörg Uebelhard, von und in Niederbuchsiten.

15. Januar 1993

Rohr AG, in **Madiswil**, Fabrikation und Handel mit Einbauküchen, Küchen- und anderen Möbeln usw. (SHAB Nr. 85 vom 5. 5. 1992, S. 2027). Prokura von Max Bärtschi erloschen.

15. Januar 1993

Experta Informatik AG, Zweigniederlassung in Langenthal (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1992, S. 3609). Unterschrift von Martin Urwyler erloschen. Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Niederlassung Langenthal: Wolf Stephan Berg, von und in Marly; Adolf Horni, von Basel, in Gurzelen; Marcel Bürgi (bisher Prokurist), von Kestenholz, in Bützberg; seine Kollektivprokura ist erloschen. Kollektivprokura für die Niederlassung Langenthal neu an: Daniel Giger, von Büssersach, in Wallbach.

15. Januar 1993

Schärer, in **Madiswil**, elektrische Installationen (SHAB Nr. 1 vom 4. 1. 1988, S. 3). Firma wird infolge Todes des Inhabers gemäss Art. 68 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Büro Bern

15. Januar 1993
BKD Ciné-Shop AG, in **Bern**, An- und Verkauf von Geräten der Film-, Fernseh- und Fotobranche usw. (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1990, S. 519). Kraj-Dasovic Boris, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Gammetter Eva heisst nun Hunziker-Gammetter Eva; sie führt nun Kollektivunterschrift zu zweien als VR-Präsidentin. Blauner Kurt, bisher VR-Mitglied, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien; bisher Mitglied ohne Unterschrift.

15. Januar 1993

Cape Consulting AG, in Zollikofen, Entwicklung und Verkauf von Computer-Software usw. (SHAB Nr. 247 vom 21. 12. 1992, S. 5928). Müller Kathrin ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

15. Januar 1993

M. Chromik Textil, in K ö n i z, Handel mit Textilien, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Chromik Martha, von K ö n i z, in Schlieren bei K ö n i z. Zweck: Handeln mit Textilien. Domizil: Gaselstrasse 23, 3098 Schlieren bei K ö n i z.

15. Januar 1993

Milchverband Bern und benachbarte Gebiete, in Bern, Genossenschaft (SHAB Nr. 98 vom 24. 5. 1991, S. 2233). Die Unterschrift von Bosshard Walter, Direktor, und die Prokura von Zinniker Peter sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien führen neu: Aeschlimann Hans, von Langnau im Emmental, in Langenthal, und Feuz Peter, von Lauterbrunnen, in Steffisburg.

15. Januar 1993

Tony Wegmüller, in Ittigen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Wegmüller Tony, von Vechigen, in Ittigen. Einzelunterschrift führt: Wegmüller Nelly, von Vechigen, in Ittigen. Keramische Wand- und Bodenbeläge. Kappelsackerstrasse 53, 3063 Ittigen.

15. Januar 1993

Christophe Kull Landschaftsarchitekt HTL/SLPA, in K ö n i z, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kull Christophe, von Niederlenz, in Niederwangen. Büro für Landschaftsarchitektur; Planung von Neuanlagen, Bauleitung, Beratung, Baumpflegeberatung. Wangelstrasse 63, 3172 Niederwangen.

15. Januar 1993

Robot AG, in Bern (SHAB Nr. 85 vom 13. 4. 1987, S. 1438). Revisionsstelle: Experta Revision AG, in Bern.

15. Januar 1993

Per Med, Leuthold & Partner, in Bern, Kollektivgesellschaft, Büro für Stellenvermittlung im medizinischen Bereich (SHAB Nr. 19 vom 29. 1. 1990, S. 343). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

15. Januar 1993

Ammann Consulting & Engineering, in Bern (SHAB Nr. 71 vom 13. 4. 1992, S. 1647). Adresse: Schildknechtstrasse 2, 3006 Bern.

15. Januar 1993

Hugo Fankhauser, in Bolligen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Fankhauser Hugo, von Trub, in Bolligen. Möbelschreinerei. Hühnerbühlstrasse 37.

15. Januar 1993

Metalix Urs Schlup, in Zollikofen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Schlup Urs, von Rapperswil BE, in Zollikofen. Herstellung und Verkauf von Möbeln und Einrichtungsgegenständen. Lätternweg 22.

15. Januar 1993

IUP, Institut für Umweltpflege AG, bisher in Zollikofen (SHAB Nr. 154 vom 12. 8. 1992, S. 3801). Statutenänderung vom 10. November 1992. Sitz nun: Ittigen. Revisionsstelle: Altra Treuhand AG, in Bern. Domizil: Hinterer Schermen 44, 3063 Ittigen.

15. Januar 1993

Wieser Consulting, in Stettlen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Wieser Richard, von Schaffhausen und Neunkirch, in Stettlen: Einzelunterschrift führt: Wieser-Grossbacher Margaretha, von Neunkirch und Schaffhausen. Geschäftsnatur: Unternehmensberatung. Domizil: Bergackerstrasse 135, 3066 Stettlen.

15. Januar 1993

Platform AG, in Bern (Neueintragung). Statuten vom 23. Dezember 1992. Zweck: Herausgabe von Periodika und anderen Publikationen. Aufbau verschiedener Profit-Centers, wie z. B. eines Versandhauses, eines Aktivclubs sowie Führen von Gastronomiebetrieben. Organisation und Durchführung von kulturellen Veranstaltungen sowie Erarbeiten von Marketing- und Werbestrategien; sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben. Aktienkapital: Fr. 101 600, eingeteilt in 1016 Namenaktien zu Fr. 100. Namenaktien sind vinkuliert gemäss Statuten. Auf das Aktienkapital geleistete Einlage: Fr. 101 600. Publikationsorgan: SHAB_VR (Verwaltungsrat); mindestens 1 Mitglied. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Vaudan Marcel, von Bagnes, in Bern, Präsident; Stauber Roland, von Wiesendangen, in Bern; Nast Thomas, von Degersheim, in Bern. Revisionsstelle: Bommer + Partner Treuhandgesellschaft, in Bern. Domizil: Effingerstrasse 8, 3011 Bern.

Nachtrag

TMI Thomas Mast Immobilien, in Bern (SHAB Nr. 7 vom 12. 1. 1993, S. 140). Geschäftsdomicil: Allmendstrasse 1, 3014 Bern.

Berichtigung

Wyromag, Aktiengesellschaft, in Liebefeld, Gemeinde K ö n i z (SHAB Nr. 245 vom 17. 12. 1992, S. 5878). Studer Konrad (nicht Konrad Heinz), bisher Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift, zeichnet kollektiv zu zweien mit Präsident oder Sekretär.

Büro Biel

15. Januar 1993

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Biel (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1992, S. 5286). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Eugen Haltiner, von Altstätten, in Winterthur, und Pierre de Weck, von Fribourg, Börsingen und Pierrafortstrasse, in Zürich.

15. Januar 1993

ABM Au Bon Marché, Zweigniederlassung in Biel, Waren aller Art (SHAB Nr. 203 vom 20. 10. 1992, S. 4893). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Roman Lenz, Mitglied des VR (Verwaltungsrats), ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Jacques Kägi, von Zürich, in Freienbach.

15. Januar 1993

Revisuisse Price Waterhouse AG, Zweigniederlassung in Biel, Prüfungs-, Beratungs- und Treuhandmandate usw. (SHAB Nr. 195 vom 8. 10. 1992, S. 4701), mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterlagen betreffend die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister am Hauptsitz der Gesellschaft in Zürich hinterlegt.

Büro Büren an der Aare

15. Januar 1993

Alpha Omega, Realisation von Anlässen, Andreas Moser, in B ü t t i n g e n (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1992, S. 364). Neu wird Yvonne Beatrice Moser, von Arni BE und Burgdorf, in B ü t t i n g e n, die Einzelzeichnungsberechtigung erteilt.

Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

Büro Frutigen

13. Januar 1993

Reto Schmidli & Co., Identity Publishers, in Kiental, Rufenen, Gemeinde Reichenbach im Kandertal, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 11. Januar 1993. Gesellschafter: Reto Schmidli, von Thalheim AG, in Unterefelden, und Vinodh Kumar, indischer Staatsangehöriger, in Kiental, Gemeinde Reichenbach im Kandertal. Geschäftsnatur: Herstellung, Druck und Vertrieb von Büchern über Sanskrit und christlichen Schriften. Einzelunterschrift erteilt an Leo Panakal, indischer Staatsangehöriger, in Fort Cochin, Indien.

14. Januar 1993

Wytenbach David, in Krattigen, Heizungen, Sanitär und Kaminsanierungen (SHAB Nr. 230 vom 27. 11. 1991, S. 5082). Geschäftsnatur nun: Heizungen, Sanitär, Kaminsanierungen, Spenglerei und Blitzschutzanlagen.

15. Januar 1993

Fritz Imobersteg AG, in Frutigen, Spiezstrasse 20, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 13. Januar 1993. Zweck: Betrieb eines Transportunternehmens und Handel mit landwirtschaftlichen Produkten aller Art. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000, vinkuliert. Sacheinlage: Gemäss Sacheinlagevertrag vom 13. Januar 1993 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1992 übernimmt die Gesellschaft Aktiven im Betrag von Fr. 482 332.30 und Passiven im Betrag von Fr. 230 092.85 der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Fritz Imobersteg, Transporte», in Frutigen. Der Aktivenüberschuss beträgt Fr. 252 239.45. Davon werden Fr. 100 000 an das Aktienkapital angerechnet. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre mit eingeschriebenem Brief. Verwaltungsrat: Ein oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Fritz Imobersteg-Zimmermann, von Wimmis BE und St. Stephan BE, in Frutigen. Er zeichnet einzeln. Revisor: Heinz Bärtschi, Treuhandbüro, Frutigen.

Bureau de La Neuveville

15. Januar 1993

Sixis SA, à La Neuveville, fabrication, achat, vente et commerce de machines et outils, société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC du 3. 8. 1990, no 149, p. 3119). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

Büro Nidau

15. Januar 1993

MD Computer Marco Denti, Filiale in Aegerten. Unter dieser Firma hat der Inhaber der mit Sitz in Baden im Handelsregister des Kantons Aargau seit 19. 4. 1989 eingetragenen Einzelfirma «MD Computer Marco Denti» in Aegerten eine Filiale errichtet. Die Filiale wird vertreten durch Kurt Meister, von Feusisberg SZ, in Aegerten, welchem Einzelprokura beschränkt auf die Filiale in Aegerten erteilt wird. Zweck: Handel, Beratung, Installation und Service sowie Übernahme von Vertretungen in den Bereichen EDV-Geräte, Software, elektrische und elektronische Produkte. Geschäftsdomicil: Alte Bernstrasse 3.

Büro Thun

15. Januar 1993

Vandex International AG, in Thun, Betreiben von Geschäften aller Art der Bauwirtschaft und Bautechnik usw. (SHAB Nr. 144 vom 29. 7. 1991, S. 3292). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Christian Biner, von St. Niklaus, in Reichenbach i. K.

15. Januar 1993

Hostettler AG, Zementwarenfabrik, in Heimberg (SHAB Nr. 3 vom 8. 1. 1992, S. 45). Kurt Hostettler ist nicht mehr Geschäftsführer; er zeichnet jedoch weiterhin wie bis anhin mit Kollektivprokura zu zweien. Neuer Geschäftsführer ist Walter Blindenbacher, welcher wie bis anhin mit Kollektivprokura zu zweien zeichnet.

15. Januar 1993

Schaer Thun AG, in Thun, grafische Generalunternehmung mit Druckerei und Verlag (SHAB Nr. 157 vom 17. 8. 1992, S. 3869). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hans Müller und Ida Schaer-Kohler. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Daniel Laroche, von Vionnaz, in Thun.

15. Januar 1993

Weder + Partner AG (Weder + Partenaire SA) (Weder + Partner Ltd.), bisher in Zürich (SHAB Nr. 190 vom 2. 10. 1991, S. 4247). Statutenänderung: 17. September 1992. Sitz nun: Aarestrasse 34, 3601 Thun. Firma neu: IBP Integrale Bauherren- & Projektbetreuung AG. Neue Zweickumschreibung: Beratung, Planung und Überwachung von Immobilienprojekten im In- und Ausland Erbringung von treuhänderischen Dienstleistungen, insbesondere in der Bau- und Immobilienbranche. Die Gesellschaft kann Beteiligungen eingehen und Liegenschaften oder Teile davon erwerben, belasten und veräußern. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Patente und Lizenzen erwerben, veräußern und verleihen. Übrige Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 18. 12. 1990, letztmals revidiert am 3. 7. 1991. Aktienkapital: Fr. 250 000, voll liberiert, 2500 Namenaktien zu Fr. 100. Die Namenaktien sind vinkuliert (gemäss näherer Umschreibung in den Statuten). Publikationsorgan: SHAB_VR (Verwaltungsrat) oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Georg Krnetz, von Bern BG und Aarburg, in Muri bei Bern, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher); Urs Krattinger, von Düringen, in Oberbottigen, Gemeinde Bern, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien); Hans Meyer, von Bern BG, in Bern (neu) und Beat König, von Bern BG, in Ilffwil (neu), beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Aus VR ausgeschieden: Dr. Kurt Weder, bisher Delegierter; Unterschrift erloschen. Mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen zeichnen: Roland Birrer, von Tegerfelden, nun wohnhaft in Schlieren bei K ö n i z, Gemeinde K ö n i z (bisher); Walter Nellen, von Balmuccien, in Thun, als Geschäftsführer (neu); Markus Bosshard, von Wiesendangen, in Schallenen (neu). Mit Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen zeichnen nun: Peter Hefti, von Schwanden GL, in Viebringen, Gemeinde Kirchberg BE, und Alfred Wenger, von Rüeggisberg, in Bremgarten bei Bern. Alfred Kern, von und in Zürich, führt seine bisherige Kollektivprokura zu zweien neu für das Gesamtunternehmen. Unterschrift André Roth und Prokura Hans Hess erloschen. Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, Malerweg 2, Thun.

15. Januar 1993

Weder + Partner AG, Zweigniederlassung in Thun, Beratung, Planung und Überwachung von Immobilienprojekten usw. (SHAB Nr. 189 vom 1. 10. 1991, S. 4231). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Infolge Verlegung des Hauptsitzes nach Thun wird diese Zweigniederlassung gelöscht.

15. Januar 1993

Diamantschleiftechnik Helmut Jireneck, in Thun. Inhaber der Firma ist Helmut Josef Jireneck, österreichischer Staatsangehöriger, in Thun. Handel mit Diamantwerkzeugen, Stein- und Glasbearbeitungsmaschinen. Geschäftslokal: Elsterweg 5a, 3603 Thun.

Luzern - Lucerne - Lucerna

15. Januar 1993

BSP Mon Tresor SA, in Luzern, Uhren, Kristallglas usw. (SHAB Nr. 169 vom 2. 9. 1992, S. 4129). Statutenänderung vom 15. Januar 1993. Die Firma lautet nun: Lurey AG. Neuer Zweck: Ausübung sämtlicher Treuhandfunktionen, wie Buchhaltungs-, Revisions- und Beratungsmandate, Finanzierungsgeschäfte; Erwerb, Finanzierung und Verwaltung von Beteiligungen; Erwerb, Übertragung, Vermittlung, Verwaltung und Veräußerung von Grundstücken. Die Namenaktien sind vinkuliert. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Marco Bazzani, bisher einziger Verwaltungsrat, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin einzeln. Neuer Delegierter mit Einzelunterschrift ist Peter Bachmann, von Zürich und Freienstein-Teufen, in Luzern. Einzelprokura wurde erteilt an Trudy Lustenberger, von Luzern und Hasle LU, in Adligenswil. Revisionsstelle: MT Treuhand & Revisionsstellen AG, in Zug. Die Belege über die besondere Befähigung sind hinterlegt.

15. Januar 1993

Bauer AG Luzern, in Luzern, Beteiligungen, Immobilien usw. (SHAB Nr. 162 vom 24. 8. 1992, S. 3977). Diese Firma ist infolge Sitzverlegung nach Zug (SHAB Nr. 254 vom 31. 12. 1992, S. 6093) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen erloschen.

15. Januar 1993

Manus AG, in Sursee, Melkmaschinen usw. (SHAB Nr. 206 vom 23. 10. 1992, S. 4958). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Josef Schöpfer, von Schüpfheim, in Sursee.

15. Januar 1993

HBI Hotel Business Institute Ltd., in Luzern, Hotelschule (SHAB Nr. 112 vom 17. 5. 1985, S. 1907). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Dezember 1992 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma HBI Hotel Business Institute Ltd. in Liquidation durch die Liquidatorin Dr. Max Stocker & Co., Treuhandgesellschaft, in Luzern. Dr. Max Stocker ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

15. Januar 1993

Reproart AG, in Büron, Reproduktionsfilme und -lithos, Druck-erzeugnisse (SHAB Nr. 162 vom 24. 8. 1992, S. 3977). Diese Firma ist infolge Sitzverlegung nach Ennetmoos (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1993, S. 47) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen erloschen.

15. Januar 1993

Bachmann Innenausbau AG, in Kriens (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1982, S. 1667). Karl Bachmann, bisher Präsident des Verwaltungsrats, ist nun Mitglied. Er zeichnet neu kollektiv zu zweien; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Werner Bachmann, bisher Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin einzeln. Neues Mitglied mit Einzelunterschrift ist Verena Bachmann, von und in Kriens. Revisionsstelle: ITV-Treuhand O. Kaufmann & Co., in Luzern.

15. Januar 1993

Carrosserie Geser AG, in Luzern (SHAB Nr. 76 vom 20. 4. 1990, S. 1520). Josef Kuhn ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

15. Januar 1993

Stuck AG, in Hohenrain, Fensterdichtungen usw. (SHAB Nr. 226 vom 28. 9. 1988, S. 3958). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Albert Schönenberger, von Altwis, in Baldegg, Gemeinde Hochdorf.

15. Januar 1993

Windhager Zentralheizung AG Neuenkirch, in Sempach Station, Gemeinde Neuenkirch, Schulhausstrasse 5, 6203 Sempach Station, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 22. 12. 1992. Zweck: Handel mit und Verarbeitung von Geräten und Produkten im Zusammenhang mit dem Baugeerbe, insbesondere in der Heizungs- und Sanitärbranche; Vornahme aller kommerziellen, industriellen und finanziellen Geschäfte; Beteiligungen; Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Grundeigentum. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 50 000 einbezahlt sind. Die Namenaktien sind vinkuliert. Gemäss Sachübernahmevertrag vom 22. 12. 1992 übernimmt die Gesellschaft von der Thermofflam S.A., in St-Prex, 1/2 Miteigentumsanteil lit. b. an Grundstück Nr. 1657, GB Neuenkirch, zum Preis von Fr. 241 949.10. Publikationsorgan: SHAB Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: Einziger Verwaltungsrat: Bernard Vermeulen, von und in Boussens. Er zeichnet einzeln. Prokurist ist Bernhard Roth, von Entlebuch und Ebersecken, in Sempach Station, Gemeinde Neuenkirch. Er führt Kollektivprokura zu zweien. Revisionsstelle: Office de contrôle et d'expertise S.A., in Lausanne.

15. Januar 1993

Brauerei Eichhof, in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 3. 4. 1992, S. 1506). Die Prokura von Andreas Bodenmann ist erloschen. Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Rolf Nüesch; demnach ist seine Prokura erloschen.

15. Januar 1993

Link Marketing Services AG, in Luzern, Markt- und Meinungsforschungsaufträge (SHAB Nr. 190 vom 1. 10. 1992, S. 4587). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Reinhard Meichtry, von Erschmatt, in Fürigen, Gemeinde Stansstad. Revisionsstelle: KPMG Fides Peat, in Luzern.

15. Januar 1993

Zirkon electronics Jetschke & Partner, in Root, EDV, Unterhaltungselektronik; Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 16. 11. 1990, S. 4570). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters André Calligaris auf den 1. 1. 1993 aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Rainer Jetschke im Sinne von Art. 579 OR als Einzelkaufmann unter der Firma Zirkon Electronics Rainer Jetschke weitergeführt.

15. Januar 1993

Storyville Biedermann + Stucki, in Luzern, Uhren, Schmuck, Zinn; Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 28. 12. 1989, S. 5189). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens der Gesellschafterin Dory Charlotte Biedermann auf den 1. 1. 1993 aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Dietrich Stucki im Sinne von Art. 579 OR als Einzelkaufmann unter der Firma Storyville D. Stucki weitergeführt. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach W e g g i s verlegt. Neue Adresse: Seestrasse 44, 6353 Weggis. Der Inhaber wohnt nun in Weggis.

15. Januar 1993

Hartmann + Schnell Personalberatung, in Luzern, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 16. 5. 1989, S. 2004). Diese Kollektivgesellschaft hat sich auf den 31. 5. 1992 aufgelöst. Die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

15. Januar 1993

H. Waldburger, in Luzern, Werbung, Marketing-Beratung usw. (SHAB Nr. 1 vom 6. 1. 1992, S. 3). Der Inhaber hat seinen Geschäftssitz nach Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, verlegt. Neue Adresse: Merkurstrasse 7, 6020 Emmenbrücke.

15. Januar 1993
Manifold Sportagentur M. Abler, in **Kriens**, Sport- und Freizeitbekleidung (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3663). Der Inhaber wohnt nun in Ruswil.

15. Januar 1993
Enz Max, in **Ebikon**, Oberschenenstrasse 5, 6030 Ebikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Planung und Beratung im Bereich Umweltechnologie. Inhaber ist Max Enz, von Giswil, in Ebikon.

15. Januar 1993
Margrith Peter Puppen Clowns Bastel- und Geschenksecke, in **Wilhof**, Im Wiesengrund, 6236 Wilhof, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Puppen Clowns Bastel- und Geschenksecke. Inhaber ist Margrith Peter, von Lieli, in Wilhof. Zeichnungsberechtigter ist Kurt Peter, von Lieli, in Wilhof. Er zeichnet einzeln.

Uri - Uri - Uri

15. Januar 1993
Geser Carrosserie A.G., in **Altdorf** (SHAB Nr. 59 vom 26. 3. 1990, S. 1160). Josef Kuhn, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Revisionsstelle: Werner Frey, Organisations-, Revisions- und Treuhand AG, in Luzern.

15. Januar 1993
IMC Metall- und Stahlbau AG, in **Altdorf** (SHAB Nr. 226 vom 20. 11. 1990, S. 4618). Die Unterschrift von Manfred Ross, Direktor, ist erloschen. Revisionsstelle: Conviva AG, in Schwyz.

15. Januar 1993
Nordartist Productions S.A. in Liquidation, in **Erstfeld**, Organisation von Aufführungen und Veranstaltungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 28. 8. 1989, S. 3559). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.

15. Januar 1993
Tecla Immobilien AG, in **Altdorf** (SHAB Nr. 200 vom 16. 10. 1991, S. 4445). Heinrich Bodmer, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Georges Rayroux, von Rougemont und Vuiffens-le-Château, in Zürich. Revisionsstelle: Rudolf Forster, von Basel, in Zollikon.

15. Januar 1993
Schweizerische Sprengstoff-Aktiengesellschaft Cheddite, in **Isleten**, Gemeinde **Bauen** (SHAB Nr. 245 vom 18. 12. 1991, S. 5435). Revisionsstelle: SRC Revisionsgesellschaft AG, in Basel.

15. Januar 1993
Hans-Ruedi von Matt, Musikhaus, in **Altdorf**, Verkauf von Musikinstrumenten (SHAB Nr. 73 vom 30. 3. 1987, S. 1228). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

Obwalden - Obwald - Untervaldo Sopraselva

15. Januar 1993
Max Walker, in **Sachseln**, Herstellung von Glaswaren (SHAB Nr. 191 vom 17. 8. 1979, S. 2654). Löschung der Firma infolge Geschäftsaufgabe.

15. Januar 1993
Peter Pichler AG, in **Alpnachstadi**, Gemeinde **Alpnach**, Baupengerei- und Dachdeckerarbeiten (SHAB Nr. 44 vom 3. 3. 1989, S. 875). Das Verwaltungsratsmitglied Margrit Pichler-Nägeli führt neu Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen; die Unterschrift wurde demnach geändert. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen führt neu auch Roger Lötscher, von Marbach LU, in Buochs.

15. Januar 1993
Druckswerk Fischer AG, in **Alpnach** (SHAB Nr. 5 vom 10. 1. 1992, S. 94). Die Firma wird infolge Sitzverlegung nach **Hergiswil NW** (SHAB Nr. 7 vom 12. 1. 1993, S. 142) im Handelsregister des Kantons Obwalden von Amtes wegen gelöscht.

15. Januar 1993
Josi Bernauer, Boutique Vanessa, in **Sarnen** (SHAB Nr. 154 vom 13. 8. 1991, S. 3520). Der Prokurist Walter Bernauer ist nun Bürger von Sachseln.

15. Januar 1993
Rohrer Leo, in **Giswil**, Kücheneinrichtungen und Innenausbau (SHAB Nr. 71 vom 15. 4. 1991, S. 1527). Über den Firmainhaber Leo Rohrer wurde mit Dekret vom 20. November 1992 der Konkurs eröffnet.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

15. Januar 1993
MRE Computer, Markus Enzler, in **Hergiswil**, Mattli 3, 6052 Hergiswil, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Markus Enzler, von Appenzell, in Hergiswil NW. Handel mit Computern, deren Peripheriegeräten und Zubehör sowie mit Software; Erbringung von EDV-Dienstleistungen, insbesondere Beratung, Konzepterstellung, Softwareherstellung und -implementation.

15. Januar 1993
Nidwaldner Kantonalbank, in **Stans**, Staatsanstalt (SHAB Nr. 18 vom 29. 1. 1992, S. 414). Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen führt neu: Adrian Bünler, von und in Wolfenschiessen.

15. Januar 1993
Nidwaldner Kantonalbank, Filiale Hergiswil, Zweigniederlassung in **Hergiswil** (SHAB Nr. 18 vom 29. 1. 1992, S. 414). Staatsanstalt mit Hauptsitz in **Stans**. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Adrian Bünler, von und in Wolfenschiessen.

15. Januar 1993
MDL Consulting - Burk D. Lüscher, in **Hergiswil**, Beratung von Unternehmen in Geschäftsführung, Marketing usw. (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1990, S. 304). Sitzverlegung der Einzelfirma nach **Beckenried**, Geschäftslokal: Röhrli 26, 6375 Beckenried. Der Inhaber Markus Lüscher wohnt nun in Beckenried.

15. Januar 1993
R. Kronenberg AG, Kroag, in **Ennetmoos**, Planung und Installation von Heizungsanlagen usw. (SHAB Nr. 91 vom 21. 4. 1988, S. 1576). Konkursöffnung über die Gesellschaft durch Entscheid des Einzelrichters für Schuldbetreibung und Konkurs Nidwalden vom 16. Dezember 1992. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Firma nun: **R. Kronenberg AG, Kroag in Liquidation**.

15. Januar 1993
Gimatro AG, in **Hergiswil**, Erstellung von Bauten usw. (SHAB Nr. 217 vom 9. 11. 1992, S. 5222). Konkursöffnung über die Gesellschaft durch Entscheid des Einzelrichters für Schuldbetreibung und Konkurs Nidwalden am 15. Dezember 1992. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Firma nun: **Gimatro AG in Liquidation**.

15. Januar 1993
Alpag Anlagen AG, in **Stans**, Kapitalanlage durch Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 260 vom 7. 11. 1988, S. 4486). Konkursöffnung über die Gesellschaft durch Entscheid des Einzelrichters für Schuldbetreibung und Konkurs Nidwalden vom 15. Dezember 1992. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Firma nun: **Alpag Anlagen AG in Liquidation**.

15. Januar 1993
PM Trading AG, in **Stans**, Handel mit Artikeln aller Art usw. (SHAB Nr. 252 vom 29. 12. 1992, S. 6050). Konkursöffnung über die Gesellschaft durch Entscheid des Einzelrichters für Schuldbetreibung und Konkurs Nidwalden vom 15. Dezember 1992. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Firma nun: **PM Trading AG in Liquidation**. Beleg: Entscheid des Einzelrichters SchK NW vom 15. 12. 1992 mit Rechtskraftbescheinigung des Obergerichtes NW vom 21. 12. 1992.

Glarus - Glaris - Glarona

15. Januar 1993
Ocoulmed II AG, in **Glarus**, medizintechnische Erzeugnisse (SHAB Nr. 198 vom 13. 10. 1992, S. 4771). Marcel Huber ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR und zugleich als dessen Delegierter wurde gewählt: Herbert von Wallfeld, bisher Geschäftsführer, er zeichnet weiterhin einzeln.

15. Januar 1993
Liva AG, in **Mittlöödi**, Liegenschaften (SHAB Nr. 110 vom 9. 6. 1989, S. 2404). Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Urs Gschwend, von Altsätten, in Rebstein.

15. Januar 1993
B. Richert Malergeschäft AG, in **Obernurnen** (SHAB Nr. 67 vom 9. 4. 1991, S. 1436). Revisionsstelle: Grossmann + Ronner Treuhand AG, in Glarus.

15. Januar 1993
NM-Industrie- und Handel AG in Liquidation, in **Netstal** (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 344). Liquidation beendet. Firma erloschen.

15. Januar 1993
Rogo Energietechnik AG in Liquidation, in **Netstal** (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 344). Liquidation beendet. Firma erloschen.

15. Januar 1993
Fibau GmbH, in **Glarus**, Sonnenhügelstrasse, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 15. Januar 1993. Zweck: Erstellung von Hoch- und Tiefbauten aller Art; Beteiligung an gleichen oder ähnlichen Unternehmen; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften; Handel mit Baumaterialien sowie Ausführung von Transporten. Stammkapital: Fr. 20 000, voll libertiert. Gesellschafter sind: Werner Fischli-Fischer, in Glarus, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000 und Werner Fischli jun., in Bilten, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000, beide von Glarus. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen erfolgen brieflich. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Werner Fischli-Fischer, in Glarus, und Werner Fischli jun., in Bilten, beide von Glarus.

15. Januar 1993
Batrax AG, in **Näfels**, Betrieb einer Bagger- und Traxunternehmung (SHAB Nr. 101 vom 27. 5. 1992, S. 2451). Markus Landolf, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen.

Zug - Zoug - Zugo

15. Januar 1993
Convis Holding AG, in **Zug**, Bundesstrasse 1, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 14. Januar 1993. Zweck: Halten und Verwalten von Beteiligungen an Unternehmen aller Art; kann Lizenzen und Royalties erwerben und verkaufen, Beratungen aller Art durchführen, Finanzierungs-, Anlage- und Darlehensgeschäfte jeglicher Art tätigen sowie Bürgschaften eingehen und Sicherheiten zugunsten Dritter leisten. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll libertiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Otto Scheidegger, von Sumiswald, in Uitikon. Revisionsstelle: Cooktrust AG, in Zug.

15. Januar 1993
MHDC Dübendorfer Consulting, in **Hünenberg**, Chäsiggass 3, 6331 Hünenberg, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Markus H. Dübendorfer, von Wattwil, in Hünenberg. Planungsbüro für Regel-, Steuer- und Überwachungstechnik.

15. Januar 1993
MIZA Michele Zanetti, in **Zug**, Gubelstrasse 15, 6304 Zug, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Michele Zanetti, von Bellinzona, in Zug. Import und Vertrieb von Waren aller Art, speziell Masken und Kostüme.

15. Januar 1993
Hammer AG, in **Cham**, Erwerb, Verkauf und Tausch sowie Verwaltung und Nutzung von Liegenschaften aller Art usw. (SHAB Nr. 252 vom 29. 12. 1992, S. 6051). Kollektivunterschrift zu zweien führt neu Bruno Kryenbühl, von Sattel, in Steinen. Kollektivprokura zu zweien führen neu Ernst Förny, von Zug, in Goldau, Gemeinde Arth, und Hanspeter Hug, von und in Baar.

15. Januar 1993
Doba Interplan GmbH, in **Cham**, Zugerstrasse 5, 6330 Cham. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 12. Januar 1993. Zweck: Ausführung von Hausanierungen sowie Planung von Umbauten und Erstellung von Nasszellen (Badezimmern); kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter: Alex Dossenbach-Staub, von Baar, in Cham, mit einer Stammeinlage von Fr. 18 000, Judith Abegg-Dossenbach, von Steinen, in Dietwil, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000 und Susi Mattmann, von Adligenswil, in Buchrain, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Sacheinlage- und -übernahme: Ein Personenvanwagen Volvo 740 GL Kombi, Jg. 86 sowie eine Computeranlage IBM 486/50 gemäss Sacheinlage- und -übernahmevertrag vom 28. 12. 1992, zum Preis von Fr. 23 305, wovon Fr. 20 000 auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Alex Dossenbach, Gesellschaft.

15. Januar 1993
ATS Approvals Technical-Services AG, bisher in **Oberägeri**, Erbringung von Dienstleistungen auf dem elektrotechnischen Gebiet usw. (SHAB Nr. 224 vom 19. 11. 1991, S. 4951). Statutenänderung: 23. Dezember 1992. Neuer Sitz: **Unterägeri**. Adresse: Erliberstrasse 9, 6314 Unterägeri.

15. Januar 1993
Revell Trading AG, in **Zug**, Handel mit Waren verschiedenster Art usw. (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1988, S. 945). Revisionsstelle: Auditico AG, in Zug.

15. Januar 1993
Pulsonic AG, bisher in **Chur** (SHAB Nr. 118 vom 23. 6. 1992, S. 2891). Statutenänderung: 18. Dezember 1992. Neuer Sitz: **Zug**. Domizil: Industriestrasse 52 c/o RA Martin J. Ebnetter, 6302 Zug. Neue Firma: **MJE Treuhand AG (MJE Trust Ltd) (MJE Fiduciaire SA)**. Neuer Zweck: Übernahme von Mandaten in den Bereichen der Revision, insbesondere im Sinne der gesetzlichen Bestimmungen, der Buchführung, insbesondere Organisation des Finanz- und Rechnungswesens und Jahresabschlussberatung, der Beratung in Unternehmens- und Steuerangelegenheiten, insbesondere Steueroptimierung, der Gestion und alle damit verbundenen Treuhandgeschäfte sowie Erbringung aller weiteren im Tätigkeitsbereich einer Treuhand-, Beratungs- und Revisions- bzw. Wirtschaftsprüfungsgesellschaft liegenden Dienstleistungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften belasten, erwerben und veräußern. Umwandlung der bisherigen 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 in 50 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Das voll libertierte Aktienkapital zu Fr. 50 000 ist nun eingeteilt in 50 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Ursprüngliche Statuten: 10. 1. 1985. Publikationsorgan: SHAB. Martin J. Ebnetter, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Petra Ebnetter, von und in Appenzell, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrats, weiterhin mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: HMR-Management & Treuhand AG, in Lachen.

15. Januar 1993
Columbus Communications PR AG, in **Zug**, Chamerstrasse 50 c/o Gestinor Services AG, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 5. Januar 1993. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Mediabereich für Unternehmen, die direkt oder indirekt im gehobenen Reisesektor tätig sind; kann Finanzgeschäfte durchführen, Grundeigentum erwerben sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll libertiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Peter Biberstein, von Thalwil, in Kilchberg ZH. Revisionsstelle: Auditico AG, in Zug.

15. Januar 1993
Sibratex AG, bisher in **Arth** (SHAB Nr. 176 vom 12. 9. 1991, S. 3960). Statutenänderung: 20. Oktober 1992. Neuer Sitz: **Baar**. Adresse: Oberdorfstrasse 8d, 6340 Baar. Ursprüngliche Statuten: 28. 8. 1991. Zweck: Detailhandel mit Textilien; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll libertiert, 100 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Silvia Brander, Präsidentin, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschrift ist erloschen. Adrian Brunner, von Wald ZH, in Sattel, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrats. Er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln. Revisionsstelle: Blöchlinger Treuhand AG, in Unterägeri.

15. Januar 1993
M. C. Martinelli AG, in **Zug**, Handel mit Werkzeugmaschinen usw. (SHAB Nr. 282 vom 4. 12. 1981, S. 3823). Statutenänderung: 16. Dezember 1992. Neue Firma: **MCM Holding AG**. Neuer Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmen, Führung dieser Beteiligungen, Gewährung von Darlehen, Finanzierung und Förderung von Geschäften jeglicher Art, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Vermögenswerten aller Art sowie Erwerb, Entwicklung, Verwaltung und Verwertung von Patenten, Lizenzen und Herstellungsverfahren. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

15. Januar 1993
Gärtner Landtwing AG, in **Zug** (SHAB Nr. 269 vom 19. 11. 1981, S. 3647). Revisionsstelle: Experta Revision AG, in Zug.

15. Januar 1993
Tenfore AG, in **Zug**, Vermittlung von Informationen aller Art usw. (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1993, S. 48). Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien sind neu Per Christensen, dänischer Staatsangehöriger, in Walchwil, Niels Rasmussen, dänischer Staatsangehöriger, in Walchwil, und Klaus-Michael Christensen, dänischer Staatsangehöriger, in Baar.

15. Januar 1993
Metro Ferienclub AG, in **Baar**, Vermarktung von Ferienunterkünften usw. (SHAB Nr. 184 vom 21. 9. 1990, S. 3793). Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Zürich.

15. Januar 1993
Concord Leasing und Finanz AG, bisher in **Zürich** (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1990, S. 19). Statutenänderung: 13. Januar 1993. Neuer Sitz: **Zug**. Domizil: Industriestrasse 9 c/o KMU Management AG, 6300 Zug. Neue Firma: **Concord Finanz AG**. Neuer Zweck: Vermittlung von Finanzierungen, Finanzgeschäften und Immobilien, Vergabe von Darlehen sowie Kauf, Verkauf und Verwaltung von Investitionsgütern, Anlagen und Immobilien im Ausland; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Umwandlung der 50 Namenaktien zu Fr. 1000 in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das Aktienkapital zu Fr. 50 000 ist nun eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Es ist nun voll libertiert. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Ursprüngliche Statuten: 19. 12. 1985. Publikationsorgan: SHAB. Sylvia Kleeb ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Bertrand C. Chollet, von Maracon, in Uitikon. Revisionsstelle: KMU Treuhand AG, in Zug.

15. Januar 1993
Endo-Holding AG, in **Rotkreuz**, Gemeinde **Risch**, Erlenstrasse 4a, 6343 Rotkreuz, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 14. Januar 1993. Zweck: Kauf, Verkauf, Halten und Verwalten von Beteiligungen aller Art, insbesondere an Gesellschaften auf dem Gebiet der Medizintechnik und der Pharmazie; kann mit Waren aller Art handeln. Lizenzen und Royalties erwerben, verkaufen, verwalten und veräußern. Beratungen aller Art durchführen, Finanzierungs-, Anlage- und Darlehensgeschäfte jeglicher Art tätigen, Bürgschaften eingehen sowie Sicherheiten zugunsten Dritter leisten. Aktienkapital: Fr. 200 000, voll libertiert, 200 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Werner Huber, von Ballwil, in Eschenbach LU. Direktorin mit Einzelunterschrift ist Monika Clavadetscher, von Küblis, in Zug. Revisionsstelle: Blöchlinger Treuhand AG, in Unterägeri.

15. Januar 1993
Arcomac SA, bisher in **Yvondand** (SHAB vom 17. 6. 1992, S. 2798). Statutenänderung: 7. Januar 1993. Neuer Sitz: **Zug**. Domizil: Untere Rootsmatt 8 c/o Dr. Hans Weiss AG, 6300 Zug. Neue Firma: **Arcomac AG (Arcomac SA)**. Neuer Zweck: Handel mit, Vertrieb und Vermittlung von industriellen Produkten sowie Halten, Erwerb, Verwaltung, Veräusserung und Verwertung von Immaterialgüterrechten und Lizenzen, insbesondere auf dem Gebiet der Papierherstellung; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Ursprüngliche Statuten: 2. 5. 1977. Aktienkapital: Franken 500 000, voll libertiert, 2000 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 250. Die bisherige Statutenbestimmung betreffend Sacheinlagen wurde aufgehoben. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Hans Weiss, von Bassersdorf, in Zug. Die Prokura von Wolfgang Heilmann ist erloschen. Revisionsstelle: Beat Lustenberger Treuhand AG, in Zug.

15. Januar 1993

DA Design Agency AG, in Zug, Entwurf und Design von Möbeln usw. (SHAB Nr. 169 vom 2. 9. 1992, S. 4129). Auflösung durch Generalversammlung vom 8. Januar 1993. Firma nun: DA Design Agency AG in Liquidation (DA Design Agency SA en liquidation) (DA Design Agency Ltd in liquidation). Liquidator mit Einzelunterschrift ist Dr. Eric Haymann; er ist als einziges Mitglied aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

15. Januar 1993

BVI Metals AG, in Zug, Handel mit Metallen usw. (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1988, S. 945). Revisionsstelle: Auditco AG, in Zug.

15. Januar 1993

Coverdale Organisation AG, bisher in Kirchleerau (SHAB Nr. 235 vom 3. 12. 1990, S. 4798). Statutenänderung: 16. November 1992. Neuer Sitz: Zug. Adresse: St. Oswaldsgasse 14, 6300 Zug. Ursprüngliche Statuten: 19. 11. 1990. Zweck: Unternehmensberatung sowie Ausbildung und Training von Erwachsenen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 unkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme anlässlich der Gründung: Erwerb der Rechte zur Bedienung des schweizerischen und liechtensteinischen Marktes mit Coverdale Trainings- und Beratungsprodukten, zum Höchstpreis von Franken 50 000. Publikationsorgan: SHAB. Dr. Walter Hoffmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Er war nicht zeichnungsberechtigt. Dem Verwaltungsrat gehören an: Werner Schneider, von Feuerthalen, nun in Basel, zugleich Präsident mit Einzelunterschrift, und Fritz Schneider, von Feuerthalen, in Reinach BL, ohne Zeichnungsbefugnis. Revisionsstelle: Paul Gruber Treuhand- und Revisions-AG, in Aarau.

15. Januar 1993

Kurfirstwaren-Versand AG, in Baar, Versand von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1992, S. 3462). Statutenänderung: 14. Januar 1992. Neue Firma: Maildex (Schweiz) AG. Zweck nun: Versand von Waren aller Art, insbesondere von Werken der Literatur, Musikinstrumenten, Haushaltgeräten, Radio- und Fernsehgeräten, optischen Geräten sowie Textilien, ausschliesslich in der Schweiz unter dem Kennwort «Maildex-Versand»; kann auch Handel mit Waren aller Art betreiben, als Kommissionärin oder Vermittlerin auftreten, Grundeigentum erwerben sowie sich an anderen Gesellschaften und Unternehmungen beteiligen. Nachdem die statutarische Bestimmung über die Anzahl der Verwaltungsräte geändert wurde, wird die diesbezügliche Eintragung im Hauptregister gelöscht. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Revisionsstelle: KPMG Fides Peat, in Zug.

15. Januar 1993

Riecho Sugar AG, in Zug, Handel mit Rohwaren aller Art usw. (SHAB Nr. 158 vom 19. 8. 1991, S. 3518). Josef Guggenheim ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unternehmung ist diejenige von Jürg Spiegelberg sind erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Robert Thomajan, amerikanischer Staatsangehöriger, in Meggen. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu Otto Studer, von und in Zwillikon. Danny Dreyfuss, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, nennt sich nun Daniel Dreyfuss. Revisionsstelle: Deloitte & Touche AG, in Zürich.

15. Januar 1993

Auditor Revisions AG, in Zug, Durchführung von Revisionen usw. (SHAB Nr. 205 vom 22. 10. 1992, S. 4934). Urs Odermatt, Geschäftsführer, zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

15. Januar 1993

Intercity AG Zug, in Zug, Erwerb, Erstellung, Vermittlung, Verwaltung und Veräußerung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 250 vom 22. 12. 1989, S. 5150). Neuer Verwaltungsrat ist Anton Bächler; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist neu Markus Wüst, von Oberriet SG, in Zürich.

15. Januar 1993

Pro - Pat AG, in Baar, Erbringung von Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 108 vom 13. 5. 1987, S. 1918). Revisionsstelle: Atag Ernst & Young AG, in Zürich.

15. Januar 1993

H & D Kleincomputer AG, bisher in Zug, Betreuung, Beratung und Schulung von EDV-Anwendern usw. (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1992, S. 2712). Statutenänderung: 27. Oktober 1992. Neuer Sitz: Hünenberg. Adresse: Zythsmatt 30, 6331 Hünenberg. Revisionsstelle: Georges Schneider Buchhaltungen, in Zürich.

15. Januar 1993

Atlantis Enterprise AG, in Zug, Durchführung von internationalen Warengeschäften usw. (SHAB Nr. 58 vom 10. 3. 1988, S. 960). Revisionsstelle: Kurt Nauer, von Einsiedeln, in Cham. Neue Geschäftsadresse: Weidstrasse 13.

15. Januar 1993

Stopine Aktiengesellschaft, in Baar, Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Werten aller Art usw. (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1991, S. 456). Die Prokura von Willi Luchs ist erloschen. Dr. Walter F. Schaefer, Direktor, wohnt nun in Walchwil. Revisionsstelle: KPMG Fides Peat, in Zürich.

15. Januar 1993

Hard Point Electronic AG, in Baar, Import und Export von technischen Artikeln usw. (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 1991, S. 4370). Elvira Gilglen und Stefan Meyer sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

15. Januar 1993

ETV Technology Ventures AG, in Zug, Anlage von Risikokapital im Technologiesektor usw. (SHAB Nr. 144 vom 26. 7. 1991, S. 3293). Statutenänderung: 11. Januar 1993. Zusammenlegung der 2000 Inhaberaktien zu Fr. 100 in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 200 000, durch Ausgabe von 450 Inhaberaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 650 000, voll liberriert, 650 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

15. Januar 1993

Niedermann AG, Baar, in Baar, Ausführung von Heizungs- und Sanitärinstallationen usw. (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1989, S. 3181). Revisionsstelle: OBT Treuhand AG, in Zug.

15. Januar 1993

Wickart AG, in Zug, Betrieb eines Installationsgeschäftes usw. (SHAB Nr. 6 vom 13. 1. 1992, S. 125). Statutenänderung: 13. Januar 1993. Zweck nun: Betrieb eines Installationsgeschäftes für sanitäre Anlagen, Heizungsinstallationen und Lüftungen; kann Grundeigentum an- und verkaufen sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Nachdem die statutarische Bestimmung über die beabsichtigte Sachübernahme aufgehoben wurde, wird die diesbezügliche Eintragung im Hauptregister gelöscht.

15. Januar 1993

UMC Management Consultants AG in Liquidation, in Zug, Managementberatung von Wirtschaftsunternehmen usw. (SHAB Nr. 74 vom 18. 4. 1991, S. 1600). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

Fribourg - Freiburg - Fribourg

Bureau de Châtel-St-Denis

14 janvier 1993

Tradinfret SA, à Châtel-St-Denis. Achat et vente de toutes marchandises et notamment d'engrais et de produits chimiques (FOSC du 6. 3. 1991, no 45, p. 957). Michel Rossellat, membre, a démissionné, sa signature est radifiée.

14 janvier 1993

Mason Industrie S.A., à Châtel-St-Denis (FOSC du 29. 10. 1991, no 209, p. 4626). Les administrateurs (inscrits) Jerzy Ullmann, Aymon Lullin et Bernard Estier signent dorénavant collectivement à deux.

Bureau de Fribourg

15 janvier 1993

Saniform S.A., à Fribourg, thermoformeage, etc. (FOSC du 5. 5. 1992, no 85, p. 2029). Capital porté de fr. 150 000 à fr. 300 000 par l'émission de 300 actions au porteur de fr. 500, entièrement libérées. Capital actuel: fr. 300 000, entièrement libéré, divisé en 600 actions au porteur de fr. 500 chacune. Statuts entièrement révisés le 14. 1. 1993. L'administrateur Raphaël Giannini a démissionné, sa signature est radifiée. Stanislas Szadkowski n'est plus administrateur, il est nommé directeur avec signature individuelle. Le président Beat E. Corpataux devient administrateur unique avec signature individuelle.

15 janvier 1993

Issue, Information System Software and Utility Engineering S.A., à Fribourg, courtier dans le commerce de logiciels, etc. (FOSC du 7. 5. 1987, no 103, p. 1817). La société est d'office déclarée dissoute, en application des dispositions des articles 88 et 86 de l'ORC. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: Issue, Information System Software and Utility Engineering S.A. en liquidation, par l'administratrice inscrite Alexandra Koller, liquidatrice avec signature individuelle. Adresse de liquidation: c/o Alexandre Koller, Chiesa, 6533 Lumino.

15 janvier 1993

Crédit Suisse, succursale de Fribourg, société anonyme, toutes affaires bancaires, etc. (FOSC du 16. 10. 1992, no 201, p. 4842). Siège principal à Zurich. Procuration collective à deux limitée à la succursale est conférée à Patrick Guerry, de Les Friques, à Fribourg.

15 janvier 1993

S.I. Promotrust S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 16. 1. 1991, no 10, p. 200). Organe de révision: Anages SA, à Villars-sur-Glâne. Nouvelle adresse: c/o Ernest Sallin, Grand-Places 16.

15 janvier 1993

Personal Sigma Fribourg, à Fribourg, recherche et mise à disposition de personnels, etc. (FOSC du 2. 10. 1989, no 191, p. 4007). Nouvelle raison sociale: JDCA SA. Statuts modifiés en conséquence le 23. 12. 1992. Urs Thierstein n'est plus administrateur, sa signature est radifiée. Organe de révision: Experta Revision AG, à Berne.

15 janvier 1993

Teffin Investment Holding SA, à Fribourg (FOSC du 17. 1. 1989, no 11, p. 197). Le capital de fr. 100 000 est actuellement entièrement libéré.

15 janvier 1993

Walter Kaelin, à Fribourg, avenue de Granges-Paccot 4. Le titulaire est Walter Kaelin, de Zurich, à Fribourg. Montage de tuyaux.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

14. Januar 1993

Trans-Auto AG, in Tafers (SHAB Nr. 234 vom 2. 12. 1992, S. 5617). Jean Schmutz, Sekretär, ohne Zeichnungsberechtigung, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

14. Januar 1993

Strinati Francesco, in Wünnwil, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Francesco Strinati, von Italien, in Schmitten. Geschäftsadresse: Betrieb des Golfrestaurants, Blumisberg. Geschäftsadresse: Blumisberg 5, 3184 Wünnwil. Einzelunterschrift an Monika Strinati, von Italien, in Schmitten.

Berichtigung

Treuhand Galtera AG, in Alterswil (SHAB Nr. 8 vom 13. 1. 1993, S. 167). Daniel Wittwer, Verwaltungsratspräsident, ist Bürger von Reichenbach i. K. (nicht Gelterfingen), Adresse: Gerewil, 1715 Alterswil.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Olten-Gösgen in Olten

16. Januar 1993

EKO Hypothekar- und Handelsbank, in Olten, Gemeindegeldinstitut (SHAB Nr. 181 vom 18. 9. 1992, S. 4389). Domizil nun: Forburgstrasse 5, bei der Kanzlei der Bürgergemeinde Olten. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Peter von Ins, Vizepräsident; Dr. Peter Steiner, Rudolf von Arx, Rolf Bütiker, Hanspeter Gilomen, Bruno Moll, Herbert Reize, Hansjörg Schürmann und Linus Studer. Unterschriften Peter von Ins und Dr. Peter Steiner erloschen. Unterschriften Peter Bitterli, Direktor; Jürg Häner, Kunow von Wartburg und Leo Kaiser, stellvertretende Direktoren, erloschen. Prokuren Helmut Schär, Conrad Schenker, Roland Scheiwiler, Brigitte Frey, Andreas Guldmann, Hansrudolf Hunziker, Bernhard Lehmann, Urs Jost, Xaver Bürgi, Kurt Stocker, Jörg Genhart, Kurt Nützi, Kurt Wyss und Alain Légeret erloschen. Einziges Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift neu: Ivo Bracher, von Rüegsau, in Solothurn.

16. Januar 1993

EKO Hypothekar- und Handelsbank, Zweigniederlassung in Schönenwerd (SHAB Nr. 181 vom 18. 9. 1992, S. 4389), mit Hauptsitz in Olten. Firma infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

16. Januar 1993

EKO Hypothekar- und Handelsbank, Zweigniederlassung in Trimbach (SHAB Nr. 181 vom 18. 9. 1992, S. 4389), mit Hauptsitz in Olten. Firma infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

16. Januar 1993

EKO Hypothekar- und Handelsbank Stadtfiliale Bifang, Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 181 vom 18. 9. 1992, S. 4389), mit Hauptsitz in Olten. Firma infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

16. Januar 1993

EKO Hypothekar- und Handelsbank, Zweigniederlassung in Obergösgen (SHAB Nr. 200 vom 15. 10. 1992, S. 4820), mit Hauptsitz in Olten. Firma infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

16. Januar 1993

C. G. de Boer Import AG, in Starrkirch-Wil, Blumenzwiebeln, Blumen usw. (SHAB Nr. 167 vom 21. 7. 1988, S. 3040). Zeichnungsberechtigte mit Unterschrift zu zweien neu: Ailda de Boer und Franciscus de Boer, beide niederländische Staatsangehörige, in Starrkirch-Wil.

16. Januar 1993

Dremo-Bau AG, in Walterswil (SHAB Nr. 72 vom 12. 4. 1990, S. 1441). Domizil nun: Hauptstrasse 6, bei Franz Wilhelm-Merz. Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Marie-Louise Wilhelm-Merz; Unterschrift erloschen. Franz Wilhelm-Merz, bisher Präsident des VR, nun einziges Mitglied desselben; zeichnet weiterhin einzeln.

16. Januar 1993

Jakob und Muntwyler AG, in Olten, Baumontagen usw., durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft, welches Konkursverfahren mangels genügender Aktiven eingestellt und geschlossen wurde (SHAB Nr. 6 vom 11. 1. 1993, S. 117). Die Frist gemäss Art. 66 Abs. 2 HRegV zur Erhebung eines Einspruchs gegen die Löschung der Gesellschaft ist abgelaufen. Die Liquidation der Gesellschaft ist jedoch tatsächlich noch nicht beendet. Firma nun: Jakob und Muntwyler AG in Liquidation. Fredy Jakob, welcher Präsident des VR (Verwaltungsrats) bleibt, und Rolf Jakob, welcher Mitglied des VR bleibt, zeichnen nun als Liquidatoren zu zweien. Liquidationsdomizil: Stationsstrasse 33, bei Fredy Jakob.

16. Januar 1993

Frischknecht Bracelets SA, in Dulliken, Fabrikation und Vertrieb von Armbändern und Lederwaren (SHAB Nr. 14 vom 23. 1. 1992, S. 320). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Thomas Rüst, Delegierter, dessen Unterschrift erloschen ist, und Kurt Bouquet, der die Unterschrift nicht führte. Neue Mitglieder des VR mit Unterschrift zu zweien: Emanuel Philipp, von Anwil, in Richterswil, Delegierter, und Fernando Segliás, von Domat/Ems, in Ebmatingen, Gemeinde Maur.

Büro Stadt Solothurn

15. Januar 1993

Kräuterhaus - Drogerie Zeller AG, in Solothurn (SHAB Nr. 105 vom 8. 5. 1985, S. 1778). Revisionsstelle: L & U Treuhand AG, in Solothurn.

15. Januar 1993

Zeller Natura Handels AG, in Solothurn, Herstellung von und Handel mit Drogerie-Artikeln usw. (SHAB Nr. 83 vom 1. 5. 1991, S. 1835). Revisionsstelle: L & U Treuhand AG, in Solothurn.

Büro Thal-Gäu in Balsthal

15. Januar 1993

Franco Scicchitano, in Oberbuchsitzen, Betrieb einer Autogare, Einzelfirma (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1990, S. 4495). Firma infolge Geschäftsübergabe erloschen.

15. Januar 1993

EKO Hypothekar- und Handelsbank, Zweigniederlassung in Oensingen (SHAB Nr. 197 vom 12. 10. 1992, S. 4749). Gemeindegeldinstitut mit Hauptsitz in Olten. Firma infolge Aufhebung der Zweigniederlassung erloschen.

15. Januar 1993

Melitta GmbH, in Egerkingen, Handelsgefällere aller Art usw. (SHAB Nr. 252 vom 29. 12. 1992, S. 6052). Zeichnungsberechtigte mit Unterschrift zu zweien neu: Detlef Faulstich, von Gontenschwil, in Erlinsbach, und Urs Ackermann, von Mümliswil-Ramiswil, in Mümliswil.

15. Januar 1993

Peschiera Delfino G. Zito, in Klus, Gemeinde Balsthal, Handel mit Lebensmitteln usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 198 vom 14. 10. 1991, S. 4407). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Januar 1993

TRB Electronic AG, in Härkingen, Handel mit elektronischen Artikeln usw., durch Konkurs aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1992, S. 82). Firma nach beendetem Konkursverfahren von Amtes wegen erloschen.

Büro Wasseramt in Solothurn

15. Januar 1993

Wohnbaugenossenschaft Ämmehus, in Biberist (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1991, S. 567). John Schmid, Rechnungsführer, wohnt nun in Lommiswil.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

14. Januar 1993

Chemische Fabrik Schweizerhall, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 25. 11. 1992, S. 5500). Prokura zu zweien neu: Denis Jeannotat, von Montelon, in Basel, und Roman Schenker, von Dulliken und Däniken, in Itingen. Urs Habermacher, bisher Vizepräsident, zeichnet nun als stellvertretender Direktor zu zweien.

14. Januar 1993

Goba AG, in Basel, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1988, S. 2139). Domizil nun: Freie Strasse 81, bei Treuhand-Vereinigung HB&P. Revisionsstelle: Treuhand-Partner HB&P, in Basel.

14. Januar 1993

Intercity AG Basel, in Basel, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3665). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Anton Bächler, bisher Direktor. Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Markus Wüst, von Oberriet, in Zürich.

14. Januar 1993

Internationale Treuhand AG, in Basel (SHAB Nr. 178 vom 15. 9. 1992, S. 4329). Prokura Ursula Wettstein erloschen. Niklaus C. Baumann, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Binningen.

14. Januar 1993

Liwig AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 179 vom 16. 9. 1992, S. 4348). Domizil: Totentanz 1, bei Gröflin-Liegenschaften. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Anita Cueni, von Blauen und Basel, in Blauen. Hans Gröflin, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln. Revisionsstelle: Weisskopf Treuhand, in Basel.

14. Januar 1993

«Michel» Blumengeschäft AG, in Riehen (SHAB Nr. 131 vom 10. 7. 1992, S. 3214). Unterschrift Beat Schmidlin, Zeichnungsberechtigter, erloschen.

14. Januar 1993

RS Rhein- und See-Transport AG, in Basel (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1991, S. 2572). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 30. 12. 1992 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Rhenus Aktiengesellschaft für Schifffahrt und Spedition», in Basel. Übernahme der Aktiven und Passiven der «RS Rhein- und See-Transport AG» durch die «Rhenus Aktiengesellschaft für Schifffahrt und Spedition».

14. Januar 1993

Rhenus Aktiengesellschaft für Schifffahrt und Spedition, in Basel (SHAB Nr. 117 vom 22. 6. 1992, S. 2864). Übernahme infolge Fusion: Aktiven und Passiven der «RH Rhein- und See-Transport AG», in Basel, nach Massgabe von Art. 748 OR. Da die übernehmende Gesellschaft Eigentümerin sämtlicher Aktien der übernommenen Gesellschaft ist, findet keine Kapitalerhöhung statt.

14. Januar 1993

Schweizer Mustermesse in Basel, in Basel, öffentlich-rechtliche Genossenschaft (SHAB Nr. 181 vom 18. 9. 1992, S. 4390). Peter Holenstein, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien. Prokura mit einem Direktor, stellvertretenden Direktor, Vizedirektor oder dem Generalsekretär neu: Christoph Lanz, von Biel BE, in Allschwil.

14. Januar 1993

Société Internationale de Placements Filiales Basel, Wertschriftenfonds, in Basel (SHAB Nr. 24 vom 6. 2. 1992, S. 552). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Unterschritten Urs Reichsteiner und Ursus Hool, Vizedirektoren, erloschen.

14. Januar 1993

TGC Type & Graphics Cooperation AG, in Basel (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1990, S. 2688). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 13. 1. 1993. Firma nun: TGC Type & Graphics Cooperation AG in Liq. Liquidatorin: Experta Treuhand AG, in Basel. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Peter Weibel. Unterschrift erloschen.

14. Januar 1993

Zajednica Babogredaca, in Basel, Sierenzerstrasse 83, bei Antun Djaković, Verein (Neueintragung). Statuten: 27. 3. 1992. Zweck: Pflege der kulturellen Gemeinschaft und Förderung der Zusammengehörigkeit unter kroatischen Einwohnern in der Schweiz, insbesondere zur Begeisterung der Jugend für die Kultur und zur Förderung der Geselligkeit unter den Mitgliedern. Mittel des Vereins: Mitgliederbeiträge, Gönnerbeiträge und Gewinne aus Veranstaltungen. Ohne persönliche Haftung der Mitglieder. Organisation des Vereins: Vereinsversammlung, Vorstand und Rechnungsrevisoren. Vorstand: mindestens 5 Mitglieder. Einzelunterschrift führt: Antun Djaković, kroatischer Staatsangehöriger, in Basel, Vorstandspräsident. Unterschrift mit einem Vorstandsmitglied führt: Ivan Djaković, kroatischer Staatsangehöriger, in Basel, Vorstandskassier (Mitglied). Unterschrift je mit dem Vorstandskassier führen: Lovro Gregorović, kroatischer Staatsangehöriger, in Basel, Vorstandsvizepräsident, Mirko Knezević, kroatischer Staatsangehöriger, in Basel, Vorstandskassier (Mitglied), und Stjepan Gregorović, kroatischer Staatsangehöriger, in Basel, Vorstandsmitglied.

14. Januar 1993

Antiquariat Heinrich Gilsing Inh. Ingrid Gilsing, in Basel (SHAB Nr. 281 vom 30. 11. 1978, S. 3704). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. Januar 1993

M. & S. Franzin, in Basel, Kollektivgesellschaft, Restaurant (SHAB Nr. 291 vom 14. 12. 1982, S. 3988). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

14. Januar 1993

M. Koller Eidg. dipl. Damenschneiderin Trachten/Couture, in Basel, Dornacherstrasse 10, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Marianne Koller, von Alt St. Johann, in Basel. Geschäftsnatur: Herstellung von Trachten, insbesondere Basler Trachten, sowie Couture.

14. Januar 1993

Shell-Service-Station, Bernadette Wilde, in Basel (SHAB Nr. 292 vom 14. 12. 1988, S. 5094). Firma nun: Shell-Service-Station, Bernadette Cherubin-Wilde. Bernadette Wilde, Inhaberin, heisst nun Bernadette Cherubin und ist nun auch Bürgerin von Winterthur.

14. Januar 1993

Service Forum Bruno Wüst, in Basel, Unternehmensberatung (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1988, S. 5053). Domizil nun: Schützengraben 4.

14. Januar 1993

Brohus Betriebs AG, in Bettingen, Restaurants usw. (SHAB Nr. 51 vom 14. 3. 1990, S. 995). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

14. Januar 1993

Mario De Gemmaro-Hottiger, in Basel, Wirtschaft (SHAB Nr. 151 vom 8. 8. 1991, S. 3453). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

15. Januar 1993

Adolf Thommen, in Muttenz, Einzelfirma, Bier- und Mineralwasserdepot, Lebensmittel (SHAB Nr. 284 vom 4. 12. 1973, S. 3215). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Januar 1993

Manfred Plüggmann, bisher in Ettingen, Konzepte in den Bereichen EDV- und Betriebs-Organisation usw. (SHAB Nr. 237 vom 11. 10. 1988, S. 4126). Sitz der Einzelfirma nun: Arlesheim, Hofmatweg 29.

15. Januar 1993

Werner Kämpfer-Zürcher, in Birsfelden, Einzelfirma, Eisenwaren, Haushaltartikel und Lebensmittel (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1963, S. 3346). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.

15. Januar 1993

Erminio Lucini, Baugeschäft, in Sissach (SHAB Nr. 63 vom 15. 3. 1984, S. 925). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Gino Lucini», in Itingen, erloschen.

15. Januar 1993

Gino Lucini, in Itingen, Dorfstrasse 44, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gino Lucini, italienischer Staatsangehöriger, in Rothenfluh. Geschäftsnatur: Betrieb eines Baugeschäftes. Übernahme und Ausführung aller einschlägigen Arbeiten des Hoch- und Tiefbaus. Übernahme: Aktiven und Passiven der gelöschten Einzelfirma «Erminio Lucini, Baugeschäfte», in Sissach.

15. Januar 1993

Bani's Blumenschopf, Martin Thummel, in Therwil, Bahnhofstrasse 3, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Martin Thummel, von Stüsslingen, in Ettingen. Geschäftsnatur: Betrieb eines Blumen- und Geschenkartikelladens.

15. Januar 1993

Monika Walker, in Aesch BL, Weidenweg 27, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Monika Walker, von Bellach, in Aesch BL. Geschäftsnatur: Kursleiter und Kunsttherapeut.

15. Januar 1993

Unternehmensberatung Dr. Seibold, in Allschwil, Burgfelder-mattweg 41, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dr. Karl J. Seibold, deutscher Staatsangehöriger, in Allschwil. Geschäftsnatur: Beratung von Unternehmen.

15. Januar 1993

Leo Engeler Solarenergie-Installation, in Langenbruck, Schwengstrasse 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Leo Engeler, von Guntershausen bei Aadorf, in Langenbruck. Geschäftsnatur: Installation von Sonnenergie-Anlagen.

15. Januar 1993

Müller & Co. Montagen, in Aesch BL, Kollektivgesellschaft, Um- und Ausbauten von bestehenden Gebäuden, Montage von Leichtbauwänden, Türen und Decken (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1990, S. 506). Gesellschafter neu: Urs Michel, von Bönigen, in Büren SO.

15. Januar 1993

Displayable Schär & Trenkle, in Ettingen, Amselhof 4, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Geschäftsbeginn: 1. Januar 1993. Gesellschafter: Philippe Schär, von Dotzigen, in Ettingen, und Vinzenz Trenkle, von und in Basel. Geschäftsnatur: Handel mit Waren aller Art.

15. Januar 1993

Carlo Melone, in Rümelingen, sanitäre Installationen (SHAB Nr. 208 vom 25. 10. 1989, S. 4335). Firma nun: Mesaca Sanitär-Bauhandel Carlo Melone. Zweck nun: Handel mit sanitären Anlagen und Baumaterialien.

15. Januar 1993

RHS Datag Remo Schaffner + Hans Schaltegger, in Allschwil, Kollektivgesellschaft, EDV-Produkte (SHAB Nr. 57 vom 22. 3. 1990, S. 1121). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

15. Januar 1993

RHS Tradeag Remo Schaffner + Hans Schaltegger, in Allschwil, Kollektivgesellschaft, Grosshandel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 57 vom 22. 3. 1990, S. 1121). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

15. Januar 1993

VFP Video Film Produktion AG, in Ettingen, Kirchbündenstrasse 12, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 1. Januar 1993. Zweck: Verkauf und Vermietung von professionellen Audio- und Videoanlagen, Installation und Service bei solchen Anlagen sowie Multimedia-Produktionen und deren Vertrieb, als selbständiges und unabhängiges Unternehmen. Die Gesellschaft kann gleichartige und verwandte Unternehmen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften und Immaterialgüterrechte erwerben, nützen und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll libertiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Übertragung der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebene Briefe. Verwaltungsrat: Heinz Derungs, von Camuns, in Ettingen, Präsident mit Einzelunterschrift, Rémy Frund, von Basel und Bourgnon, in Reinach BL, mit Einzelunterschrift, und Roger Thüring, von und in Ettingen, ohne Unterschrift. Revisoren: Tobler Treuhand, in Münchenstein, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Trítec AG, in Allschwil, Bettenstrasse 42, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 8. Januar 1993. Zweck: Projektierung, Herstellung und Vertrieb von Mess- und Energiesystemen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 150 000, mit Fr. 105 000 libertiert, 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Übertragung der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Briefe. Verwaltungsrat: Georges Hefti, von Luchsingen, in Allschwil, Präsident, und Ernst Anderegg, von St. Peterzell, in Burdorf, beide mit Einzelunterschrift. Revisor: Jürg Keller, von Endingen, in Wettlingen, Revisionsstelle.

Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

15. Januar 1993

W. Bader AG (W. Bader SA) (W. Bader LTD), in Teufen AR, c/o W. Bader, Oberes Eggli 8, 9053 Teufen AR, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 14. 1. 1993. Zweck: Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft ist berechtigt, sich an anderen Firmen und Institutionen zu beteiligen oder diesen Finanzdienstleistungen zu erbringen. Sie kann Immobilien, Patente und Lizenzen erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll einbezahlt, 10 000 Namenaktien zu Fr. 10. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre können durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern dem Verwaltungsrat Namen und Adresse aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt. Dem Verwaltungsrat gehören an: Werner Bader, von Zürich, in Teufen AR, Präsident des VR, mit Einzelunterschrift, und Walter Bader, von Zürich, in Teufen AR, Mitglied des VR, mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Alther Hanspeter, von und in Eggersriet.

15. Januar 1993

Alcontrol AG, in Herisau, Entwicklung von Elektronik-Hardware und -Software usw. (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1991, S. 92). Neuer Zeichnungsberechtigter: Theodorus Kruijssen, niederländischer Staatsangehöriger, in Oberuzwil, mit Einzelprokura.

15. Januar 1993

Lorenz Wenk AG, in Wald AR, Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten usw. (SHAB Nr. 80 vom 5. 4. 1974, S. 921). Revisionsstelle neu: Treviso Treuhand AG St. Gallen, in St. Gallen.

15. Januar 1993

Walter & Ernst Kälin AG, in Rehobel, Kauf, Betrieb und Verkauf von Hotels und Restaurants usw. (SHAB Nr. 108 vom 13. 5. 1987, S. 920). Personalangaben neu: Ernst Kälin, Direktor, von Einsiedeln, neu in Rehobel.

15. Januar 1993

G. Rohner A.G., in Urnäsch, Wirk- & Strickwarenfabrik, (SHAB Nr. 30 vom 13. 2. 1990, S. 567). Georges Rohner, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat (VR) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Dem Verwaltungsrat gehört neu an: Dan Holzmann, von Allschwil, in Basel, Präsident und Delegierter des VR, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Tennisfit Rolfpeter Habisreutinger, in Teufen AR, Erstellung und Betrieb von Tennishallen in der Ostschweiz (SHAB Nr. 231 vom 2. 10. 1972, S. 2546). Personalangaben neu: Rolfpeter Habisreutinger, Inhaber, von Wuppenau, neu in St. Gallen.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

14. Januar 1993

Wiederwertungsanlage A. Zäch AG, in St. Margrethen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 28. 1. 1991, S. 375). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revidas Revisionsgesellschaft AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

14. Januar 1993

Recitag Revisions AG, bisher in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17. 7. 1992, S. 3357). Ursprüngliche Statuten/letztes Statutendatum/Statuten geändert am: 27. 5. 1992, 30. 11. 1992. Sitz neu: Th a l. Domizil neu: Blattenweg 6, 9422 Staad. Zweck: Treuhandschäfte im In- und Ausland, insbesondere Revisionen sowie Kauf, Verkauf, Verwaltung und Vermietung von Immobilien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 50 000. Aktien: 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Fehr Walter, von Eglisau, in Battersdorf, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher); Schär Andreas, von Frasnacht, in Wallisellen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher).

14. Januar 1993

ATA, Anatol Carpets AG, in Altstätten, Import von handgeknüpften türkischen Teppichen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1979, S. 3680). Firma neu: ATA, Anatol Carpets AG in Liq. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 13. Januar 1993 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kulu Nurtaç, von und in Altstätten, Präsident des Verwaltungsrats und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident des Verwaltungsrats).

14. Januar 1993

Asag AG Sanitär & Heizung, St. Gallen, in St. Gallen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25. 5. 1972, S. 1337). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Speicher (SHAB Nr. 1 vom 4. 1. 1993, S. 5) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

14. Januar 1993

Interior AG, St. Gallen, in St. Gallen, Import und Vertretung ausländischer Erzeugnisse der elektrischen und sanitären Branche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1985, S. 280). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Speicher (SHAB Nr. 1 vom 4. 1. 1993, S. 5) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

14. Januar 1993

Trewa Gastronomie Einrichtungen AG, in Degersheim, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 19. 1. 1988, S. 218). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Untertoggenburg vom 11. April 1989 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

14. Januar 1993

Novazem-Neuland GmbH, in Uzwil, Meisenstrasse 25, 9244 Niederuzwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17. 12. 1992. Zweck: Errichtung und Betrieb von Privatschulen, Organisation und Durchführung von Seminaren, Kursen, Therapien jeglicher Art und Therapie- und Rehabilitationsaufenthalten im In- und Ausland, Dienstleistungen im Reise-, Restaurations- und Hotelleriebereich sowie Handel mit Gütern aller Art. Stammkapital: Fr. 24 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Zelenka Josef, von Zug, in Wil SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 4000; Hajeck Jan, tschechostowakischer Staatsangehöriger, in Decin (CSFR), Gesellschafter, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000; Letnansky-Fülleman Jan, von Amriswil, in Niederuzwil (Uzwil), Gesellschafter, mit einer Stammeinlage von Fr. 6000; Markova Regina, tschechische Staatsangehörige, in Ceska Kamenice (CSFR), Gesellschafter, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000; Meier-Zanetti André, von Niedergösgen, in Oberuzwil, Gesellschafter, mit einer Stammeinlage von Fr. 6000; Sekal Martin, Dr., tschechischer Staatsangehöriger, in Decin (CSFR), Gesellschafter, mit einer Stammeinlage von Fr. 6000.

14. Januar 1993

OBTG Ostschweizerische Bürgschafts- und Treuhandgenossenschaft, in St. Gallen, Genossenschaft (SHAB Nr. 183 vom 22. 9. 1992, S. 4438). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hug Norbert, von Niederelfingen und Zuzwil SG, in Niederwil bei Ossau (Oberbüren), mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien).

14. Januar 1993

Raiffeisen-Leasing, in St. Gallen, Genossenschaft (SHAB Nr. 54 vom 19. 3. 1991, S. 1150). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vincenz Gion Clau, Dr., von Andiast, in Chur, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cottier Marius, Dr., von Jaun, in Täfers, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Januar 1993

Raiffeisenbank Walenstadt, in Walenstadt, Genossenschaft (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1990, S. 2569). Statuten geändert am: 21. 3. 1992. Domizil neu: Bahnhofstrasse 9, 8880 Walenstadt. Zweck neu: Im Sinne des genossenschaftlichen Gedankenguts von Friedrich Wilhelm Raiffeisen folgende Bankgeschäfte zu tätigen: Entgegennahme von Geldern in allen bankgemässen Formen, einschliesslich Spareinlagen; Hypothek- und Kreditgeschäft; die Abwicklung des Zahlungsverkehrs; das indifferente Geschäft, insbesondere das Wertschriftengeschäft; sie kann Liegenschaften zu Bankzwecken kaufen sowie neu- und umbauen, Liegenschaften im Zwangsverwaltungsverfahren ersteigern oder zur Vermeidung einer Versteigerung ankaufen, Liegenschaften verkaufen sowie alle mit Liegenschaften im Zusammenhang stehenden grundbuchlichen Rechte und Lasten begründen und löschen. Anteilsscheine neu: Fr. 200.- maximal Fr. 500 (bisher: Fr. 200). (Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.) Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Buner Alfred, von Tschlerach, Gemeinde Walenstadt, in Walenstadt, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gall Gerhard, von Berschis, Gemeinde Walenstadt, in Walenstadt, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizepräsident der Verwaltung).

15. Januar 1993

Proassur Versicherungs-Management AG (Proassur Versicherungs-Management SA) (Proassur Versicherungs-Management Ltd), in St. Gallen, Zürcherstrasse 204e, 9014 St. Gallen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 12. 1992. Zweck: Beratung in Versicherungsfragen, Überprüfung, Vermittlung und Abschluss von Versicherungsverträgen. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben und veräussern, Kapitalanlagen halten und verwalten, sich an andern Gesellschaften beteiligen sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief, allenfalls durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Namenaktien sind vinkuliert. Eingetragene Personen: Wirth Thomas, von Uzwil, in Gais, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Hess Rolf, von Wald ZH, in Berg TG, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; «Continental» Revisions- und Treuhand-AG, in Kloten, Revisionsstelle.

15. Januar 1993
Bauko AG St. Gallen, in St. Gallen, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 1992, S. 2427). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kummer Heinz, von Limpach, in Witenbach, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller Heinrich, von Oberbrach, in Gümli (Muri bei Bern), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Muri bei Bern, Präsident des Verwaltungsrats).

15. Januar 1993
Barlocher Steinbruch und Steinhauerei AG, in Thal, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 13. 9. 1989, S. 3783). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bodan Treuhand AG, in Rorschach, Revisionsstelle.

15. Januar 1993
Hans Müller Stalleinrichtungen AG, in Oberbüren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1991, S. 5462). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riklin & von Gunten Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

15. Januar 1993
Hesslos AG, in Rorschach, Ausführung von Wärmeschutzisolationen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 12. 7. 1982, S. 2253). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schläpfer Treuhand AG, in Rorschach, Revisionsstelle.

15. Januar 1993
R + R Werbe AG, in Gossau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 5. 10. 1989, S. 4070). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisal Revisions AG, in Gossau SG, Revisionsstelle.

15. Januar 1993
Schumont AG, in Rütli (Rheintal), Betrieb einer Lastwagenwerkstätte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 9. 7. 1991, S. 2963). Eingetragene Personen neu oder mutierend: OBT Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

15. Januar 1993
Spar- & Leihkasse Wartau-Sevelen, in Wartau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25. 6. 1990, S. 2534). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gabathuler Jakob, von Wartau, mit Kollektivprokura zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Tognoni-Turnes Claudio, von Bever, in Werdenberg (Grabs), mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993
Spinnerei & Weberei Dietfurt A.-G., in Bütschwil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 27. 11. 1992, S. 4547). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Glatz René, von Röhrenbach im Emmental, in Lichtensteig, mit Kollektivprokura zu zweien; Hauser Robert, von Zürich, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Schacher Walter, von Rain, in Oberuzwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Stüssi Hanspeter, von Niederurnen, in Windisch, mit Kollektivprokura zu zweien; Zanon Brigitte, von Langnau am Albis, in Dottikon, mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993
Tornado Umbauten AG, in Kaltbrunn, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 13. 10. 1992, S. 4774). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wiedmer Treuhand AG, in Jona, Revisionsstelle.

15. Januar 1993
Tripharma AG, Uznach, in Uznach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 264 vom 12. 11. 1986, S. 4338). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spichtig Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15. Januar 1993
Zünd Präzisionsoptik AG, Balgach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 11. 5. 1992, S. 2142). Statuten geändert am: 14. 1. 1993. Firma neu: Zünd Präzisionsoptik AG. Zweck neu: Herstellung von Präzisionsoptik. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und halten sowie sich an andern Unternehmen beteiligen. Aktienkapital neu: Fr. 120 000 (bisher: Fr. 60 000). Liberie rung neu: Fr. 120 000. Aktien neu: 120 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 60 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen schriftlich. Vinkulierung neu: Die Namenaktien sind vinkuliert. (Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.) Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zünd Eugen, von Balgach SG, in Heerbrugg (Au), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Balgach SG); Zünd René Walter, von Balgach, in Balgach, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Inspecta Revisions-AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

15. Januar 1993
Luna Nostalgia AG, in Altstätten, An- und Verkauf von nostalgischen Schaustellerelementen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 13. 9. 1991, S. 3980). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Uttwil (SHAB Nr. 193 vom 6. 10. 1992, S. 4665) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

15. Januar 1993
Leni GmbH, in Rorschacherberg, Rebenstrasse 14, 9400 Rorschacherberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 14. 1. 1993. Zweck: Handel mit Waren aller Art und Erbringung von kaufmännischen Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und veräußern, sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lenherr Stefan, von Gams, in Rorschacherberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Lenherr-Spürg Armanda, von Gams, in Rorschacherberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.

15. Januar 1993
Spar- und Leihkasse Kirchberg SG, in Kirchberg, selbständ. öffentl. rechtl. Körperschaft (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1991, S. 2916). Dotationskapital neu: Fr. 13 000 000 (bisher: Fr. 12 000 000). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisuisse Price Waterhouse AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

15. Januar 1993
Haus + Herd, in Wil, Immobilien-Treuhandbüro usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 23 vom 5. 2. 1992, S. 528). mit Hauptsitz in Herzogenbuchsee (HRA Wangen an der Aare). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Högel Richard, österreichischer Staatsangehöriger, in Watwil, mit Einzelprokura beschränkt auf die Zweigniederlassung.

15. Januar 1993
Migros Bank, in St. Gallen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 116 vom 19. 6. 1992, S. 2838). mit Hauptsitz in Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Annheim Claudio, von Lostorf, in St. Gallen, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung. Übrige Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: von Wartburg Hanspeter, von Wangen bei Olten, in Gossau SG, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung.

15. Januar 1993
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Rorschach, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 176 vom 12. 9. 1991, S. 3962).

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Rapperswil, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 53 vom 18. 3. 1992, S. 1230).

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Flawil, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 53 vom 18. 3. 1992, S. 1231).

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Lichtensteig, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 187 vom 28. 9. 1992, S. 4526).

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Au, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 53 vom 18. 3. 1992, S. 1230).

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Altstätten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 53 vom 18. 3. 1992, S. 1230).

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Buchs, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 240 vom 10. 12. 1992, S. 5760).

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in St. Gallen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 79 vom 27. 4. 1992, S. 1862).

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Wil, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 79 vom 27. 4. 1992, S. 1862).

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in St. Margrethen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 53 vom 18. 3. 1992, S. 1230).

mit Hauptsitz in Zürich. Übrige Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: Haltiner Eugen, Dr., von Altstätten, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; de Weck Pierre, von Freiburg, Börsing und Pierrafortsch, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993
Spar- & Leihkasse Wartau-Sevelen, in Sevelen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 120 vom 25. 6. 1990, S. 2534). mit Hauptsitz in Wartau. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gabathuler Jakob, von Wartau, in Trübbach (Wartau), mit Kollektivprokura zu zweien. Übrige Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: Tognoni-Turnes Claudio, von Bever, in Werdenberg (Grabs), mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993
Spar- & Leihkasse Wartau-Sevelen, in Wartau, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 120 vom 25. 6. 1990, S. 2534). mit Hauptsitz in Wartau. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gabathuler Jakob, von Wartau, in Trübbach (Wartau), mit Kollektivprokura zu zweien. Übrige Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: Tognoni-Turnes Claudio, von Bever, in Werdenberg (Grabs), mit Kollektivprokura zu zweien.

15. Januar 1993
Ofa Frauenknecht, in St. Gallen, Farbgutstrasse 14, 9008 St. Gallen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ofen-, Chemieebau, Plattenbeläge, Handel mit Waren aller Art, Verwaltung, An- und Verkauf von Liegenschaften. Inhaber: Frauenknecht Peter, von Zuzwil SG, in St. Gallen.

15. Januar 1993
W. Gelewski Umwelttechnologie, in Rorschach, Einzelfirma (SHAB Nr. 101 vom 27. 5. 1992, S. 2454). Firma neu: W. Gelewski Umwelttechnik.

15. Januar 1993
C. Meile Spitz, Bohr- u. Fräsequeipe, in Rapperswil, Einzelfirma (SHAB Nr. 89 vom 19. 4. 1988, S. 1535). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Graubünden - Grisons - Grigioni

6. Januar 1993
Wohnbaugenossenschaft «Plattas», St. Moritz, in St. Moritz, Genossenschaft (SHAB Nr. 29 vom 13. 2. 1992, S. 669). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Auer-Fassbind Heidy, Dr., von St. Moritz und Hallau, in St. Moritz, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aeschbach Oskar, von Leutwil, in St. Moritz, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Willy Roman, von Ilanz, in St. Moritz, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Neiger Markus, Dr., von Meiringen, in Kehrsatz, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Wasescha Pierina, von Savognin, in St. Moritz, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Kassier und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

14. Januar 1993
Rehhalde AG, in Arosa, Haus Seewald, 7050-Arosa, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 12. 1992. Zweck: Die Führung von gepachteten oder erworbenen Beherbergungs- und Bewirtungsbetrieben; sie kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an andern Unternehmen im In- und Ausland beteiligen; sie kann Grundstücke erwerben, halten und veräußern; sie kann alle kommerziellen, finanziellen und andere Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberie rung: Fr. 50 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Brief an die bekannten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Verwaltungsratsmitglieder: Schmid Arno, von Langwies und Filisur, in Arosa, Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift. Revisoren: Eichenberger + Kasper Treuhand AG, in Arosa, Revisionsstelle.

14. Januar 1993
Bonetti Hotelbetriebs AG, in St. Moritz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1972, S. 4). Eingetragene Personen neu oder mutierend: HATH Hablützel Treuhand AG, in Chur, Revisionsstelle.

14. Januar 1993
Georg Fischer Plastik AG, Seewis, in Seewis im Prattigau, Apparate- und Maschinenbau usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 7. 10. 1992, S. 4686). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Brauchli Peter, von Berg TG, in Mels, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. Januar 1993
Georg Gadient AG, in Chur, Erstellung von Telefonanlagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 14. 2. 1991, S. 650). Revisoren neu: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.

14. Januar 1993
Tremont-Treuhand AG, in Davos, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 6. 1. 1992, S. 8). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Malär Georg, von Trimmis, in Davos, mit Einzelunterschrift.

14. Januar 1993
Digoplex SA, in Grono, articoli motocicli, società anonima (FUSC del 24. 12. 1992, no 250, p. 6007). Ditta nuovo: Digoplex SA in liquidazione. La società ha deciso il suo scioglimento con decisione

dell'assemblea generale del 30. 12. 1992. Membri del consiglio d'amministrazione nuovo o mutando: Soriano José M., cittadino statunitense, in Gröningen, membro del consiglio d'amministrazione e liquidatore, con firma individuale.

14. Januar 1993
Büchi & Müller AG, Beratende Geologen SIA/ASIC, in Chur, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 258 vom 5. 11. 1986, S. 4233). mit Hauptsitz in Frauenfeld. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Büchi Ulrich P., Dr., von Niederwil-Gachnang, in Eggenberg, Gemeinde Maur, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Müller Erich, von Neuhausen am Rheinfall, in Fruthwilen, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats). Übrige Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: Bonanomi Yves, von Courchavon, in Zizers, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Januar 1993
Gartmann + Jörg AG, Bauingenieure, in Domat/Ems, Zweigniederlassung, mit Hauptsitz in Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gartmann Ricco, von Masein, in Hombrechtikon, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Maur ZH).

14. Januar 1993
Kirialandis Ch., in Chur, Untere Gasse 5, 7000 Chur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Lebensmittelgeschäft, insbesondere Handel mit griechischen Spezialitäten und griechischen Weinen. Inhaber: Kirialandis Charalabos, griechischer Staatsangehöriger, in Chur.

14. Januar 1993
Snowboardschule Churwalden Werner Stoffel, in Chur, Engadinstrasse 51, 7000 Chur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Snowboardschule in Churwalden. Inhaber: Stoffel Werner, von Hinterrhein und Vals, in Chur.

14. Januar 1993
Transporte Vital Cavigelli, in Breil/Brigels, 7163 Danis, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Transportunternehmung. Inhaber: Cavigelli-Schmid Vital, von Siat, in Danis Gemeinde Breil/Brigels. Übrige Zeichnungsberechtigte: Cavigelli-Schmid Marlis, von Tujetsch und Siat, in Danis Gemeinde Breil/Brigels, mit Einzelunterschrift.

14. Januar 1993
Jet Photo, Fred Hermanns, in St. Moritz, Einzelfirma (SHAB Nr. 232 vom 30. 11. 1992, S. 5574). Domizil neu: Galleria Badrut, 7500 St. Moritz.

14. Januar 1993
Winterthur Leben, Generalagentur Chur, Burk Eggenberger, in Chur, Einzelfirma (SHAB Nr. 166 vom 22. 7. 1981, S. 2344). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beusch Karl, von Grabs, in Grabs, mit Einzelprokura.

14 gennaio 1993
Edi Giovanoli, in Sò gliö, Falegnameria, Ditta individuale (FUSC del 12. 12. 1992, n. 290, p. 4237). Cessazione dell'attività. La ditta è cancellata.

14. Januar 1993
Suprema, Fabrizio Delea, in Davos, Handel mit elektronischen Geräten, Einzelfirma (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1991, S. 4696). Diese Einzelfirma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. Januar 1993
Inter-Trading J. + S. Wagner, in Scuol, Crastuoglia, 7550 Scuol, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 13. 1. 1993. Zweck: Handelsagentur, insbesondere Handel mit, Import und Export von Textilien. Eingetragene Personen: Wagner Siegfried, von Scuol, in Scuol, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wagner Jacqueline Leona, von Scuol, in Scuol, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14 gennaio 1993
Pianeta-Viaggi, Garieri, Daniele & Dizenzo, a Coira, Sardonasstrasse 19, 7000 Coira, Società in nome collettivo (nuova iscrizione). Inizio: 4. 1. 1993. Scopo: Agenzia di viaggi e trasporti merce di ogni genere. Soci: Garieri Angela, da Grabs, in Coira; Socio, con firma collettiva a due; Dizenzo Irene-Rosa, cittadina italiana, in Domat/Ems, Socio, con firma collettiva a due; Daniele Domenico, cittadino italiano, in Chiavarella Centrale (I), Socio, con firma individuale. Altri firmatori: Garieri Giuseppe, cittadino italiano, in Coira, con firma collettiva a due; Dizenzo Salvatore, cittadino italiano, in Domat/Ems, con firma collettiva a due.

14. Januar 1993
Metim Holding AG, in Chur, c/o Arcadia Treuhand AG, Quaderstrasse 19, 7000 Chur, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 1. 1993. Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmen, insbesondere in der metallverarbeitenden Branche sowie An- und Verkauf und Verwaltung von Vermögenswerten jeder Art, ferner Durchführung von Finanzierungen und Treuhandgeschäften; die Gesellschaft kann im übrigen alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Zweckes zu fördern oder zu erleichtern, einschliesslich Erwerb von Grundeigentum. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberie rung: Fr. 100 000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die bekannten Aktionäre. Eingetragene Personen: Alig Kurt, Dr., von Obersaxen, in Chur, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Willi René, von Domat/Ems, in Domat/Ems, Revisionsstelle.

15. Januar 1993
Pomnag Immobilien AG, St. Moritz, in St. Moritz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 10. 4. 1989, S. 1416). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Oswald-Meier Aldo, von Müstair, in St. Moritz, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Revisoren neu: Robert Studer, Treuhandbüro, in St. Moritz, Revisionsstelle.

15. Januar 1993
Calanda Kälte AG, bisher in Igis, Kälte-, Klima- und technische Anlagen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1991, S. 5017). Statuten geändert am: 8. 1. 1993. Sitz neu: Malans. Domizil neu: Stationsstrasse 14, 7208 Malans. Zweck neu: Verkauf, Handel, Installationen und Reparaturen von Kälte-, Klima- und technischen Anlagen; die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben, verkaufen und belasten sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, welche geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern sämtliche Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. (Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.) Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cadosch Silvio, von Vaz/Oberaz, in Malans, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Igis); Cadosch Rosetta, von Vaz/Oberaz, in Malans, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Igis); Furger Treuhand- und Revisionsbüro, in Sargans, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

BBS Baulicher Brandschutz + Sanierungen AG, in Chur, Kabelbeschichtungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1992, S. 5906). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hungerbühler Markus, von Sommeri, in Heiterchen, Gemeinde Wittenwil, Delegierter des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Ferund AG, a Coira, immobili, società anonima (FUSC del 7. 10. 1987, n. 232, p. 3937). Membri del consiglio d'amministrazione nuovo o mutando: Steiner Hans, da Grosswangen, in Lucerna, presidente del consiglio d'amministrazione, con firma individuale (fin'ora: membro del consiglio d'amministrazione); Toschini Gian Pio, da Soazza, in Lostallo, membro del consiglio d'amministrazione, con firma individuale.

15. Januar 1993

Substantia AG für Finanzierungen und Beteiligungen, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1990, S. 2937). Statuten geändert am: 26. 10. 1992. Zweck neu: Beteiligung an Unternehmungen sowie Verwaltung eigenen und fremden Vermögens; die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und im übrigen alle Geschäfte tätigen, welche zur Erreichung des Gesellschaftszweckes fördern oder erleichtern. Aktienkapital neu: Fr. 10 000 000 (bisher: Fr. 20 000 000). Liberierung neu: Fr. 10 000 000. Aktien neu: 10 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 (bisher: 20 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, wenn alle Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Bei der Kapitalherabsetzung vom 26. 10. 1992 werden 10 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 vernichtet und zurückgezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 12. 1. 1993 festgestellt.

15. Januar 1993

Usignoli SA, in Roveredo, la compra-vendita di qualsiasi bene mobiliare ed immobiliare, ecc. Società anonima (FUSC del 24. 12. 1992, n. 250, p. 6007). Statuti modificati il: 8. 1. 1993. Scopo nuovo: la compra-vendita di qualsiasi bene mobiliare ed immobiliare, in particolar modo la gestione di pubblici esercizi con somministrazione di alimenti e bevande, nonché gestione di attività di abbigliamento, il tutto unicamente all'estero; la società può inoltre spiegare qualsiasi operazione finanziaria in genere nonché assumere delle partecipazioni a società commerciali, industriali e finanziarie.

15. Januar 1993

Novafide S.A., fin'ora a Bellinzona, società anonima (FUSC del 25. 11. 1992, n. 229, p. 5503). Statuti primitivi/data dei ultimi statuti/statuti modificati il: 4. 2. 1965, 8. 1. 1993. Sede nuovo: Roveredo GR. Recapito nuovo: Enrico Nicola, 6535 Roveredo. Scopo: amministrazione di beni mobili ed immobili, la tenuta di contabilità, l'espletamento di tutte le operazioni di carattere fiduciario, di pratiche fiscali, di procedure d'incasso nonché di ogni negozio in rapporto diretto o indiretto con lo scopo sociale. Capitale azionario: Fr. 50 000. Liberate con: Fr. 50 000. Azioni: 50 azioni al portatore di Fr. 1000. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni: Le comunicazioni agli azionisti avvengono sul FUSC o con lettera raccomandata agli azionisti noti. (Lo statuto è anche stato modificato su punti non soggetti di pubblicazione.) Membri del consiglio d'amministrazione nuovo o mutando: Dott. Arnold Augusto, da Richenthal LU, in Gentilino, membro del consiglio d'amministrazione, con firma individuale (come fin'ora). Revisori nuovo o mutando: Unificurcia e Revisione SA, in Lugano, Ufficio di revisione.

15. Januar 1993

Lossag AG Generalunternehmung, in Chur, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 204 vom 19. 10. 1990, S. 4168), mit Hauptsitz in Bern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lössinger Vinzenz, von Bern und Burgdorf, in Bern, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; von Graffenried Charles, von und in Bern, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lardelli Albert, Dr., von Poschivao, in Chur, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Egli Fritz, von Wald ZH, in Glattbrugg, Direktor, mit Einzelunterschrift; Järmann Erwin Rudolf, von Röttenbach i. E., in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schäfer Otto, von Affoltern i. E., in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Page Georges, von Nyon und Châttonay, in Riaz, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Galfo Orazio, von Wohlen bei Bern, in Gümligen Gemeinde Muri bei Bern, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: ohne eingetragene Funktion); Lengacher Christian, von Aeschi bei Spiez, in Bussigny-près-Lausanne, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Glaus Willy, von Guggisberg, in Gümligen Gemeinde Muri bei Bern, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; De Zordo Daniel, von Winterthur, in Wohlen bei Bern, Delegierter des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Flederer Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Lausanne, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Streit Iris, von Köniz, in Neuenegg, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Café Preisig, Konditorei-Coniserie-Feinbäckerei, in Bergün/Bravuogn, 7482 Bergün/Bravuogn, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Cafés sowie Konditorei-Coniserie und Feinbäckerei. Übernahme von Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Conrad Preisig», in Bergün/Bravuogn. Inhaber: Preisig Hans-Peter, von und in Bergün/Bravuogn.

15. Januar 1993

Garage Arpagaus, in Arosa, Haus Tija, 7050 Arosa, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Garage, Handel mit und Reparaturen von Fahrzeugen und Kleinmaschinen. Inhaber: Arpagaus Georg, von Uors (Lumnezia), in Arosa. Übrige Zeichnungsberechtigte: Arpagaus-Grässli Maria, von Uors (Lumnezia), in Arosa, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Heinz Zwahlen, in Chur, Scalettastrasse 111, 7000 Chur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb des Restaurants 'Neustadt'. Inhaber: Zwahlen Heinz, von Rüschegg, in Chur.

15. Januar 1993

Hotel/Pension Sonnenhalde, Georg Arpagaus, in Arosa, 7050 Arosa, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb Hotel/Pension Sonnenhalde. Inhaber: Arpagaus Georg, von Uors (Lumnezia), in Arosa. Übrige Zeichnungsberechtigte: Arpagaus-Grässli Maria, von Uors (Lumnezia), in Arosa, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Inkerhof, Silvio Hitz, in Chur, Oberalpstrasse 32, 7000 Chur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung und Vertrieb von Produkten der Imkerei und damit zusammenhängenden Gebieten sowie die damit verbundene Beratung, Handel und Verwaltung von Immobilien, Beteiligung an und Erwerb von gleichartigen oder ähnlichen Unternehmen. Inhaber: Hitz Silvio, von Seewis i. Pr., in Fanas. Eingetragene Personen: Kunder Hitz Karin, von Schiers und Seewis i. Pr., in Fanas, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Conrad Preisig, in Bergün/Bravuogn, Bäckerei-Konditorei, Einzelfirma (SHAB Nr. 70 vom 26. 3. 1953, S. 715). Diese Einzelfirma ist infolge Überganges von Aktiven und Passiven an die neue

Einzelfirma «Café Preisig, Konditorei-Coniserie-Feinbäckerei», in Bergün/Bravuogn, erloschen.

15. Januar 1993

Auto Bardellini, in Masein, Mühle, 7421 Summaprada, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 1. 1993. Zweck: Betrieb einer Garage. Gesellschafter: Bardellini Erich, von Poschivao, in Valcina Gemeinde Tartar, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Bardellini Roger, von Poschivao, in Valcina Gemeinde Tartar, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Berechtigung

Frey Strassen- und Tiefbau AG, in Igis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 4. 1. 1993, S. 6). Domizil neu: Ringstrasse, 7302 Landquart.

Aargau - Argovie - Argovia

14. Januar 1993

BBS-Anlagenbau AG, bisher in Hendschiken, Anlagen zur Erzeugung elektrischer Energie usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 1992, S. 2428). Statuten geändert am: 23. 12. 1992. Sitz neu: Mägenwil. Domizil neu: Gewerbehaupt, 5506 Mägenwil. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Aarau, Revisionsstelle.

14. Januar 1993

Daniel Winkler AG, in Wil AG, Ausführung von Spengler-, Sanitär- und Metallarbeiten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 25. 7. 1985, S. 2861). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Meier Franco, von Eiken, in Würenlingen, mit Einzelunterschrift.

14. Januar 1993

Datafit AG, in Gansingen, Vermittlung und Vermietung von Personal, EDV-Schulung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 17. 5. 1991, S. 2129). Domizil neu: Oberdorf 21, 4346 Gansingen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rimann Marlis, von Oberrohrdorf, in Gansingen, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rimann Elisabeth, von Bözen und Oberrohrdorf, in Oberengstringen, Präsidentin des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Rimann Herbert, von Oberrohrdorf, in Oberengstringen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Gansingen); Meister Treuhand AG, in Regensdorf, Revisionsstelle.

14. Januar 1993

Decoflor AG, bisher in Birri, Handel mit Pflanzen und Gärtnerbedarf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 294 vom 16. 12. 1988, S. 5126). Statuten geändert am: 28. 12. 1992. Sitz neu: Siglistorf. Domizil neu: Kapellenweg 177, 8439 Siglistorf. Zweck neu: Handel mit Dekorations- und Freizeitbedarf sowie Beratung in Baufragen; kann Zuegniederlassungen gründen, Beteiligungen halten sowie Patente, Lizenzen und Immobilien erwerben und veräußern. Qualifizierte Tatbestände neu: Der Statutenartikel betreffend Sacheinlage wurde aufgehoben. (bisher: Sacheinlage: Fr. 51 000). Mitteilungen neu: Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern alle Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gerber Peter, von Langnau im Emmental, in Birri, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: D'Hooghe Marc, von Saanen und Stadel, in Siglistorf, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: von Saanen, in Stadel, Mitglied des Verwaltungsrats); D'Hooghe Pauline, von Saanen, in Siglistorf, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Nubi Treuhand & Services W.P. Meier, in Obersiggenthal, Revisionsstelle.

14. Januar 1993

GTT Gemeinschafts-Tank-Transport AG, in Hornussen, Zusammenschluss von Rollmaterialeigenführern bzw. -besitzern zum Ziele der gemeinsamen Durchführung von Transporten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 9. 7. 1992, S. 3185). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lemblé Klaus, von Basel, in Schupfart, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofmann Jules Werner Hermann, von Stein AG, in Stein AG, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied des Verwaltungsrats); Hunziker Kurt, von Staffelbach, in Hornussen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Januar 1993

Heinz Schlegel AG, in Möhlin, Fabrikation von und Handel mit chemischen Produkten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18. 6. 1991, S. 2645). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Makivic Dragan, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Münchenstein, mit Kollektivunterschrift.

14. Januar 1993

Johann Frey AG, in Frick, optische Geräte, Uhren usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 8. 1. 1992, S. 48). Weiteres Geschäftslokal: Marktgasse 24, 4310 Rheinfelden. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Frey Roland, von Oberhof in Frick, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisoren neu: Dr. Hauri AG, Treuhand- und Steuerberatungs-Gesellschaft, in Aarau, Revisionsstelle.

14. Januar 1993

Multimedia Studios AG, bisher in Brunegg, Produktion von Videofilmen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 1. 6. 1990, S. 2212). Statuten geändert am: 15. 12. 1992. Sitz neu: Wohlen A.G. Domizil neu: Parkweg 9, 5610 Wohlen. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 200 Namenaktien zu Fr. 500 (bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 500). Qualifizierte Tatbestände neu: Sacheinlage: Büroeinrichtungen und technische Anlagen, gemäss Vertrag vom 15. 12. 1992, zum Preise von Fr. 50 000, wofür 100 Namenaktien zu Fr. 500 ausgegeben wurden. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Lochmann Remus, von Rohr SO, in Brunegg, Delegierter des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: in Lenzburg, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrats); Huber Urs, von Oberwil AG, in Wohlen, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Revisoren neu: Zimmerli Treuhand AG, in Lenzburg, Revisionsstelle.

14. Januar 1993

Ingenieur-Plan AG, in Liquidation, in Baden, Betrieb eines Ingenieurbüros usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 26. 9. 1991, S. 4175). Liquidation beendet. (Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmung der Steuerverwaltungen vorliegen.)

14. Januar 1993

Agentur Hausmann, in Dintikon, Hintermaten 359, 5606 Dintikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Agentur für Projektierungen und Bauverfahren, Übernahme von Vertretungen, Ausführung von Sekretariatsarbeiten. Inhaber: Hausmann Walter, von Schafisheim, in Dintikon.

14. Januar 1993

Schmid Reinigungen, in Wallbach, Rote Gasse 494, 4323 Wallbach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Waggon- und Gebäudereinigungen. Inhaber: Schmid Rainer, von Kaiseraugst, in Wallbach.

14. Januar 1993

Computer + Electronic Peter Ammann, in Lenzburg, Wolfskkerstrasse 25, 5600 Lenzburg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf, Service und Bau von Geräten aus Industrie- und Unterhaltungselektronik sowie Computer Hard- und Software. Inhaber: Ammann Peter, von Menziken, in Lenzburg.

14. Januar 1993

Surfschule Octopus Christine Glaus, in Zufikon, Schürmattstrasse 25, 5620 Zufikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Windsurfschule, Verkauf von Surf- und Sportartikeln. Inhaber: Glaus Christine, von Benken SG, in Zufikon.

14. Januar 1993

Van Rooij Distribution, in Frick, Römerweg 5, 5262 Frick, Einzelfirma. (Neueintragung). Zweck: Import, Export und Vertrieb von Musikalien. Inhaber: Van Rooij Carli, niederländische Staatsangehörige, in Frick. Eingetragene Personen: Van Rooij Vatroslav, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Frick, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Castle-Gym Fitness-Studio L. Göldi + M. Suter, in Lenzburg, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 9. 11. 1990, S. 4477). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Göldi Liselotte. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Gesellschafter Suter Martin. Firma nun: Castle-Gym Fitness-Studio M. Suter.

15. Januar 1993

Bank Auffa, in Brugg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 2. 3. 1992, S. 956). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller Heinz, von Amriswil, in St. Gallen, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rieger Hans, Dr., von Rothris, in Aarau, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung; Vogel Paul, Dr., von Kölliken und Aarau, in Aarau, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung; Müller Siegfried, von Mosen, in Birri, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Siero Jean Francis, von Héréme, in Sion, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisoren neu: Atag Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

E. Müller und K. Bolliger AG, in Wohlen, Betrieb einer Baumalerei usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 4. 12. 1990, S. 4820). Statuten geändert am: 31. 12. 1992. Firma neu: Bolliger AG, Malergeschäft. Domizil neu: Breitstrasse 9, 5610 Wohlen. Zweck neu: Betrieb eines Malergeschäftes, eines Spritzwerkes und Schriftenateliers; kann Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten. Qualifizierte Tatbestände neu: Der Statutenartikel betr. Sacheinlage wurde aufgehoben (bisher: Sacheinlage: Fr. 20 000). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbescheinigung. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bolliger Rosita, von Egliswil, in Wohlen, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolliger Kurt, von Egliswil, in Wohlen, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident des Verwaltungsrats); Bolliger Martin, von Egliswil, in Wohlen, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (bisher: Vizepräsident des Verwaltungsrats); Bolliger Esther, von Egliswil, in Wohlen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Peter Haller Treuhand AG, in Magden, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Romax AG, bisher in Beinwil am See, Handel mit Maschinen und Werkzeugen aller Art. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 15. 10. 1986, S. 3921). Statuten geändert am: 22. 12. 1992. Sitz neu: Schöftland n.D. Domizil neu: Staudenrain 8, 5040 Schöftland. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stucki Rosmarie, von Humlikon, in Beinwil am See, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stucki André, von Humlikon, in Egliswil, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Handels- und Gewerbe-Treuhand AG, in Oberkulm, Revisionsstelle.

15. Januar 1993

Käserer-Genossenschaft Ober-Lunkhofen, in Oberlunkhofen, Genossenschaft (SHAB Nr. 149 vom 1. 7. 1985, S. 2531). Domizil neu: c/o Josef Gumann, Rütihof, 8917 Oberlunkhofen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bächer Josef, von und in Oberlunkhofen, Mitglied der Verwaltung und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Ertlerin Josef, von und in Oberlunkhofen, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied der Verwaltung und Kassier, ohne Zeichnungsberechtigung); Gumann Josef, von und in Oberlunkhofen, Mitglied der Verwaltung und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1993

Büro Brugg, Martin Jakob, in Brugg, Storchengasse 15, 5200 Brugg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verfassen von redaktionellen und PR-Texten, Übernahme von Redaktionsmandaten sowie Verlagsberatung. Inhaber: Jakob Martin, von Trub, in Riniken.

15. Januar 1993

Datapress Consulting Robert Müller, in Baden, Ländliweg 17, 5000 Baden, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung in den Bereichen Marketing, Verkauf, Werbung und Dokumentationen. Inhaber: Müller Robert, von Neuenhof, in Baden.

15. Januar 1993

Erel Power, Ralph Läufer, in Wohlen, Bremgartenstrasse 48, 5610 Wohlen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Antiquitäten und Fahrzeugen. Inhaber: Läufer Ralph, von Zauggenried, in Wohlen. Eingetragene Personen: Läufer Marc, von Zauggenried, in Wohlen, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Fratini Gütertransporte, in Büttikon, Obere Brünishalde 6, 5619 Büttikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Gütertransporte aller Art; Einlagerungen. Inhaber: Fratini Alfred, italienischer Staatsangehöriger, in Büttikon. Übrige Zeichnungsberechtigte: Fratini Silvia, von Amden, in Büttikon, mit Einzelunterschrift.

15. Januar 1993

Voice-Info, Sandro Chiamonti, in Aarau, Dammweg 81, 5000 Aarau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Planung, Entwicklung und Konstruktion von Telefoncomputern für Telexisaktionen (156er). Tonstudiaufnahmen für Telexisok. Inhaber: Chiamonti Sandro, italienischer Staatsangehöriger, in Aarau.

15. Januar 1993

Art Design G. Albrecht, bisher in Baden, Gestaltung von Möbeln usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1988, S. 1773). Sitz neu: Ennetbaden. Domizil neu: Goldwandstrasse 5, 5400 Ennetbaden.

15. Januar 1993

Dr. Markus Siegrist Fürsprecher und Notar, in Aarau, Einzelfirma (SHAB Nr. 262 vom 9. 11. 1988, S. 4553). Domizil neu: Bleichemattstrasse 43, 5000 Aarau.

15. Januar 1993

Shell-Tankstelle S. Braun, in Aarburg, Einzelfirma (SHAB Nr. 148 vom 29. 6. 1988, S. 2695). Firma neu: Shell Perry-Center, Sonja Braun.

15. Januar 1993

Silvia Mutti PHI Essenzen Vertrieb, in Aarau, Einzelfirma (SHAB Nr. 60 vom 27. 3. 1992, S. 1394). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Januar 1993

TOW Transportbeton Oberes Wynental AG, in Menziken, Rustrastrasse 27, 5737 Menziken, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutdatum: 7. 1. 1993. Zweck: Herstellung und Verkauf von sowie Handel mit Transportbeton und verwandten Produkten, unter Beschränkung der Verkaufstätigkeit auf das obere Wynental; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: Fr. 650 000. Librierung: Fr. 650 000. Aktien: 650 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: 1 Betonauflerungsanlage zum Höchstpreis von Fr. 450 000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen: Weber-Kronenberg Kurt, von Menziken, in Reinach AG, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niederer Paul, von Walzenhausen, in Wangen bei Olten, Vizepräsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fiechter Urs, von Dürrenrohr, in Menziken, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Treuhander Gilbert Moser, in Aarau, Revisionsstelle.

Berichtigung

Gubri AG, in Hilfikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 14. 1. 1993, S. 193). Domizil neu: Bergmatt, 5613 Hilfikon.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

14. Januar 1993

Mayrhaus-Genossenschaft Arbon, in Arbon. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 14. November 1992 eine Genossenschaft. Zweck: In gemeinsamer Selbsthilfe der Mitglieder, die Parz. 3761 in der Bleiche, samt dem historischen Mayrhaus, zum Preis von Fr. 75 375 zu erwerben, das Mayrhaus zu restaurieren, nötige Nebengebäude zu errichten, die ganze Liegenschaft zu erhalten und selbsttragend zu verwalten. Es werden Anteilscheine zu Fr. 1000 ausgegeben. Für die Verbindlichkeit der Genossenschaft haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Jede persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Generalversammlung, Verwaltung und Kontrollstelle. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Vorstand besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Heinz Daepf, von Oppligen, in Roggwil TG als Präsident; Beat Caluori, von Bonaduz und Pfäfers, in Arbon, als Aktuar, und Ueli Daepf, von Oppligen, in Frauenfeld, als Kassier. Präsident, Aktuar und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: Landquartstrasse 62 in Arbon.

14. Januar 1993

Vettiger Consulting AG, in Salmsach (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1993, S. 52). Revisionsstelle: CH Treuhander Clemens Haag AG, in Romanshorn.

14. Januar 1993

Frau C. Zimmermann, in Kreuzlingen, Handarbeiten und Merceriwaren (SHAB Nr. 131 vom 9. 6. 1975, S. 1579). Jetziges Domizil: Löwenstrasse 4.

14. Januar 1993

Schleuser Gärtnerei + Blumenladen, in Oberhofen bei Kreuzlingen. Firmeninhaber ist Christian Schleuser, von Mettendorf, in Oberhofen bei Kreuzlingen. An Marianne Schleuser-Diethelm, von Hefenhofen und Mettendorf, in Oberhofen bei Kreuzlingen, wurde Einzelprokura erteilt. Gärtnerei und Blumenladen. Kirchstrasse, 8574 Lengwil-Oberhofen.

14. Januar 1993

Puppenstube Brigitte Dill, in Frauenfeld. Firmeninhaberin ist Brigitte Dill, von und in Frauenfeld. An Uwe Dill, von und in Frauenfeld, wurde Einzelprokura erteilt. Herstellung von und Handel mit Puppen und Zubehör. Zürcherstrasse 174, 8500 Frauenfeld.

14. Januar 1993

Iso-Glasbau-Technik AG, in Amriswil, Fabrikation und Montage von Wintergärten usw. (SHAB Nr. 127 vom 6. 7. 1992, S. 3105). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amts wegen gelöscht.

14. Januar 1993

F. Riem, in Romanshorn, Schreinerei (SHAB Nr. 138 vom 21. 7. 1992, S. 3417). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amts wegen gelöscht.

14. Januar 1993

Nova Linea Möbel Barretta & Co., in Tägerschen, Möbelhandel (SHAB Nr. 196 vom 9. 10. 1990, S. 4020). Der am 19. Oktober 1992 eröffnete Konkurs wurde durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidiums Münchwilen vom 18. November 1992 mangels Aktiven eingestellt.

14. Januar 1993

Q + L-Gourmet AG, in Weinfeld, Handel mit und Verkauf von Lebensmitteln, Delikatessen usw. (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1991, S. 1172). Über die Firma wurde am 17. Dezember 1992 der Konkurs eröffnet, sie ist demzufolge aufgelöst.

14. Januar 1993

Franco Barilli, Malergeschäft, in Erlen, Malergeschäft (SHAB Nr. 157 vom 15. 8. 1990, S. 3283). Über die Firma wurde am 15. Dezember 1992 der Konkurs eröffnet.

14. Januar 1993

Linde Consulting AG, in Kreuzlingen, Dienstleistungen im Bereich der Unternehmensberatung und der Datenverarbeitung (SHAB Nr. 51 vom 16. 3. 1992, S. 1185). Der am 5. Februar 1992 eröffnete Konkurs wurde durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidiums Kreuzlingen vom 13. November 1992 widerrufen. Infolgedessen wird die ursprüngliche Eintragung wieder hergestellt.

14. Januar 1993

Rewa Immobilien AG, in Kreuzlingen, Vornehmlich Beratungen und Vermittlungen im Immobilienhandel usw. (SHAB Nr. 116 vom 19. 6. 1990, S. 2455). Die Firma wird nach KonkursEinstellung mangels Aktiven, mangels Einspruch nach Art. 86 HRegV von Amts wegen gelöscht.

14. Januar 1993

Jemag AG in Liquidation, in Kreuzlingen, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften (SHAB Nr. 205 vom 22. 10. 1992, S. 4938). Der am 28. September 1992 über die Firma eröffnete Konkurs wurde durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidiums Kreuzlingen vom 21. Oktober 1992 mangels Aktiven eingestellt.

14. Januar 1993

Walter Berner, in Arbon, Gartenbau (SHAB Nr. 42 vom 1. 3. 1991, S. 890). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amts wegen gelöscht.

14. Januar 1993

Kurt Müller Getränke-service, in Kreuzlingen, Getränkehandel, Festbelieferungen (SHAB Nr. 245 vom 18. 12. 1991, S. 5440). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amts wegen gelöscht.

14. Januar 1993

M. Räsamen, Strahltech, in Sitterdorf, Sandstrahlen, Korrosionsschutz (SHAB Nr. 89 vom 11. 5. 1992, S. 2144). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amts wegen gelöscht.

14. Januar 1993

Antonio Grella, in Amriswil, Immobilienvermittlung (SHAB Nr. 85 vom 3. 5. 1990, S. 1740). Der über die Firma am 15. März 1990 eröffnete Konkurs wurde durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidiums Kreuzlingen vom 13. November 1992 geschlossen, die Firma ist erloschen.

15. Januar 1993

H. Heule AG in Liq., in Romanshorn, Ausführung von Dachdeckerarbeiten (SHAB Nr. 205 vom 23. 10. 1991, S. 4544). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

15. Januar 1993

Bowe Werkzeuge Handels AG, in Frauenfeld. Handel mit Bohrwerkzeugen (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1991, S. 353). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 22. Dezember 1992, und der Verwaltungsratsitzung vom 22. Dezember 1992 wurde die Firma geändert in: **Bowe Ueberwachungs- und Beratungs AG**. Jetziger Zweck: Beratung bei der Abwicklung industrieller Fertigungsprozesse, insbesondere auf dem Textilsektor, sowie die Überwachung der Fertigung und Vermarktung durch geeignetes technisches Personal. Das Aktienkapital wurde von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht, durch Ausgabe von 50 voll einbezahlten Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das voll liberierte Aktienkapital ist nun eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Weitere Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Die Prokura von Jürgen Seils ist erloschen. An Ruth Ott, von Murgenthal, in Frauenfeld wurde Einzelprokura erteilt. Revisionsstelle: Memoria AG, in Zürich. Jetziges Domizil: Schlossmühlstrasse 9, 8501 Frauenfeld.

15. Januar 1993

Royal Verwaltungen AG, bisher in St. Gallen, Verwaltung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 60 vom 27. 3. 1990, S. 1186). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 13. Januar 1993 wurde der Sitz nach Amriswil verlegt und die Firma geändert in **Royal Maltechnik AG**. Jetziger Zweck: Betrieb eines Malergeschäftes. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Die Bestimmung über die Sachübernahme entfällt. Die ursprünglichen Statuten vom 14. 5. 1979 revidiert 15. 3. 1990 wurden entsprechend geändert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Weitere Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Othmar Thoma, Präsident, und Patrick Thoma, Mitglied, sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten, ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde Roland Zülle, von Schwellbrunn, in Amriswil, als einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift, in den Verwaltungsrat gewählt. Revisionsstelle: Sigma Treuhander und Verwaltung AG, in Romanshorn. Domizil: untere Bahnhofstrasse 6, 8580 Amriswil.

15. Januar 1993

Danzas A.G., Zweigniederlassung in Tägerwilen, Spedition- und Transportgeschäft usw. (SHAB Nr. 237 vom 7. 12. 1992, S. 5698). Jörg Lenzer, von Altwis LU, in Obereingstringen; Urs Kägi, von Zeiningen AG, in Niederlenz AG, und Ulrich Pfister, von und in Bulach, wurden zu Vizepräsidenten, mit Kollektivunterschrift zu zweien, ernannt. An Jean-Claude Lutz, deutscher Staatsangehöriger, in D-Konstanz, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt. Hansjörg Henner, Direktor, und Helen Wey Henner, Vizepräsidentin, wohnen nun in Oberhofen, Peter Hugentobler, Prokurist, wohnt nun in Tägerwilen.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio d'Acquarossa

13. Januar 1993

SMF Sensormatic Finanz S.A. in Liquidation, in Aquila. Partecipare finanziariamente ad altre società, ecc. (FUSC del 11. 6. 1992, n. 110, p. 2525). La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

Ufficio di Bellinzona

13. Januar 1993

Edilcentro SA, in Giubiasco, commercio materiali da costruzione, ecc. (FUSC del 16. 3. 1989, n. 53, p. 1080). La procura collettiva a due di Sylvain Mathez è estinta.

14. Januar 1993

Banca dello Stato del Cantone Ticino, in Bellinzona (FUSC del 15. 9. 1992, n. 178, p. 4331). Procura collettiva a due limitatamente alla sede principale: Siro Bittana, da Santa Maria GR in Sementina e Sandro Gazzaniga, da ed in Bellinzona.

14. Januar 1993

Anax SA, in S. Antonino. Il commercio pellicce, ecc. (FUSC del 17. 12. 1992, n. 245, p. 5884). La società senza più organi ne rappresentanze è sciolta d'ufficio a norma dell'art. 708 CO e 86 ORC. Essa sussiste unicamente per la sua liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale Anax SA in liquidazione. La società è priva di liquidatore.

Ufficio di Biasca

12. Januar 1993

Mimmo S.A., in Biasca, gestione esercizi pubblici, ecc. (FUSC del 11. 5. 1992, n. 89, p. 2144). Regazzi Flavio non è più amministratore unico e il suo diritto di firma è estinto.

Ufficio di Locarno

13. Januar 1993

Invertomatic SA, per la conversione dell'energia, in Riazzi, comune di Locarno, lo sviluppo, la produzione e la vendita, ecc. (FUSC del 15. 6. 1992, n. 112, p. 2744). Christian Zahnd e Piero Maconi, già vice-direttori, sono ora direttori con firma collettiva a due come finora. Tiziano Christen, da Andermatt in Giubiasco; Daniele Gaia, da San Nazzaro in Locarno; Filippo Marbach, da Willisau Land in Mezzovico-Vira; Marco Nai, da Wallisellen ZH in Lavertezzo; Heinrich Schmidt, cittadino germanico in Locarno, e Dieter Waimer, da e in Ascona, sono nominati procuratori con firma collettiva a due.

13. Januar 1993

Paganini Baummaschinen, in Magadino, Quartino. Titolare: Carlo Paganini, da Brusio in Magadino. Genere di commercio: rappresentanza e riparazioni di macchinari edili e industriali.

13. Januar 1993

Bzoch Marie Luise, in Muralto, conduzione locale notturno la Bussola (FUSC del 29. 10. 1990, n. 210, p. 4287). La ditta è cancellata per cessazione dell'attività.

13. Januar 1993

A.G. fir industriale Elektronik AGIE Losone bei Locarno, in Losone (FUSC del 7. 1. 1993, n. 4, p. 68). Dott. Ivano Beltrami, da Faido in Cavigliano; Johann Ifanger, da Alpach in Ronco sopra Ascona; Bernhard Kasper, da Gossau SG in Cugnasco, e Bernd Sundermann, cittadino germanico in Lopagno, sono nominati vice-direttori con firma collettiva a due. Dott. Axel Bertholdts, cittadino argentino in Cavigliano; Arnoldo Coduri, da Iseo in Verscio; Roland Hirsbrunner, da Sumiswald in Bellinzona; Silvano Maggietti, da Biasca in Losone; Franco Puffi, da Lugano in Massagno, e Rinaldo Rossi, da Lugano in Caslano, sono nominati procuratori con firma collettiva a due.

13. Januar 1993

Bergamasco & Baccalà SA, in Brissago, la gestione di una autorimessa, ecc. (FUSC del 9. 12. 1983, n. 288, p. 4213). Mario Baccalà, già presidente, e Loris Baccalà, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione, le loro firme sono cancellate. Mario Bergamasco, già membro, è ora presidente con firma collettiva a due come finora. Fabrizio Baccalà, da e in Brissago, è nominato nuovo membro con firma collettiva a due.

Ufficio di Lugano

14. Januar 1993

Textstail S.A., in Lugano, articoli di abbigliamento, ecc. (FUSC del 9. 4. 1992, n. 69, p. 1604). Aumento di capitale da Fr. 50 000 a Fr. 170 000 mediante l'emissione di 120 nuove azioni al portatore da Fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato: 8. 1. 1993, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Il capitale azionario è ora di Fr. 170 000, diviso in 170 azioni al portatore da Fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Nuovo recapito: via Bossi 1, uffici propri.

14. Januar 1993

I.F.D. International Fashion Distributors Limited, Dublino, succursale di Lugano, in Lugano, via Ciani 16 (nuova iscrizione). Sotto questa ragione sociale, la società «I.F.D. International Fashion Distributors Limited», con sede a Dublino, avente per scopo: la produzione e la commercializzazione di prodotti tessili e di abbigliamento; iscritta al registro delle Società di Dublino il 3. 4. 1992 al n. 186809, ha deciso, con risoluzione del consiglio di amministrazione dell'11. 11. 1992, la creazione di una succursale a Lugano. Lo statuto originale è del 3. 4. 1992. Capitale: £ irlandesi 100 000, diviso in 100 000 azioni da £ irlandesi 1 cadauna, liberato 2 azioni da £ irlandesi 1. Pubblicazioni: in forma legale. Consiglio di amministrazione: John Donnelly e Trevor Donnelly, entrambi cittadini britannici in Sark (Channel Island). La succursale è vincolata dalla firma individuale di: Giovanni Poma, da Brusino-Arsizio in Lugano, rappresentante della succursale.

14. Januar 1993

Schizzo Contract S.A., in Massagno, via Praccio 5 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 12. 1. 1993. Scopo: la consulenza e progettazione per architettura d'interni, illuminotecnica, industrial design, la progettazione e la fornitura di arredi per abitazioni, uffici, negozi, collettività, farmacie, studi medici/dentistici e simili, l'importazione ed esportazione di mobili, corpi illuminanti ed accessori d'arredo, la progettazione e l'allestimento di esposizioni, nonché la direzione lavori e la ristrutturazione in genere. Può partecipare a società e acquistare beni immobili. Capitale azionario: Fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da Fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, attualmente da: Dieter Thomas Mattich, da Ruswil LU in Lugano, presidente; Alexander Engel, da Fischbach AG in Ponte Capriasca, membro; Luca Simona, da Locarno in Porza, membro, tutti con firma collettiva a due. Revisore: Cifra S.A., Paradiso.

14. Januar 1993

Fillattice SpA, Monza, succursale di Manno, in Manno (FUSC del 16. 7. 1991, n. 135, p. 3081), società per azioni con sede principale a Monza. La firma di Giancarlo Menegatto, già direttore della succursale, è estinta. Firma individuale è stata conferita a: Andrea Garbagnati, cittadino italiano in Lugano, direttore della succursale.

14. Januar 1993

NR Adams di Adamini Roberto, in Agra. Titolare: Roberto Adamini, da ed in Agra. Scopo: consulenza, rappresentanze e mandati commerciali.

14. Januar 1993

Roberto Nonella, in Pregassona, via Ceresio 30. Titolare: Roberto Nonella, da S. Antonino in Montagnola. Scopo: esercizio di farmacia.

14. Januar 1993

Banca di Depositi e di Gestione, succursale di Lugano (FUSC del 27. 2. 1992, n. 39, p. 908), società anonima con sede principale a Losanna. Procura collettiva a due, limitata alla succursale di Lugano, è stata conferita a: Marco Talleri, da Massagno in Viganello.

14. Januar 1993

Mesos Financière S.A., in Lugano, partecipazioni, ecc. (FUSC del 12. 7. 1989, n. 133, p. 2913). Carlo Guglielmini, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è: Valeria Galli, da Massagno in Lugano. Nuovo recapito: via Ginevra 4, c/o avv. Valeria Galli. Revisore: Claude Lelais, da Iseo in Vezia.

14. Januar 1993

Banca del Sempione, in Lugano, società anonima (FUSC del 10. 7. 1992, n. 131, p. 3218). Le firme di Luigi Bernasconi, già vice-direttore, e le procure di Elio Dignola e Domingo Sampietro, sono estinte. Firma collettiva a due per la sede principale è stata conferita a: Jean Pierre Primo, da Barbengo in Lugano, direttore; Marco Ronchetti, da Chiaso in Pregassona, condirettore.

14. Januar 1993

Airport Business Park Lugano-Agno SA, precedentemente a Lugano (FUSC del 10. 7. 1992, n. 131, p. 3218). Nuova sede: Canobbio, via Massagno 24. Nuova ragione sociale: Easyinvest SA. Nuovo scopo: la consulenza nel campo assicurativo, in merito ad affitti/vendita per conto terzi, transazioni di ogni tipo, import/export, marketing e ricerche di mercato relative a qualsivoglia campo. Statuto modificato: 12. 1. 1993, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Ernesto Andina, già membro, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Marco Chianciani, presidente; Marina Cereghetti, da Muggio in Canobbio, vice-presidente; Elena Schneider, già vice-presidente, ora membro; tutti con firma collettiva a due. La firma individuale di Marco Chianciani è estinta.

14. Januar 1993

Bridvan SA, in Lugano, amministrazione di beni immobiliari, ecc. (FUSC del 15. 7. 1992, n. 134, p. 3307). Consiglio di amministrazione: ora 1 o più membri. Statuto modificato il 4. 12. 1992, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Revisore: Maurizio Delmenco, Lugano.

14 gennaio 1993

ESCM S.A., in L u g a n o , commercio di materie prime, ecc. (FUSC del 17. 6. 1992, n. 114, p. 2797). Nuovo scopo: l'importazione, l'esportazione ed il commercio di materie prime, in particolare di prodotti chimici, cosmetici e farmaceutici, la partecipazione ad imprese commerciali ed industriali; operazioni finanziarie ed ogni altra transazione finanziaria e commerciale. Partecipare ad imprese similari. Statuto modificato: 12. 1. 1993, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Alfredo Neuroni, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è: Livia Merzaghi, da ed in Maroggia.

14 gennaio 1993

CDM Engineering, in L u g a n o , automezzi speciali, ecc. (FUSC del 30. 3. 1989, n. 61, p. 1268). Ragione sociale esatta: CDM Engineering S.A. In scioglimento: 13. 1. 1993. Nuova ragione sociale: CDM Engineering S.A. in liquidazione. Liquidatore con firma individuale è: Fabrizio Codoni, amministratore unico della società. Recapito della società in liquidazione: via Zurigo 5, c/o Fabrizio Codoni.

14 gennaio 1993

Akida Management and Trust, in L u g a n o , servizi, ecc. (FUSC del 16. 10. 1989, n. 201, p. 4195). In scioglimento: 14. 1. 1993. Nuova ragione sociale: Akida Management and Trust in liquidazione. Liquidatrice: Cortesi & Associati S.A. Lugano. Ahmed Idris Nasreddin, già presidente; Fulvio Pasardi ed Albert A. Imholz, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Recapito della società in liquidazione: via Cantonale 19, c/o Cortesi & Associati S.A.

15 gennaio 1993

Garage Domenico Ancarola, in G r a n c i a . Titolare: Domenico Ancarola, da ed in Melide. Scopo: gestione di un garage, compravendita automobili e riparazioni di ogni genere.

15 gennaio 1993

I. F. Lirata «Delta», in L u g a n o , immobili, ecc., società anonima (FUSC del 25. 11. 1992, n. 229, p. 5503). Dott. Lorenzo Gilardoni, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Massimo Tognola, da Grono in Vignanello.

15 gennaio 1993

Sun Aircraft Services S.A., in A g n o , compravendita di aeromobili, ecc. (FUSC del 21. 6. 1991, n. 188, p. 2712). Peter Siegfried Schleder, cittadino germanico, in Caslano, è stato nominato direttore con firma collettiva a due con un membro del consiglio di amministrazione.

Rettifica

Melisa - Messaggerie del Libro e della Stampa S.A. - Libreria Melisa, in L u g a n o (FUSC del 31. 12. 1992, n. 254, p. 6095). Katharina Buzi nata Oberholzer, è vice-presidente e condirettore con firma collettiva a due (e non membro).

Ufficio di Mendrisio

14 gennaio 1993

Atelier Fiorenzo di F. Stutz, in A r z o , creazione e commercio di opere d'arte, ecc. (FUSC del 10. 1. 1992, n. 5, p. 100). La ditta è radiata per cessazione dell'attività.

14 gennaio 1993

Banika S.A., in C h i a s s o , la gestione di beni immobili, ecc. (FUSC del 19. 9. 1990, n. 182, p. 3756). Modifica statuti: 23. 11. 1992. Trasformazione delle attuali 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, in 50 azioni nominative da fr. 1000 cadauna. Attualmente il capitale azionario è di fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Comunicazioni: agli azionisti, a mezzo lettera raccomandata. Gli statuti sono stati modificati anche su punti non soggetti a pubblicazione.

14 gennaio 1993

Niva SA Impresa Generale, in C h i a s s o , costruzione di immobili, ecc. (FUSC del 10. 11. 1992, n. 218, p. 5247), società già in fallimento. La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo, con decreto del 4. 12. 1992, dalla Pretura di Mendrisio-sud.

14 gennaio 1993

Beromi S.A., in M o r b i o I n f e r i o r e , la gestione di beni immobili, ecc. (FUSC del 9. 7. 1992, n. 130, p. 3187). La società è sciolta in seguito a fallimento dichiarato con decreto del 14. 1. 1993, dalla Pretura di Mendrisio-sud.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

13 janvier 1993

R. Mermod-Durgnat, à O r m o n t - D e s s o u s , exploitation du café-restaurant Les Fontaines (FOSC du 13. 7. 1971, p. 1735). Raison radiée par suite de remise de commerce.

13 janvier 1993

Droguerie d'Ollon, J.-L. Monachon, à O l l o n , droguerie (FOSC du 8. 12. 1980, p. 3990). Nouvelle raison de commerce: J.-L. Monachon. Genre d'affaires actuel: Pharmacie et droguerie.

14 janvier 1993

Cotec, Jean-Claude Pittet, succursale à A i g l e , raison individuelle avec siège principal à Lausanne, Bureau technique dans le domaine de l'électricité (FOSC du 12. 12. 1986, p. 4763). Raison radiée par suite de la suppression de la succursale.

14 janvier 1993

Pharmacie Fleury, à O l l o n , exploitation d'une pharmacie (FOSC du 1. 6. 1966, p. 1778). Raison radiée par suite de décès du titulaire.

14 janvier 1993

Pharmacie Fleury, à O l l o n . Titulaire: Huguette Fleury, de St-Brais, à Ollon. Exploitation d'une pharmacie, articles de droguerie, parapharmacie, parfumerie et vêtements pour enfants. Adresse: Villars-Ollon.

14 janvier 1993

Atelier d'Architecture Roch S.A., à A i g l e , société dissoute par suite de faillite, exploitation d'un bureau d'architecture (FOSC du 12. 1. 1993, p. 147). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif (art. 230 LP), a été clôturée le 8 janvier 1993 par le président du Tribunal du district d'Aigle.

14 janvier 1993

Entreprise Bollat, à B e x ; revêtement de façades, ferblanterie (FOSC du 27. 12. 1985, p. 4824). Raison radiée par suite de reprise des actifs et passifs par la société anonyme Entreprise Bollat S.A., à Bex.

14 janvier 1993

Les Diabolins S.A., à O r m o n t - D e s s o u s , construction et exploitation d'une maison de vacances sportives (FOSC du 25. 10. 1990, p. 4252). Romain Schweizer n'est plus administrateur; sa signature et radiée. Le président Vincent Grobéty signe désormais individuellement. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Robert Michel, de Ferenbalm, à Ollon. Réviseur: Fiduciaire Auditoria S.A., à Lausanne.

Rectification

Epicerie Vis-à-Vis, Pierre André Kleiber et Yvonne Karlen, à V i l l e n e u v e , société en nom collectif, Epicerie (FOSC du 12. 1. 1993, p. 147). Raison sociale exacte: Epicerie Vis-à-Vis, Pierre-André Kleiber et Yvonne Karlen.

Bureau de Cossonay

13 janvier 1993

Gilles Roques, Informatique, à M o n t r i c h e r . Titulaire: Gilles Roques, de France, à Montricher. Conseils, analyses et programmation de solutions informatiques.

Bureau de Cully (district de Lavaux)

14 janvier 1993

Garage François Junod S.A., à F o r e l (Lavaux), Zone Industrielle C. Nouvelle société anonyme. Statuts: 6 janvier 1993. But: vente, représentation, commercialisation et réparation de véhicules automobiles. Apports: selon rapport de fondation et inventaire du 28 décembre 1992, de 5 véhicules et divers outillages pour un montant total de fr. 60.500, contre remise à l'apporteur de 50 actions au porteur de fr. 1000. Capital entièrement libéré: fr. 100.000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres. François Junod, de Corcelles-près-Payerne, à Forel (Lavaux), est administrateur unique avec signature individuelle. Organe de révision: Fidugère partenaires S.A., à Lausanne.

14 janvier 1993

Olivier Gay, à L u t r y . Titulaire: Olivier Gay, de et à Lutry. Bouche-rie et charcuterie. Grand Rue 74.

Bureau de Grandson

13 janvier 1993

Redel S.A., à S t e - C r o i x . Produits en métal et en plastique (FOSC du 11. 9. 1991, p. 3948). Marcello Pesci n'est plus président; il reste administrateur. Sa signature est radiée. L'administrateur Alberto Lurati, inscrit, signe désormais collectivement à deux. Nouveaux administrateurs: José Pesci, présidente, avec signature individuelle, et Alexandre Pesci, sans signature, les deux d'Isone, à Echandens. Raoul Sautebin, de Mervelier, à Chavannes-de-Bogis, est nommé directeur général, avec signature collective à deux. Organe de révision: Curia Treuhand A.G., à Coire.

Bureau de Morges

5 janvier 1993

Yilmaz Savas, Cordonnerie de Bussigny, à B u s s i g n y - p r è s - L a u s a n n e , rue de Lausanne 4. Titulaire: Yilmaz Savas, de Turquie, à Renens. But: exploitation d'une cordonnerie.

13 janvier 1993

Pierre-Henri Borel, à M o r g e s , Grand-Rue 30. Titulaire: Pierre-Henri Borel, de Couvet et Neuchâtel, à Ballens. But: exploitation du tea-room «Le Monaco».

13 janvier 1993

Marcel Binz, précédemment à L a u s a n n e , représentation et commerce de vins (FOSC du 5. 9. 1980, p. 2950). Transfert du siège à Chavannes-près-Renens, rue de la Maladière 18. Titulaire: Marcel Binz, d'Eriswil, à Chavannes-près-Renens. But: représentation et commerce de vins.

13 janvier 1993

Groupagro SA, à L o n a y , production agricole et maraîchère, exploitation et gestion de domaines agricoles (FOSC du 19. 12. 1990, p. 5044). Michel Kurzen n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur: Raphaël Giannini, de et à Lonay, secrétaire; Pierre Tissot, administrateur (inscrit) devient président; Beat Fluhmann, secrétaire (inscrit) devient vice-président. Ils engagent tous la société par leur signature collective à deux. Organe de révision: Société anonyme Fiduciaire Avondo, à Chavannes-près-Renens.

13 janvier 1993

Rossell Elektronik AG (Rossell électronique SA) (Rossell electronic Ltd), succursale à E c u b l e n s , développement, fabrication, diffusion de systèmes de soudure etc. (FOSC du 18. 12. 1991, p. 5441), siège principal à Buchs SG. Cette raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.

13 janvier 1993

Finalsa, à B u c h i l l o n , société anonyme, prise et administration de participations (FOSC du 24. 7. 1992, p. 3491). Pierre Nafilyan n'est plus administrateur, sa signature est radiée.

13 janvier 1993

Gétaz Romang S.A., succursale de Bussigny-près-Lausanne, à B u s s i g n y - p r è s - L a u s a n n e , commerce et fabrication de matériaux de construction (FOSC du 26. 3. 1992, p. 1371), avec siège principal à Vevey. Marcel Rey et Louis Lombard ne sont plus administrateurs, leurs signatures sont radiées. Vincent Gétaz, administrateur, devient vice-président et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Christian Seiler, de Zermatt, à Sion.

13 janvier 1993

DIS Diagnostic Imaging Systems S.A., à E t o y , commerce d'instruments et appareils intéressant le domaine du diagnostic médical, etc. (FOSC du 19. 7. 1989, p. 3018). Suivant procès-verbal de son assemblée extraordinaire du 2 novembre 1992, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: DIS Diagnostic Imaging Systems S.A. en liquidation. Michel Nobel n'est plus administrateur unique, sa signature est radiée. Liquidateur: Charles Rubin, de Reichenbach, à Pully. Adresse de la société en liquidation: chemin Fau-Blanc No 20B chez le liquidateur.

13 janvier 1993

Véronique Siegenthaler, à Y e n s - s u r - M o r g e s , agent commercial, import-export et représentation en papeterie, etc. (FOSC du 25. 7. 1990, p. 2988). Nouvelle adresse: chemin du Rochefort.

13 janvier 1993

Caisse Raiffeisen de Vuillierens, à V u i l l i e r e n s , société coopérative (FOSC du 5. 7. 1990, p. 2691). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 2 avril 1992, la société a décidé de fusionner avec la Banque Raiffeisen de La Sarraz société coopérative à La Sarraz sur la base d'un contrat de fusion dressé les 2 avril et 24 avril 1992aux termes duquel la Banque Raiffeisen de La Sarraz reprend à titre universel, l'actif et le passif de la Caisse Raiffeisen de Vuillierens, conformément aux dispositions de l'art. 914 CO et selon le bilan au 31 décembre 1991. La Caisse Raiffeisen de Vuillierens est dissoute.

13 janvier 1993

Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Morges, à M o r g e s , établissement de droit public (FOSC du 11. 9. 1992, p. 4280), avec siège principal à Lausanne. Jacques Martin, président, devient vice-président. Francis Pahud, président de la direction générale, devient président du conseil d'administration. Jacques Treyvaud, directeur général, devient président de la direction générale. Claude Courvoisier, directeur, devient directeur général. Ils continuent à signer collectivement à deux.

13 janvier 1993

Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Bussigny-près-Lausanne, à B u s s i g n y - p r è s - L a u s a n n e , établissement de droit public (FOSC du 11. 9. 1992, p. 4280), avec siège principal à Lausanne. Jacques Martin, président, devient vice-président. Francis Pahud, président de la direction générale, devient président du conseil d'administration. Jacques Treyvaud, directeur général, devient président de la direction générale. Claude Courvoisier, directeur, devient directeur général. Ils continuent à signer collectivement à deux.

13 janvier 1993

Hobbyland S.A., à P r e v e r e n g e s , Z.I. «Le Trési». Nouvelle société anonyme. Statuts: 6 janvier 1993. But: fabrication, construction et commercialisation de tout produit entrant dans la constitution de parcs sportifs ou de loisirs. Capital-actions entièrement libéré: fr. 100.000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Administrateur unique, avec signature individuelle: Jean-Marc Julier, de Varen, à Lausanne. Directeurs, avec signature individuelle: Rolf Hediger, de Reinach AG, à Renens, et Michel Julier, de Varen, à Lausanne. Organe de révision: Baud Gestion Idéoptique SA, à Lausanne.

13 janvier 1993

S.I. Miralac, à P r e v e r e n g e s , société anonyme, affaires immobilières (FOSC du 2. 6. 1978, p. 1740). Charles Gavillet et Marc Emery ne sont plus administrateurs, leurs signatures sont radiées. La société est maintenant domiciliée chez Claude Chevalley. Claude Chevalley, administrateur (inscrit), devient vice-président et continue à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs, avec signature collective à deux: Jean-Marc Emery, de Chardonne, à Morges, président et Jean-Daniel Pauchard, de et à Morges, secrétaire. Le bureau est maintenant domicilié c/o Etude des notaires Emery et Gausson. Organe de révision: Maurice Amaudruz, du Mont-sur-Lausanne, à Echichens.

13 janvier 1993

Costronic S.A., à P r e v e r e n g e s , matériel électronique, électrique, etc. (FOSC du 25. 8. 1992, p. 4006). Roger Dumont, Claude Romy et Jean-Claude Vagnières ne sont plus administrateurs, leurs signatures sont radiées. Les procurations d'Ernest Brunner et Gotthilf Hofmann sont éteintes, Gilles Gautier n'est plus directeur, sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs: Gotthilf Hofmann (inscrit), président, Henri Marendaz, de Mathod, à Donneloye, secrétaire, Peter Gregorin, de Häggenschwil, à Morges, les trois avec signature collective à deux. Organe de révision: Société fiduciaire Lémanno, à Lausanne.

13 janvier 1993

Kinemetries S.A., précédemment à L a u s a n n e (FOSC du 23. 11. 1992, p. 5462). Siège transféré à P r e v e r e n g e s , Z.I. Le Trési 3. Statuts primitifs du 24 septembre 1986, modifiés en dernier lieu le 23 décembre 1992. But: commerce et maintenance d'appareils de mesure technique et scientifique, notamment dans le domaine de la sismicité, de l'ingénierie sismique, géologique et géophysique ainsi que consultations ou conseils y relatifs. Capital-actions entièrement libéré: fr. 100.000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000, clause d'agrément. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Angel Sereci, de Yougoslavie, à Altadena (Californie), président, Olivier Bourgeois, de Ballaigues, à Lonay, secrétaire et Yvan Cherpillod, de Vucherens, à Prévèrenges, tous inscrits avec signature collective à deux. Procuration collective à deux: Lysiane Roy, de Bretonnières, à Lausanne (inscrite). Organe de révision: Société Fiduciaire Suisse Coopers & Lybrand S.A., à Pully (inscrite).

13 janvier 1993

Beltomar S.A., précédemment à M o r g e s , gérance commerciale d'affaires maritimes, etc. (FOSC du 26. 7. 1991, p. 3270). Transfert du siège à R e v e r o l l e , c/o Hans-Rudolf Baumgartner. Statuts modifiés le 21 décembre 1992. Organe de révision: MHR Révision S.A., à Morges.

13 janvier 1993

Multiverres S.A., précédemment à L o n a y , exploitation d'une vitrine et miroiterie (FOSC du 7. 3. 1989, p. 928). Transfert du siège à M o r g e s . Nouveaux statuts: 17 décembre 1992. Clause d'agrément au transfert des actions. Organe de révision: Fiduciaire Michel Riessen, à Tolochenaz.

Rectification

Jean-Luc et François Ducret, Frédéric Deillon, à M o r g e s , société en nom collectif (FOSC du 3. 12. 1992, p. 5644). La raison sociale est: Jean-Luc et François Ducret, Frédéric Deillon (et non Jean-Luc et François Ducret, Frédéric Deillon, comme publié par erreur). Le prénom exact est Frédéric (et non Frédérique comme publié par erreur).

Bureau de Nyon

14 janvier 1993

Didier Burdevet, à N y o n , commerce de tabacs-journaux (FOSC du 14. 3. 1984, p. 914). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce.

14 janvier 1993

Zoom S.A., à B e g n i n s , service et conseil en informatique (FOSC du 2. 4. 1992, p. 1487). Le capital-actions, divisé en 2000 actions de fr. 100, nominatives, est maintenant entièrement libéré. Statuts modifiés en conséquence le 14 décembre 1992.

14 janvier 1993

CM Cuisines Claude Mégroz, à N y o n , commerce et installation d'appareils ménagers (FOSC du 11. 10. 1988, p. 4129). Nouvelle adresse: route du Stand 17.

Bureau de Vevey

14 janvier 1993

Findinvest Consulting S.A., à V e v e y , mandats fiduciaires (FOSC du 7. 12. 1992, p. 5696). Roland Morisod, de Troistorrens, à Ollon, est nommé directeur avec signature individuelle.

14 janvier 1993

Perwi-Mécanique S.A., à M o n t r e u x , mécanique de précision (FOSC du 9. 6. 1983, p. 1986). Raison sociale radiée d'office par suite de transfert du siège à A t t a l e n s (FOSC du 31. 12. 1992, p. 6094).

14 janvier 1993

Nestlé World Trade Corporation, à L a T o u r - d e - P e i l z , société anonyme, produits alimentaires et diététiques Nestlé World Trade Corporation, succursale de Vevey (FOSC du 25. 8. 1992, p. 4006). Arthur Gimmi n'est plus directeur-adjoint, sa signature est radiée. Procuration collective à deux est conférée à Antonius Kromwijk, des Pays-Bas, à Aigle; Louis Richoz, de Vauderens, à Semsales. La procuration de Mounir Torbay est éteinte. Robert Gemperle est actuellement à Vevey, Ernst Portmann à Belmont-sur-Lausanne.

14 janvier 1993

Monriva S.A. en liquidation, à M o n t r e u x , fabrication et commerce de produits techniques pour l'industrie des machines (FOSC du 5. 11. 1991, p. 4744). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

14 janvier 1993
Peikert, Favre, Duchoud, Architecture S.A., à Montreux (FOSC du 24. 5. 1989, p. 2137). Statuts modifiés le 16 décembre 1992. Nouvelle raison sociale: Favre, Duchoud, Architecture S.A. Restrictions de transmissibilité des actions. Yan Peikert n'est plus président, sa signature est radiée. Le vice-président Albert Duchoud est nommé président, sa signature collective à deux est modifiée en ce sens. Organe de révision: Fidarjas S.A., à Villeneuve VD. Statuts modifiés sur d'autres points non soumis à publication.

14 janvier 1993
Peikert, Favre, Duchoud Promotion S.A., à Montreux (FOSC du 6. 8. 1987, p. 3166). Statuts modifiés le 16 décembre 1992. Nouvelle raison sociale: Favre, Duchoud Promotion S.A. Restrictions de transmissibilité des actions. Yan Peikert n'est plus président, sa signature est radiée. Le vice-président Albert Duchoud est nommé président, sa signature collective à deux est modifiée en ce sens. Organe de révision: Fidarjas S.A., à Villeneuve VD. Statuts modifiés sur d'autres points non soumis à publication.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

13 janvier 1993
Jacques Grossrieder, à Montagny-près-Yverdon, sur le Crêt. Titulaire: Jacques Grossrieder, de Wunnwil, à Yverdon-les-Bains. Serrurerie, tôle.

Valais - Wallis - Vallesse

Büro Brig

13. Januar 1993
Parkhaus Mörel-Riederer AG, in Mörel (SHAB Nr. 226 vom 21. 11. 1991, S. 4997). Artur Imhof, Mitglied, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Mitglied in den VR gewählt: Andreas Cathrein, von Fiesch, Brig-Glis und Niedergesteln, in Mörel. Die Mitglieder des VR führen Kollektivunterschriften zu zweien.

13. Januar 1993
Casa Rustica, Bregy Hans-Peter, in Brig, Gemeinde Brig-Glis, Möbelgeschäft (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 1991, S. 4676). Das Geschäftslokal an der Rhonesandstrasse 12 wurde aufgehoben. Neue Geschäftsadresse: Zwingarten 24, 3902 Glis.

13. Januar 1993
Oergelhitza, Henry Willi, in Randa, Wildi, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Henry Willi, von Domat/Ems, in Randa. Musikunterricht.

13. Januar 1993
Pumpbeton Volken AG, in Fieschertal (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1979, S. 3886). Statutenänderung: 8. 1. 1993. Neue Firma: Volken Beton AG. Die übrigen Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Revisionsstelle: Widar Treuhand AG, Furkastrasse 25, 3900 Brig.

Bureau de St-Maurice

14 janvier 1993
Orion Constructions SA, à Monthey, entreprise générale de construction, etc. (FOSC du 13. 6. 1989, p. 2453). Radiations des administrateurs démissionnaires Elie Ohayon, Michel Bosi, Daniel Pachoud et de leurs signatures. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Marc Baly, de Rüschegg, à Genève.

14 janvier 1993
Bureau d'architecture Rouiller et Saudan SA, à Martigny (FOSC du 22. 5. 1989, p. 2086). Nouvelle adresse au siège: rue de la Dranse 2, 1920 Martigny.

14 janvier 1993
Schematec Riddes S.A., à Riddes, atelier d'architecture, etc. (FOSC du 23. 4. 1991, p. 1683). Radiation de l'administrateur démissionnaire Olivier Cheseaux et de sa signature. Nouveau mode de représentation: signature collective à deux du président (inscrit) Eric Monnet et du secrétaire (inscrit) Henri Cheseaux.

14 janvier 1993
Auberge de l'Etoile SA, à Vionnaz, exploitation de restaurant, etc. (FOSC du 30. 11. 1990, p. 4779). Radiation de l'administrateur unique démissionnaire Alain Stoelckin et de sa signature. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Jean-Michel Colet, de Suchy, à Versoix.

14 janvier 1993
Bérand Frères, Louis et Pascal Bérand, à Vollèges. Nouvelle société en nom collectif commencée le 1. 1. 1993. Associés: Louis et Pascal Bérand, de et à Vollèges. Entreprise de transports et de terrassements, déblaiement des neiges, exploitation de gravière. Représentation: signature collective à deux des associés. 1941 Vollèges.

14 janvier 1993
Pascal Ischi, à Colloby-Muraz, en faillite, entreprise de transports (FOSC du 25. 2. 1992, p. 865). Radiation après clôture judiciaire de faillite le 13. 1. 1993.

14 janvier 1993
Fitimueub SA, à Sembrancher, en faillite, immeubles, etc. (FOSC du 5. 2. 1992, p. 533). Radiation après clôture judiciaire de faillite le 13. 1. 1993.

14 janvier 1993
Rhône-Matériaux S.A., à Monthey, en faillite, commerce de matériaux de construction, etc. (FOSC du 31. 12. 1992, p. 6098). Par décision judiciaire du 11. 1. 1993, cette faillite a été suspendue faute d'actif.

Bureau de Sion

14 janvier 1993
Acor Emplois, Gérard Godel et Eric Chabbe, à Sion. Nouvelle société en nom collectif. Début de l'activité: le 1. 1. 1993. Associé: Gérard Godel, de Dondidier, à Sion, et Eric Chabbe, d'Ayent, à Botyère, commune d'Ayent. Signature collective à deux des associés. Recherche, formation, mise à disposition de personnel temporaire ou stable dans tous les domaines, organisation de séminaires, ainsi que tous services s'y rapportant. Adresse: avenue de la Gare 16, 1950 Sion.

14 janvier 1993
Mme Elsa Pinotti, à Euseigne, commune d'Héremence, café (FOSC du 27. 3. 1992, no 60, p. 1395). Radiation par suite de cessation de l'activité commerciale.

14 janvier 1993
Jocelyne Liechi, à Grône, carrelage et cheminées (FOSC du 12. 3. 1990, no 49, p. 699). Radiation par suite de cessation de l'activité commerciale.

14 janvier 1993
Garage Atlantic Pennisi & Zufferey SA, à Sierre. Société dissoute par suite de faillite (FOSC du 22. 8. 1991, no 161, p. 3684). Radiation par suite de clôture de faillite selon prononcé du Tribunal de Sierre du 13. 1. 1993.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de Boudry

13 janvier 1993
Pharmacie Gauchat, à Peseux, exploitation d'une pharmacie (FOSC du 20. 10. 1992, no 203, p. 4899). La raison est radiée par suite de remise de commerce. L'actif et le passif sont repris par la raison individuelle «Pharmacie Gauchat», successeur Patrick Nussbaumer Pharmacien et Licencié en droit», à Peseux, si-après inscrite.

13 janvier 1993
Pharmacie Gauchat, successeur Patrick Nussbaumer Pharmacien et Licencié en droit, à Peseux, Place de la Fontaine 4. Titulaire: Patrick Thierry Nussbaumer, de Lâterkofen, A La Chaux-de-Fonds. Exploitation d'une pharmacie. Le titulaire reprend l'actif et le passif de la raison individuelle «Pharmacie Gauchat», à Peseux, ci-dessus radiée.

13 janvier 1993
Thomas Gérard, à Saint-Aubin, commune de Saint-Aubin-Sauges, Castel 31. Titulaire: Gérard Thomas, de nationalité française, à Saint-Aubin, commune de Saint-Aubin-Sauges. Bureau de programmation pour machines CNC.

13 janvier 1993
GSD, Gestion Stratégie Développement, à Sauges, commune de Saint-Aubin-Sauges, société anonyme, assurer la distribution de produits financiers, produits d'assurance, etc. (FOSC du 3. 5. 1990, no 85, p. 1741). La société a, dans son assemblée générale extraordinaire du 22 décembre 1992, décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus pour sa liquidation, qui sera opérée sous la raison sociale: GSD, Gestion Stratégie Développement en liquidation, par Mathilde Zenger, jusqu'ici présidente, qui a été nommée liquidatrice, avec signature individuelle. Christian Nommay, secrétaire, et Roger Zenger, administrateur, ont démissionné; leur signature est radiée.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

13 janvier 1993
Bar-Crêperie Au Bornican, B. Vuillomenet, à Fontainemelon, exploitation d'un bar-crêperie, en faillite (FOSC du 15. 10. 1992, no 200, p. 4825). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée par ordonnance du Tribunal du district du Val-de-Ruz du 31 décembre 1992. Le titulaire ayant cessé l'exploitation de son commerce, la raison est radiée d'office.

13 janvier 1993
Power Mecanic, Olivier Brauen, aux Geneveys-sur-Coffrane, importation et vente d'accessoires pour motos (FOSC du 25. 3. 1988, no 71, p. 1191). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

13 janvier 1993
Boutique Chlôé, Christiane Martignier, aux Geneveys-sur-Coffrane, commerce de laines et habits (FOSC du 11. 7. 1985, no 158, p. 2671). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Genève - Genf - Ginevra

13 janvier 1993
B. Liebermann, Diamants, à Genève, avenue de Miremont 1. Chef de la maison: Bénédicte Liebermann, de Chêne-Bougeries, à Genève. Achat et vente de diamants et de pierres précieuses.

13 janvier 1993
Americo Dos Santos et Cie, à Carouge, rue de la Filature 38. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 1. 1993. Associés: Americo Dos Santos, du Portugal, à Meyrin, Eugénie Maria Da Piedade Dos Santos Da Silva, du Portugal, à Genève, et Jean-Marc Terraz, de et à Lancy, lesquels signent collectivement à deux. Café-restaurant à l'enseigne «O Capitulo».

13 janvier 1993
Handicap Auxiliary System, Jean-Daniel Jornod, à Meyrin, conseils, études, conception et réalisation dans le domaine des systèmes d'adaptation pour le handicap physique, etc. (FOSC du 13. 7. 1987, p. 2812). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

13 janvier 1993
Mobilière Suisse Société d'assurances, Agence générale de Genève, René Magnin, à Genève (FOSC du 13. 2. 1990, p. 570). Josiane Fontana, fondée de pouvoir, est maintenant domiciliée à Saint-Cergue.

13 janvier 1993
Robert Balthassar, à Genève, agent en fonds de commerce, etc. (FOSC du 1. 11. 1989, p. 4436). Le chef de la maison Robert Balthassar est maintenant domicilié à Genève.

13 janvier 1993
Etzlinger & Hänni, à Genève, travaux de comptabilité, etc. société en nom collectif (FOSC du 29. 4. 1991, p. 1787). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

13 janvier 1993
Loredana Castrilli, à Genève, café-restaurant (FOSC du 17. 10. 1991, p. 4472). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

13 janvier 1993
«Production de Plantes Vertes» Mme H. Gisselbaek, à Plan-les-Ouates (FOSC du 22. 12. 1970, p. 2909). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

13 janvier 1993
Christophe Rüttimann, à Vernier, vente, maintenance et conseil en informatique, etc. (FOSC du 19. 11. 1992, p. 5416). Nouvelle raison de commerce: TI Computer, Christophe Rüttimann.

13 janvier 1993
Saison Overseas Finance BV, Amsterdam, succursale de Genève, à Genève, fourniture de services financiers (FOSC du 7. 8. 1990, p. 3169), société à responsabilité limitée néerlandaise. John Steward Calvert n'est plus gérant. Nouveau gérant: Heinz Osmar Strobl, d'Allemagne, à Overveen NL, avec signature individuelle.

13 janvier 1993
Fédération européenne des Associations de l'Industrie pharmaceutique, à Genève, association (FOSC du 17. 10. 1991, p. 4472). Les pouvoirs de John R. Farrant sont radiés.

13 janvier 1993
Tradax SA, à Genève, gestion et représentation d'affaires portant sur le commerce international de produits pétroliers (FOSC du 24. 1. 1991, p. 335). Norman Leonard Alderson (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Arthur Kappel, nommé secrétaire, continue à signer individuellement. Hubertus P. Spierings, des Pays-Bas, à Anières, est membre et président du conseil d'administration, avec signature individuelle.

13 janvier 1993
Granax SA, à Genève, commerce de matières premières (FOSC du 30. 1. 1992, p. 441). Norman Leonard Alderson (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que ceux de Roger Chapius sont radiés. L'administrateur Arthur Kappel, nommé secrétaire, continue à signer individuellement. Hubertus P. Spierings, des Pays-Bas, à Anières, est membre et président du conseil d'administration, avec signature individuelle.

13 janvier 1993
Cacao Barry SA, à Genève, commerce de toutes marchandises en particulier celles de la maison Cacao Barry (FOSC du 1. 4. 1992, p. 1463). Organe de révision: «SCF Révision SA», succursale à Lausanne.

13 janvier 1993
Socsa International SA, à Genève, opérations commerciales, etc. (FOSC du 31. 3. 1992, p. 1442). Organe de révision: «ATAG Ernst & Young SA» succursale à Genève.

13 janvier 1993
ABN Amro Trust Company (Suisse) SA, à Genève, contrôler, administrer et gérer des biens, etc. (FOSC du 25. 6. 1992, p. 2938). Organe de révision: «ATAG Ernst & Young SA» succursale à Genève.

13 janvier 1993
Savpa, à Genève, achat, vente et souscription de toutes valeurs mobilières, etc. société anonyme (FOSC du 9. 3. 1987, p. 918). Organe de révision: «SCF Révision SA», à Genève.

13 janvier 1993
Marletta SA, à Genève, détention de tous avoirs mobiliers, etc. (FOSC du 31. 10. 1991, p. 4676). Organe de révision: «Jean Neuvecelle», à Genève.

13 janvier 1993
Briant Holding SA, à Genève, prise et administration de participations, etc. (FOSC du 26. 1. 1990, p. 331). Organe de révision: «Jean Neuvecelle», à Genève.

13 janvier 1993
Cofinpart SA, à Genève, achat, vente et gestion de tous biens immobiliers, etc. (FOSC du 5. 7. 1991, p. 2919). Organe de révision: «ATAG Ernst & Young SA», succursale à Genève.

13 janvier 1993
Econocom-Expert SA, en liquidation, à Genève, conseil en gestion et en organisation, etc. (FOSC du 21. 1. 1991, p. 267). Gianfrancesco dit Franco Pasquali, n'est plus liquidateur; ses pouvoirs sont radiés. Baudoin Dunand, de et à Genève, a été nommé liquidateur avec signature individuelle.

13 janvier 1993
Suigal SA, à Genève, exploitation de cafés, etc. (FOSC du 13. 5. 1991, p. 2040). Les pouvoirs d'Americo Reis sont radiés.

13 janvier 1993
Roger Bajulaz SA, à Pregny-Chambésy, exploitation et vente de brevets et de procédés techniques, etc. (FOSC du 17. 10. 1988, p. 4203). Organe de révision: «Farel & Mandaco SA», succursale de Genève.

13 janvier 1993
Anker Participations SA, à Carouge, prise et administration de participations, etc. (FOSC du 24. 9. 1990, p. 3817). Les administrateurs Donald Etienne et Alain Stehli ainsi que Robert Zwart, directeur, signent désormais collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Leendert Ruygrok, des Pays-Bas, à Plan-les-Ouates, sous-directeur. Organe de révision: «Atag Ernst & Young SA», succursale à Genève.

13 janvier 1993
Baluc SA, à Genève, entreprise générale du bâtiment, etc. (FOSC du 1. 9. 1992, p. 4114). Walter Koller n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jürg Stäubli est maintenant domicilié à Granges-Paccot.

13 janvier 1993
Sogefid, Société Fiduciaire SA, à Genève, service dans le domaine de l'administration, etc. (FOSC du 8. 4. 1987, p. 1379). Organe de révision: «Fiduciaire Ofor SA», à Genève.

13 janvier 1993
Wimar Consulting & Trading SA, à Genève, toute activité dans le domaine du commerce international, etc. (FOSC du 17. 7. 1990, p. 2859). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Wimar Consulting & Trading SA, en liquidation. Liquidatrice: Cécile Ringgenberg, jusqu'ici administratrice avec signature individuelle. Bernard Collet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

13 janvier 1993
Cepel SA, succursale à Genève, mise à disposition de personnel (FOSC du 26. 3. 1992, p. 1373), entreprise ayant son siège à Lausanne. Les pouvoirs d'Eric Marti sont radiés. Signature individuelle, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Philippe Bourquin, de Genève, à Cartigny, directeur.

13 janvier 1993
Minoteries de Plainpals SA, à Genève (FOSC du 21. 10. 1992, p. 4921). Jacques Bugnion n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Rodolphe Simon, d'Undervelier, à Lajoux, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

13 janvier 1993
Concept Media SA Agence Conseil en Communication Marketing et Management, à Genève (FOSC du 17. 12. 1991, p. 5417). Gilles Marchand, de Vuarrens, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

13 janvier 1993
GRC Immobilier SA, à Genève, courtage et transactions dans le domaine immobilier, etc. (FOSC du 12. 2. 1988, p. 569). Organe de révision: «Fiduciaire Tecafin SA», à Genève.

13 janvier 1993
BVD SA, à Genève, exploitation d'une carrosserie, etc. (FOSC du 20. 11. 1992, p. 5437). Nouvelle adresse: rue de Montbrillant 23bis.

13 janvier 1993
Givaudan-Roure (International) SA, à Vernier, fabrication et vente de parfums naturels, etc. (FOSC du 1. 10. 1992, p. 4591). Les pouvoirs de Paul E. Lavertu sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Jean-Nicolas Thalmann, de Fribourg, à Confignon, directeur, et Adrien Gonckel, de France, à Gex (F), sous-directeur. Procuration collective à deux a été conférée à David Dowse, des USA, à Genève.

13 janvier 1993
Givaudan-Roure Société Anonyme, à Vernier, fabrication, distillation et mélange d'essences, etc. (FOSC du 1. 10. 1992, p. 4591). Les pouvoirs de Rudolf Hinderling, Paul E. Lavertu, Mathieu Van de Waal, de même que la procuration de Mikhail Schiffop, Yves de Siebenthal et Pierre Noël Lovey, sont radiés. Christian Salomon, jusqu'ici sous-directeur, nommé directeur adjoint, continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Jean-Nicolas Thalmann, de Fribourg, à Confignon, directeur, et Adrien Gonckel, de France, à Gex (F), sous-directeur.

13 janvier 1993

SI Route de Lausanne 292, à Genève, société anonyme (FOSC du 10. 1. 1989, p. 103). Claude Bacharach n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Daniel Spira, jusqu'ici président, reste seul administrateur et signe désormais individuellement. Organe de révision: «BFB Société Fiduciaire Bourquin Frères et Béran SA», à Genève.

13 janvier 1993

Eli Lilly (Suisse) SA, à Vernier, fabrication et commercialisation de produits médicaux, etc. (FOSC du 28. 10. 1992, p. 5037). Les pouvoirs de Martin Neville sont radiés. Signature individuelle a été conférée à Pieter Huijge, des Pays-Bas, à Veyrier.

13 janvier 1993

Marbrerie Moret SA, à Lancy (FOSC du 27. 4. 1988, p. 1680). Organe de révision: «Finova Genève SA», à Genève.

13 janvier 1993

Dehurens SA, à Genève, exploitation du bar-dancing «Galaxy», etc. (FOSC du 31. 12. 1992, p. 6099). Organe de révision: «Finova Genève SA», à Genève.

13 janvier 1993

Semiramide SA, à Genève, commerce et construction de biens immobiliers, etc. (FOSC du 9. 8. 1990, p. 3209). Organe de révision: «Sett Fiduciaire SA», à Genève.

13 janvier 1993

Norba SA, à Genève, achat, vente, pose de menuiserie et de parquets, etc. (FOSC du 19. 12. 1991, p. 5466). Signature individuelle a été conférée à Jean-Jacques Roth nommé directeur; sa procuration est radiée. Organe de révision: «Fiduciaire Ofor SA», à Genève.

13 janvier 1993

CEP Compagnie Européenne des Pétroles - Intergra Genève SA, à Genève (FOSC du 26. 1. 1990, p. 331). Nouvelle adresse: rue Abraham-Gevray 6.

13 janvier 1993

SERTI Société anonyme d'Etudes et de Représentations Techniques et Industrielles, à Genève (FOSC du 28. 5. 1991, p. 2290). Nouvelle adresse: rue Abraham-Gevray 6.

13 janvier 1993

Société de Gestion Immobilière et de Publicité, à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 9. 1988, p. 3758). Organe de révision: «Fiduciaire Beaumont», à Carouge.

13 janvier 1993

Suihua SA, à Genève, importation et commerce de produits de toute provenance notamment de Chine, etc. (FOSC du 15. 3. 1991, p. 1111). Petra Portinari n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Robert Fehlmann, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

13 janvier 1993

Econova AG (Econova SA), à Genève, avenue Louis-Casati 18, succursale de «Econova AG (Econova SA)», à Zurich, société anonyme inscrite au registre de Zurich (FOSC du 10. 11. 1992, p. 5239). But: conseil dans le domaine des carrières professionnelles et Out Placement. Signature individuelle de Hans Hüsey, de Safenwil, à Zumikon, président; Anna Zijdeveldt, des Pays-Bas, à Zurich, déléguée; Werner Büchi, de Wildberg, à Wallisellen, administrateur; Charles Zijdeveldt, des Pays-Bas, à Zurich, directeur de la société, et Eva von Rohr, d'Egerkingen, à Genève, directrice de la succursale.

13 janvier 1993

Fulbrook Services SA, à Genève, quai Gustave-Ador 54bis. Nouvelle société anonyme. Statuts du 7. 1. 1993. But: service technique, administratif, financier et économique, en particulier dans le domaine des produits pétroliers et de l'armement maritime; recherche et étude s'y rapportant. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSS. Administration d'un ou plusieurs membres: Henri-Philippe Sambuc, de Belmont-sur-Lausanne, à Veyrier, administrateur unique avec signature individuelle. Organe de révision: «Schaefer & Associés SA», à Carouge.

13 janvier 1993

Institutions universitaires de gériatrie, à Thônex, route de Mon-Idée sn. Etablissement de droit public cantonal, créé par la loi du 19. 9. 1980 sur les établissements publics médicaux. But: recevoir des personnes âgées malades aux fins d'observation et de traitement actif, à l'exclusion de toute intervention chirurgicale majeure. Administration de 13 membres. Signature individuelle de Guy-Olivier Segond, de et à Genève, président, ou collective à deux de Daniel Auderset, de et à Genève; Simone Maître, de et à Genève; Eliane Muster, de et à Genève; Armand Schweingruber, de Wahlern, à Genève; Renaud de Haller, de Berne, à Carouge; Michel Jörmann, de et à Genève; Monique Oberson-Lugaz, de Carouge, à Veyrier; Luc Revillod, de et à Jussy; Jean-Marc Béboux, de Cully, à Genève; Jean-Pierre Desjacques, de Prestinge, à Lancy; Daniel Röthlisberger, de Genève, à Thônex; Bethli Guggisberg, de Belp, à Thônex, tous membres de la commission administrative, et collective à deux de Bernard Gruson, de Belgique, à Thônex; Claude Vallotton, de Vallorbe, à Puplinge, directeurs.

13 janvier 1993

Induni & Cie SA, à Lancy, exploitation d'une entreprise générale des travaux publics, etc. (FOSC du 8. 10. 1992, p. 4709). Les 100 000 actions de fr. 100, nominatives sont liées, selon statuts et munies d'un droit de préemption statutaire. Capital porté de fr. 10 000 000 à fr. 12 000 000 par l'émission de 20 000 actions de fr. 100, nominatives liées, selon statuts et munies d'un droit de préemption statutaire. Capital: fr. 12 000 000, entièrement libéré, divisé en 120 000 actions de fr. 100, nominatives liées, selon statuts et munies d'un droit de préemption statutaire. La clause d'apport en nature effectuée à la constitution est supprimée conformément à l'art. 628 al. 4 CO. Statuts modifiés le 21. 12. 1992.

Rectification

Banque Cantrade, Ormond, Burrus SA, à Genève (FOSC du 12. 1. 1993, p. 150). Guy Barbey (et non Barbeym) signe par procuration collective à deux.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

12 janvier 1993

Banque Raiffeisen de Courroux-Courcelon, à Courroux, société coopérative (FOSC du 4. 6. 1991, n. 105, p. 2412). L'assemblée générale du 28 mars 1992, les statuts ont été révisés. But: toutes opérations bancaires, hypothécaires et de crédit. Elle peut acheter, vendre, construire ou transformer des immeubles. Les parts sociales sont de fr. 200 au minimum et de fr. 500 au maximum. Les parts sociales de fr. 200 sont conservées. Conseil d'administration: 3 membres au moins. Les autres points modifiés ne sont pas soumis à publication.

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

Konkurrenzeröffnung - Ouverture de faillite
Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123) (LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123) (LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der Pfandverschreibungen, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fallig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorrangsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorrangsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beizugehen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209). Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gli interessi di tutti i crediti non garantiti da pegno (LEF 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena. Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine. Codébitori, fidejussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Zürich

(1007)

Gemeinschuldnerin: **Future Trend AG**, Limmatquai 138, 8001 Zürich, seit 22. Dezember 1992: Winterthurerstrasse 531, 8051 Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 6. Januar 1993.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 16. Februar 1993.

Verwertungsantrag:

Zur Vermeidung weiterer Unkosten und Wertverminderung wird die Konkursverwaltung sofort nach Ablauf der Eingabefrist vorzeitig alle vorhandenen beweglichen Sachen (Verkaufswaren und Einrichtungen) nach eigenem Ermessen gesamtartig oder einzeln durch öffentliche Versteigerung oder durch Freihandverkauf verwerten, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 16. Februar 1993 schriftlich beim Konkursamt Einsprache dagegen erhebt. Jeder Gläubiger ist berechtigt, bis spätestens 16. Februar 1993 selbst Angebote für einen Kauf en bloc beim Konkursamt schriftlich einzureichen.

8022 Zürich, 22. Januar 1993

Konkursamt Zürich (Altstadt)
Postfach, Zürich

Zürich

(900)

Gemeinschuldnerin: **Karmex GmbH**, mit Sitz in Zürich, ehemals Rötelstrasse 39, 8037 Zürich. Import- und Export-Geschäfte sowie Handel mit und Transport von Waren aller Art für eigene und fremde Rechnung.

Datum der Konkurseröffnung: 24. November 1992.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 16. Februar 1993.

8042 Zürich, 20. Januar 1993

Konkursamt Unterstrass-Zürich
Postfach, Zürich;
A. Beetschen, Notar-Stellvertreter

Zürich

(1008)

Gemeinschuldnerin: **Exterratur AG**, Zentralstrasse 142, 8003 Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 6. September 1991.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 16. Februar 1993.

Bemerkung:

Der Konkurs wurde am 6. September 1991 eröffnet, am 1. April 1992 mangels Aktiven eingestellt. Nachträglich ist ein Aktivum zum Vorschein gekommen. Der Konkursrichter hat deshalb am 15. Januar 1993 die Wiedereröffnung des Konkurses verfügt.

8036 Zürich, 22. Januar 1993

Konkursamt Wiedikon-Zürich

Uri

(1009)

Über **Burri Peter**, Gärtner, Weyerstrasse 15, 6460 Altdorf, ist am 10. September 1992 der Konkurs eröffnet worden, Urteil des Landgerichts Uri.

Die erste Gläubigerversammlung findet statt am Freitag, 5. Februar 1993, 15 Uhr, Restaurant Lehnhof, Lehnplatz, 6460 Altdorf. Sofern die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig ist, erachtet sich das Konkursamt als ermächtigt, das Konkursverfahren durchzuführen. Eingabefrist für Forderungen binnen einem Monat seit vorliegender Bekanntmachung. Über die Art des Konkursverfahrens wird nach der ersten Gläubigerversammlung entschieden.

6460 Altdorf, 27. Januar 1993

Konkursamt Uri I;
Dr. W. Zwysigg

Zug

(1010)

Vorläufige Konkursanzeige

Über die **Gatto AG**, Blegistrasse 15, 6340 Baar, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 9. Dezember 1992 der Konkurs eröffnet worden. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

6301 Zug, 22. Januar 1993

Konkursamt Zug

Zug

(1011)

Mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 20. Januar 1993 wurde über die folgenden Gesellschaften der Konkurs eröffnet:

Random Informatic AG, Zug**Random Service AG**, Zug**Random Finance AG**, Zug**Random Group Holding**, Zug**Random Immobilien AG**, Zug

alle mit Domizil Untermüli 6.

Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

6300 Zug, 22. Januar 1993

Konkursamt Zug

Solothurn

(1012)

Gemeinschuldnerin: **Ballares AG**, Industriestrasse 4, Lohn.

Datum der Konkurseröffnung: 3. Dezember 1992.

Summarisches Verfahren, gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 22. Februar 1993 (die Forderungen sind Wert Konkursamt einzugeben).

4501 Solothurn, 22. Januar 1993

Konkursamt Wasseramt

Solothurn

(1013)

Gemeinschuldnerin: **Signale Schild und Sonderegger AG**, Ulmenweg 10, 4562 Biberist.

Datum der Konkurseröffnung: 10. Dezember 1992.

Verfahren: Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 20. Februar 1993 (die Forderungen sind Wert 10. Dezember 1992 aufzurechnen).

Die Konkursverwaltung beabsichtigt, die Aktiven der Gemeinschuldnerin freihändig zu verwerten, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 10. Februar 1993 beim Konkursamt Wasseramt schriftlich dagegen Einspruch erhebt.

Gläubiger und weitere Interessenten wollen ihr Interesse bei der unterzeichneten Amtsstelle anmelden.

4501 Solothurn, 21. Januar 1993

Konkursamt Wasseramt

Basel-Landschaft

(937)

Vorläufige Konkursanzeige

Über die Firma **Fridez Solar AG**, Heiligholzstrasse 56, 4142 Münchenstein, ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim am 6. 1. 1993 gemäss Art. 192 SchKG der Konkurs eröffnet worden. Die Art des Verfahrens usw. wird später publiziert.

4144 Arlesheim, 21. Januar 1993

Konkursamt Arlesheim

Demandes

concernant les publications du registre à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

Appenzell A. Rh. (936)
Gemeinschuldnerin: **PIT Intercommerce AG**, Zaun 55, 9042 Speicher AR.
Datum der Konkurseröffnung: 22. Dezember 1992, 9 Uhr (Art. 192 SchKG).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 18. Januar 1993).
Eingabefrist bis 16. Februar 1993 (Wert 22. 12. 1992).
9053 Teufen, 20. Januar 1993 Konkursamt Appenzeller Mittelland: F. Schläpfer

St. Gallen (901)
Vorläufige Konkursanzeige
Gemeinschuldnerin: **Malusch AG**, Merzenackerstrasse 6, 9463 Oberriet.
Konkurseröffnung: 9. Dezember 1992.
Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. werden später bekanntgegeben.
9001 St. Gallen, 20. Januar 1993
Konkursamt des Kantons St. Gallen: Eisenhut

Ticino (1014)
Avviso di fallimento
La Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale di appello, rende noto che, statuendo il 18 gennaio 1993 nella procedura di fallimento promossa con istanza 23 gennaio 1992 contro Giuseppe Juillard, Lugano, da Philippe Meylan, Jongny, ha così deciso:
1. L'appello 1° giugno 1992 di Giuseppe Juillard è respinto.
1.1 Di conseguenza è dichiarato il fallimento di **Juillard Giuseppe, Lugano**, a far tempo da venerdì 22 gennaio 1993 alle ore 14.
2./3./4. Omissis.
6900 Lugano, 21 gennaio 1993
Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale di appello
Il presidente: Giudice Flavio Cometta

Ticino (902)
Continuazione della procedura di fallimento in via ordinaria e convocazione alla prima assemblea dei creditori (art. 232 LEF)
Fallita: **Paleo S.A. in liquidazione, Canobbio**.
Data del decreto di apertura: 28 luglio 1992 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
Termine per l'insinuazione dei crediti: 15 febbraio 1993.
Termine per l'insinuazione di crediti ipotecari, oneri fondiari e servitù: 5 febbraio 1993.
La procedura di liquidazione viene continuata a seguito dell'anticipo spese richiesto nell'avviso di apertura di fallimento e sospensione della procedura apparso sul FUC n. 99 dell'11 dicembre 1992.
Beni immobili siti in territorio del comune di Pregassona:
1. Particella n. 368 RFD

Ubicazione	Denominazione	Misura m ²
Via alla Stazione	A abitazione	235
	B autorimessa	46
	c giardino	485

Valore di stima ufficiale: fr. 1 818 250.-
2. Particella n. 1130 RFD

Ubicazione	Denominazione	Misura m ²
Vedreggio	A abitazione	227
Via delle Scuole	B autorimessa	34
	c giardino e accessi	489

Valore di stima ufficiale: fr. 1 820 050.-
6962 Viganello, 22 gennaio 1993 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Vaud (903)
Failli: **Bijoux SA**, siège à **Denges**. Fabrication et commerce d'articles de bijouterie, orfèvrerie, joaillerie, pierres précieuses, diamants et perles de culture.
Date du prononcé: 14 janvier 1993.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
1110 Morges, 27 janvier 1993 Office des faillites de Morges: R. Chappuis, préposé

Vaud (938)
Failli: **Singueridis Georges Panayotis**, fils de Jean, né le 5 janvier 1949, originaire de Châtel-St-Denis, commerçant, au Village, 1029 Villars-St-Croix.
Date du prononcé: 8 octobre 1992.
En complément de notre publication du 1er décembre 1992 dans la FAOV et du 2 décembre 1992 dans la FOSC.
Le failli est encore propriétaire de l'immeuble suivant, à savoir: sur la commune de Servion:
- RF parcelle no 37
- Au lieu dit en Peyvraz
- En nature de Près-Champs
Copropropriétaire pour 1/12.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions des créances et autres droits: fixé au 22 décembre 1992 et prolongé au 16 février 1993 concernant cet immeuble.
1110 Morges, 27 janvier 1993 Office des faillites de Morges: F. Sédraud, substitut

Vaud (939)
Failli: **Trewag Bêtontechnique SA**, but: commerce et réparation d'appareils pour le traitement du béton, de machines de construction, d'articles en plastique et de pièces de rechange; toutes opérations immobilières. Siège: chemin du Crosset 9, 1024 Ecublens.
Date du prononcé: 2 décembre 1992.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
Toutes les déclarations de grossistes inscrites sous no 801089 sont radiées par la présente publication.
1110 Morges, 27 janvier 1993 Office des faillites de Morges: R. Chappuis, préposé

Vaud (940)
Failli: **Weiss Philippe Serge**, fils de Serge Weiss et de Doris née Fontannaz, né le 14 mars 1951, originaire de Huntwil AR, conseiller en assurances de profession, domicilié au village, 1122 Romanel-sur-Morges.
Le failli est propriétaire d'un immeuble sur: commune de Jouxten, au lieu dit Ch. des Borcales 128, soit PPE, RF parcelle no 704, de parcelle de base no 582.
Date du prononcé: 1er octobre 1992.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
1110 Morges, 27 janvier 1993 Office des faillites de Morges: R. Chappuis, préposé

Vaud (904)
Failli: **Nicole Richard**, fils d'André, facteur d'orgue, né le 10 octobre 1956, originaire du Lieu, atelier Grand-rue 37, Le Sentier, ancienne domicile Sentier-Haut 6, Le Sentier, actuellement chemin des Arpillières 26, 1124 Chêne-Bougeries.
Date du prononcé: 19 novembre 1992.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Communications: les déclarations de grossiste émises sous no 823655 par le failli, sont révoquées par la présente publication.
1347 Le Sentier, 18 janvier 1993 Office des faillites de la Vallée: C. Gerbex, préposé

Vaud (941)
Failli: **Boutique Forum S.A.**, commerce d'habits de confection en tous genres, exploitation de boutiques affectées à cette activité, rue du Lac 28, 1800 Vevey.
Date du prononcé: 2 décembre 1992.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
1800 Vevey, 21 janvier 1993 Office des faillites de Vevey: B. Stutzmann, préposé

Valais (1015)
Failli: **Vouilloz Jean-Marc**, d'Olivier, boulangerie, ruelle des Barrières, 1907 Saxon.
Date de l'ouverture de la faillite: 18 janvier 1993.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 20 jours.
1920 Martigny, 22 janvier 1993 Office des faillites de Martigny: B. Perrier, préposé-subst.

Wallis (946)
Vorläufige Konkurspublikation
Der Instruktionsrichter des Bezirkes Westlich-Raron und Leuk, Hermann Murmann, mit Beizug des Gerichtsschreibers Uli Kalbermatten, hat in der Sitzung vom 30. November 1992 über nachstehende Firma den Konkurs zufolge ordentlicher Konkursbetreibung eröffnet:
Schuldnerin: **Tolic Darko AG (vormals: Gebr. Forny AG)**, 3940 Steg.
Die Publikation betreffend Art der Verfahrensdurchführung und Eingabefrist erfolgt später.
3940 Steg, 21. Januar 1993 Konkursamt Westlich-Raron: O. Kalbermatten

Valais (905)
Failli: **Mercuri-Cock Béatrice**, domiciliée à **Châteauneuf/Conthey**. Propriétaire de l'immeuble suivant: commune de Conthey, parcelle no 1302, fol. 8, Bassin (villa).
Date de l'ouverture de la faillite: 15 décembre 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 20 jours.
1963 Vétroz, 19 janvier 1993 Office des faillites de Conthey: Le préposé: R. Vergère

Neuchâtel (906)
Failli: **Carsystem Perrin Jean-Luc**, né le 10 juin 1967, monteur en chauffages, anciennement adresse commerciale: Maillefer 18, à Neuchâtel; adresse privée: Grise Pierre 5, à Neuchâtel.
Date de l'ouverture de la faillite: 14 décembre 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP, ordonnée le 7 janvier 1993.
Délai pour les productions: mardi 16 février 1993, inclusivement.
2001 Neuchâtel, 27 janvier 1993 Office des faillites: Le préposé: Y. Bloesch

Genève (942)
Nous, greffier du Tribunal de première instance, en application des art. 22 et 148 de la loi de procédure civile, avisons Monsieur et Madame **Bonaccorsi Lorenzo, sans domicile**, et **Bonaccorsi Rolande, sans domicile**, cités, actuellement sans résidence ni domicile connus, précédemment domiciliés route de Frontenex 86, 1208 Genève, que dans son audience du lundi 11 janvier 1993, la Chambre commerciale, statuant par voie de procédure sommaire, a rendu dans la cause C/34321/1993 - 16 SF, entre eux et la Caisse de Pension de la Société de Banque Suisse, représentée par Serimo Service Immobilier SA, Peter-Merianstrasse 58, Bâle, requérante élisant domicile au l'Etude de Me Olivier Wasmer, avocat, rue Ernest-Bloch 52, 1207 Genève, un jugement dont le dispositif est le suivant:
Le Tribunal statuant par voie de procédure sommaire:
Déclare Mme Rolande Lucienne Bonaccorsi-Berenger en état de faillite ce jour à 14 h.
Déclare M. Laurent Bonaccorsi en état de faillite ce jour à 14 h.
Les condamne à un émolument de fr. 500.-
Le présent jugement est à la disposition de M. et Mme Lorenzo et Rolande Bonaccorsi au parquet du procureur général, place du Bourg-de-Four 1, Genève, 1re cour, 3e étage, où ils peuvent le retirer.
1211 Genève 3, 21 janvier 1993 Marie-Jeanne Felix, greffier de chambre

Genève (943)
Failli: 921702-ZE-3990d-o, **DAC Décoration, Agencement de Cuisines SA**, importation, exportation, représentation, vente et mise en place de tous produits et, en particulier, ceux destinés à l'installation de cuisines, terrasses et réfectoires ainsi que de toutes fournitures s'y rapportant; fabrication de tous produits et objets en relation avec les secteurs de la décoration d'intérieur et de l'agencement de cuisines, ayant son siège avenue Sainte-Clotilde 1, à Genève.

Propriétaire des immeubles suivants sur la commune de Chêne-Bougeries GE sis chemin de la Margelle 3:
Parcelle 2195, plan 6 d'une contenance totale de 596 m² dont il dépend:
- habitation no A 1462 pour 83 m².
Date de l'ouverture de la faillite: 20 novembre 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 25 janvier 1993.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
Délai pour l'indication des servitudes: 16 février 1993.
Les déclarations de grossiste émises par la société faillie sous no 384071 sont révoquées par cette publication.
1211 Genève, 27 janvier 1993 Office des faillites: Le préposé: D. Grosbéty

Genève (944)
Failli: 920787-JR-3332d-o, **Elschinger Sonia**, née le 9 août 1967, Zumholz FR, secrétaire, ayant son domicile avenue du Bouchet 18, à Genève, exploitation travaux de secrétariat et administratifs; permanence téléphonique; courtage d'annonces, domiciliation de sociétés sis avenue du Bouchet 18, à Genève.
Propriétaire des immeubles suivants sur la commune de Meyrin GE sis rue de la Prulay 35:
Propriété par étages feuillet no 10:
part de 12/1000 de la parcelle no 12611 avec droit exclusif sur: l'appartement de 5 pièces au 6e étage de 109 m² avec balcon de 5 m² et cave au 1er sous-sol de 5 m², servitude d'usage exclusif d'un garage no 43 sis au 2e sous-sol du bâtiment no 2663.
Date de l'ouverture de la faillite: 11 mai 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 25 janvier 1993.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
Délai pour l'indication des servitudes: 16 février 1993.
1211 Genève 3, 27 janvier 1993 Office des faillites: Le préposé: D. Grosbéty

Genève (945)
Faillis:
921276-VD-3654d-o, **RS Computer Trading SA**, importation, exportation, commerce et distribution de logiciels, matériels informatiques et matériels s'y rapportant, ayant son siège rue Maunoir 16, à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 1er septembre 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 25 janvier 1993.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
921375-ZE-3928d-o, **Solystèmes SA**, fabrication, commercialisation, vente, représentation, importation et exportation, application et mise en œuvre de produits dans le domaine de l'étanchéité et des traitements de surfaces; acquisition, exploitation et vente de brevets, licences, marques et procédés de fabrication et autres droits immatériels; participation, ayant son siège route de Jussy 2, à Chêne-Bourg GE.
Date de l'ouverture de la faillite: 28 septembre 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 25 janvier 1993.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
Les déclarations de grossiste émises par la société faillie sous no 387884 sont révoquées par cette publication.
921239-JR-3640d-o, **Uffer Finance SA**, gérer sa propre fortune constituée de titres, placements divers tels qu'actions, obligations, parts, bons de jouissance et de participation, ayant son siège rue Liotard 4, à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 26 août 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 25 janvier 1993.
Délai pour les productions: 16 février 1993.

921373-TE-3833d-o, **Ibrahim Ghassan**, né le 6 juin 1959, Liban, commerçant, ayant son domicile place de Cornavin 16, à Genève, exploitant commerce de vêtements prêt-à-porter et d'accessoires s'y rapportant à l'enseigne «Mode-Boutique „Dallas“ Ibrahim Ghassan» ayant son siège rue Pradier 3, à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 25 septembre 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 25 janvier 1993.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
921795-TE-4076d-o, **Jaccoud Olivier Joseph**, né le 29 juillet 1959, Chexpres VD, employé, ayant son domicile chemin de Valérie 17, à Chambésy GE, exploitant un café-restaurant à l'enseigne «Charbonnade Eaux-Vivienne», sise rue Henri-Blanvalet 12, à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 14 décembre 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 25 janvier 1993.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
921824-OD-4101d-o, **EIE Electronic Industrial Equipment SA**, recherche, fabrication, importation, exportation, distribution et vente de produits mécaniques, optiques, électroniques et informatiques, ayant son siège rue Marziano 15, à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 21 décembre 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 25 janvier 1993.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
920338-OD-3010d-o, **TS Techniques et Sécurité SA**, étude et installations de systèmes de sécurité pour la protection des personnes et des biens, notamment dans la détection d'incendies, les fuites de gaz, les systèmes d'extinction, les systèmes de sécurité contre le vol, l'effraction, l'agression et le sabotage, les systèmes d'interphonie et de téléphonie de sécurité; recherches et fabrication de produits électroniques et systèmes de gestion des alarmes par micro-processeurs, ayant son siège rue Marziano 21, à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 24 février 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 25 janvier 1993.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
Les déclarations de grossiste émises par la société faillie sous no 30084908 sont révoquées par cette publication.
1211 Genève 3, 27 janvier 1993 Office des faillites: Le préposé: D. Grosbéty

Jura (1016)
Failli: **Giglio Franco**, Electro Gifra, entreprise d'installations électriques, chemin du Val 2, Porrentruy.
Date de l'ouverture de la faillite: 4 janvier 1993.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
Radiation au registre des grossistes:
Les déclarations de grossiste, émises par le failli sous no 309646, sont radiées par la présente publication.
2900 Porrentruy, 27 janvier 1993 Office des faillites de Porrentruy: La préposée: Sylviane Liniger

Jura (947)
Failli: **Claude Martin**, né en 1955, maçon, ci-devant entreprise de maçonnerie à Saignelégier, actuellement domicilié à 2338 Muriaux.
Date de l'ouverture de la faillite: 11 janvier 1993.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 16 février 1993.
2726 Saignelégier, 26 janvier 1993 Office des faillites des Franches-Montagnes: Le préposé e. r.: René Domont

Einstellung des Konkursverfahrens**Suspension de la liquidation****Sospensione della procedura**

(SchKG-LP-LEF 230)

Zürich (948)

Über die *GSS Bau und Planung AG*, mit Sitz in Zürich, Witikonstrasse 15, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 16. November 1992 der Konkurs eröffnet und mit Verfügung vom 4. Januar 1993 das summarische Konkursverfahren angeordnet worden. Zufolge Rückzuges der Kostenungsprache ist das Verfahren aber mit Verfügung desselben Richters am 13. Januar 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. Februar 1993 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8030 Zürich, 20. Januar 1993

Konkursamt Hottingen-Zürich
Postfach, Zürich**Zürich** (1017)

Über die *Gardenia-In Sales-Point AG*, Malzstrasse 10, 8045 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 1. Dezember 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 20. Januar 1993 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 8. Februar 1993 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8036 Zürich, 22. Januar 1993

Konkursamt Wiedikon-Zürich
Postfach, Zürich**Zürich** (907)

Über die *Contact Engineering AG*, mit Sitz in Dietikon, Ueberlandstrasse 74, 8953 Dietikon, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 15. Dezember 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 14. Januar 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. Februar 1993 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 8000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8953 Dietikon, 19. Januar 1993

Konkursamt Dietikon
Zentralstrasse 19, Dietikon**Zürich** (949)

Über *Broder Auto HiFi AG*, mit Sitz in 8245 Feuerthalen, Güterstrasse 6, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Andelfingen vom 22. Mai 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 15. Januar 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 8. Februar 1993 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8245 Feuerthalen, 20. Januar 1993

Konkursamt Feuerthalen:
F. Johnner, Notar**Zürich** (908)

Über die *Textile Dynamics AG*, mit Sitz in Männedorf, Oberdorfstrasse 9, c/o Emanuel Stern, 8708 Männedorf, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 5. Januar 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 19. Januar 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 8. Februar 1993 beim Konkursamt Männedorf, Postfach, 8708 Männedorf, die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8708 Männedorf, 22. Januar 1993

Konkursamt Männedorf:
R. Wälti, Notar**Zürich** (909)

Über die *Computergraphix AG*, 8620 Wetzikon, (bis Ende Oktober 1992: Giessereistrasse 1), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Hinwil vom 14. Dezember 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 14. Januar 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 8. Februar 1993 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8622 Wetzikon, 20. Januar 1993

Konkursamt Wetzikon:
W. Matzinger, Notar**Glarus** (910)

Mit Verfügung vom 14. Dezember 1992 hat der Kantonsgerichtspräsident, 8750 Glarus, über *Bleuler Robert*, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Bleuler Montagen, Hinterdorfstrasse 47a, bei Kale-Unternehmung AG, wohnhaft Feld 11, Postfach 257, 8752 Näfels, den Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mangels Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG am 18. Januar 1993 wieder eingestellt.

Sofern nicht ein Gläubiger innert der Frist von 10 Tagen seit dieser Publikation die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrage von Fr. 2000.- (Nachforderrrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8750 Glarus, 27. Januar 1993

Betreibungs- und Konkursamt
des Kantons Glarus:
Christof Störi**Glarus** (911)

Mit Verfügung vom 14. Dezember 1992 hat der Kantonsgerichtspräsident, 8750 Glarus, über *Moroni Umberto*, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Moroni Umberto, Gipserschäft, Dörflistrasse 12, 8775 Ennetbüchel, nun wohnhaft Mädlstrasse 19, 8755 Emmenda, den Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mangels Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG am 18. Januar 1993 wieder eingestellt.

Sofern nicht ein Gläubiger innert der Frist von 10 Tagen seit dieser Publikation die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrage von Fr. 2000.- (Nachforderrrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8750 Glarus, 27. Januar 1993

Betreibungs- und Konkursamt
des Kantons Glarus:
Christof Störi**Vaud** (912)

Par décision du 14 janvier 1993 le président du Tribunal du district de Lavaux a ordonné la suspension, faute d'actif, de la faillite ouverte le 6 janvier 1993 de *Kraken SA*, exploitation d'un commerce d'acquisitions dans le domaine informatique, ayant son siège à 1604 Puidoux, La Campagnarde G.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 6 février 1993, la continuation de la liquidation en faisant une avance de fr. 4000.-, la faillite sera clôturée.

Dans ce même délai, les débiteurs et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus, sous les peines de droit (art. 324 CPS), de s'annoncer à l'office.

1096 Cully, 20 janvier 1993

Office des faillites de Lavaux:
J.-P. Allaz, préposé**Vaud** (913)

Par décision du 19 janvier 1993, le président du Tribunal du district d'Echallens a ordonné la suspension faute d'actif de la faillite ouverte le 23 octobre 1992 contre *Guillochon Daniel*, né le 16 août 1943, titulaire des raisons individuelles «Guirou Métal» & «Guirou Color», autrefois à Villars-Stre-Croix, puis à Goumoens-la-Ville, actuellement La Caudraz, 1678 Siviriez FR.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 6 février 1993, la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 4000.-, la faillite sera clôturée.

Dans ce même délai, les débiteurs et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus sous les peines de droit (art. 324 CPS), de s'annoncer à l'office.

1040 Echallens, 20 janvier 1993

Office des faillites d'Echallens.
H. Despont, préposé**Vaud** (910)

La faillite ouverte le 6 janvier 1993 de *Oursi Holding SA*, prise et administration de participations, affaires immobilières, Chillon 47, 1820 Veveyaux, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 6 février 1993, la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 4000.-, cette faillite sera clôturée.

1820 Montreux, 27 janvier 1993

Office des faillites de Montreux:
P.-A. Schneiter, préposé**Valais** (911)

Faillite: *Dumtschin Henri SA, Martigny*.
Par décision du 19 janvier 1993, le juge-instructeur du district de Martigny a prononcé la suspension de la liquidation de la faillite susmentionnée faute d'actif.

Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation dans les 10 jours en faisant une avance de frais de fr. 30 000.- sous réserve d'avances futures, cette faillite sera clôturée.

1920 Martigny, 21 janvier 1993

Office des faillites de Martigny:
P. Troillet, préposé**Genève** (969)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée. Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Faillis:

921416-NO-3805d-s, *Digigroup SA*, commerce, conception et réalisation de matériel informatique; courtage et financement d'opérations commerciales, ayant son siège rue du Tir-au-Canon 4 à Carouge GE.

Date de l'ouverture de la faillite: 5 octobre 1992.

Date de la suspension de la liquidation: 25 janvier 1993.

Délai pour l'avance des frais: 8 février 1993.

Montant de l'avance: fr. 3500.-

921724-VD-4097d-s, *Trader Jaso SA, Panama, succursale de Genève*, négociation et conclusion de contrats dans le domaine financier, ayant son siège rue de Rive 2 à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 30 novembre 1992.

Date de la suspension de la liquidation: 25 janvier 1993.

Délai pour l'avance des frais: 8 février 1993.

Montant de l'avance: fr. 3500.-

921794-TE-4094d-s, *PAC Protronice Advanced Computers SA*, commerce, distribution, promotion, assemblage et maintenance de matériel électronique, informatique et ordinateur, hardware et software, ayant son siège route du Pont-de-Bossy 1A à Collex-Bossy GE.

Date de l'ouverture de la faillite: 9 décembre 1992.

Date de la suspension de la liquidation: 25 janvier 1993.

Délai pour l'avance des frais: 8 février 1993.

Montant de l'avance: fr. 3500.-

921631-JR-3954d-s, *Vailly SA*, exploitation d'une entreprise de serrurerie et de construction métallique ayant son siège boulevard James-Fazy 16 à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 5 novembre 1992.

Date de la suspension de la liquidation: 25 janvier 1993.

Délai pour l'avance des frais: 8 février 1993.

Montant de l'avance: fr. 3500.-

Les déclarations de grossiste émises par la société faillie sous no 387.213 sont radiées par cette publication.
920247-OD-3185d-s, *Baud Bieligk Magali Yvonne*, née le 26 janvier 1954, Genève, restauratrice, ayant son domicile route des Acacias 40.

«Les Acacias» GE, exploitant un café-restaurant à l'enseigne «Le Narquillé», ayant son siège route des Acacias 40 aux Acacias GE.

Date de l'ouverture de la faillite: 9 avril 1992.

Date de la suspension de la liquidation: 25 janvier 1993.

Délai pour l'avance des frais: 8 février 1993.

Montant de l'avance: fr. 2500.-

921796-ZE-4077d-s, *Remarques SA en liquidation*, commerce, importation, exportation et représentation d'articles de confection ayant son siège rue du Jeu-de-l'Arc 15 à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 15 décembre 1992.

Date de la suspension de la liquidation: 25 janvier 1993.

Délai pour l'avance des frais: 8 février 1993.

Montant de l'avance: fr. 3500.-

911825-OD-2636d-s, *Jaussi Walter*, né le 9 septembre 1931, Wattenwil BE, promoteur, ayant son domicile chemin Mère-Voie 1 à Plan-les-Ouates GE, actuellement domicilié à l'étranger, exploitant commerce et courtage dans le domaine immobilier sis chemin de la Mère-Voie 1 à Plan-les-Ouates GE.

Date de l'ouverture de la faillite: 4 décembre 1992.

Date de la suspension de la liquidation: 25 janvier 1993.

Délai pour l'avance des frais: 8 février 1993.

Montant de l'avance: fr. 12 000.-

1211 Genève 3, 27 janvier 1993

Office des faillites
Le préposé: D. Grosbety**Kollokationsplan****Etat de collocation - Graduatoria**

(SchKG-LP-LEF 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou retifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o retificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (912)**Kollokationsplan und Inventar**

Im Konkurs über *Wohlgemuth Theodor Aktiengesellschaft Comestibles-Import*, Hohlstrasse 343, 8004 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aussersihl-Zürich, Badenerstrasse 156, 8004 Zürich, zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. Januar 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuhängen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Aussersihl-Zürich schriftlich einzureichen:

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung

- der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,

- der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8026 Zürich, 21. Januar 1993

Konkursamt Aussersihl-Zürich
Postfach 407, Zürich 4**Zürich** (914)**Kollokationsplan und Inventar**

Im Konkurs über die *Hot-Tel AG*, Dufourstrasse 140, 8008 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Riesbach-Zürich, Seefeld-/Feldeggstrasse 49, 8008 Zürich, zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. Januar 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8008 Zürich, 19. Januar 1993

Konkursamt Riesbach-Zürich:
R. Flösser, Notar-Stellvertreter**Zürich** (1018)

Im Konkurs über *Forster Herbert Emil*, geb. 1956, von Muolen SG, Im Chrüzacher 1, 8306 Brüttisellen, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Dübendorf zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 27. Januar 1993 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Uster anzuhängen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

a. beim Bezirksgericht Uster, 8610 Uster, als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausschreibung der Kompetenzstücke;

b. beim Konkursamt Dübendorf, 8600 Dübendorf: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung

- der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,

- der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8600 Dübendorf, 21. Januar 1993

Konkursamt Dübendorf

Bern (915)**Kollokationsplan und Inventar**

Gemeinschuldnerin: *Fugat André Belk AG*, Bernstrasse 12, 3053 Münchenbuchsee.

Anfechtungsfrist: 8. Februar 1993.

3312 Fraubrunnen, 27. Januar 1993

Konkursamt Fraubrunnen

Berne (916)

Succession répudiée de *Frei Henri*, né le 4 juillet 1922 de Winterthur ZH, veuf, décédé le 7 mai 1991, en son vivant domicilié à 2520 La Neuveville, route du Château 31.

L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être consulté à l'office soussigné. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les 10 jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2520 La Neuveville, 19 janvier 1993

Office des faillites de La Neuveville:
P. Labbé, préposé

Bern (1019)
Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar
Gemeinschuldnerin: *Hirschi Jakob AG*, Reutergrässli, 3374 *Wangenried*.
Auflage- und Anfechtungsfrist bis 6. Februar 1993.
4705 Wangen an der Aare, 22. Januar 1993 Konkursamt Wangen

Solothurn (1020)
Kollokationsplan und Inventar
Im summarischen Konkursverfahren des *Anderegg Michael*, Luzernstrasse 32, 4553 *Subingen*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht durch die beteiligten Gläubiger auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innerhalb von 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerechnet, beim Richteramt Bucheggberg-Wasseramt, Zivilabteilung, einzureichen, andernfalls er als anerkannt gilt.
Innerhalb der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der Kantonalen Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs (Obergericht des Kantons Solothurn) einzureichen.
4501 Solothurn, 25. Januar 1993 Konkursamt Wasseramt

Basel-Stadt (1021)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über *MCB Video AG*, Missionsstrasse 32, *Basel*, liegen der Kollokationsplan sowie das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt anhängig zu machen, beides innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.
4001 Basel, 27. Januar 1993 Konkursamt Basel-Stadt

Vaud (953)
Modification de l'état de collocation
Faillie: *Actuel Job 2000 SA*, rue des Terreaux 23, 1000 *Lausanne*.
Deuxième dépôt de l'état de collocation à la suite de l'admission en classe gage, Ire, 2e et 5e classes de productions tardives ou préalablement suspendues.
Délai pour interdire action en opposition: 8 février 1993, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.
1002 Lausanne, 20 janvier 1993 Office des faillites de Lausanne

Neuchâtel (917)
Faillie: *Bati SA*, Guillaume-Farel 9, à *Neuchâtel*.
L'état de collocation des créanciers de la faillite susmentionnée est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les 10 jours à dater de cette publication, sinon ledit état sera considéré comme accepté.
Les déclarations de grossistes émises par la faillie sous le no 548372 sont révoquées par la présente publication.
2001 Neuchâtel, 27 janvier 1993 Office des faillites
Le préposé: Y. Bloesch

Genève (970)
Sont déposés dès ce jour:
1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.
3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.
Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:
1. Interdire l'action contre l'état de collocation.
2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Faillies:
920495-TE-3079d-d, *Contimmo SA*, commerce et gérance de biens immobiliers, étude et réalisation de projets et exécution de travaux dans le domaine de la construction ayant son siège chemin du Champ-Barbon 1 à *Versoir* GE (Réf. no 1).
920539-TE-3416d-d, *Dusty SA*, tous travaux de nettoyage; achat, vente, location, représentation de tous articles, machines, produits et marchandises s'y rapportant, ayant son siège chemin Tavernay 11 au *Grand-Saconnex* GE (Réf. no 1).
920588-NO-3127d-d, *Comte Philippe*, né le 31 octobre 1938, Genève, entrepreneur, ayant son domicile route de Saconnex-d'Arve 36, à *Plan-les-Ouates* GE, exploitant une entreprise générale du bâtiment sise route du Grand-Lancy 81 à *Lancy* GE (Réf. nos 1, 2, 3).
920806-NO-3433d-d, *Oberson François Pierre*, né le 26 mai 1947, Villariuz FR, maçon, ayant son domicile route de Saint-Julien 26 à *Carouge* GE, exploitant une entreprise de maçonnerie et fumisterie sise rue Vautier 9 à *Carouge* GE (Réf. nos 1, 2, 3).
1211 Genève 3, 27 janvier 1993 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbété

Genève (971)
Sont déposés dès ce jour:
1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.
Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:
1. Interdire l'action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
2. Demander la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s) sinon chaque modification sera acceptée.

Faillies:
920873-TE-3375d-m, *Barut SA*, tous travaux d'impression, typographie, offset et sérigraphie, ainsi qu'édition, achat, vente et diffusion de tous articles publicitaires et artistiques, ayant son siège chemin de l'Épingle 5 à *Meyrin* GE (Réf. no 1).
911084-NO-2208d-m, *Imprimerie de la Route des Jeunes SA*, exploitation d'une imprimerie sise route des Jeunes 16 à *Lancy* GE (Réf. no 1).
911277-TE-2328d-m, *Sonfisco Trading SA*, Toutes opérations de change; achat, vente, échange, courtage, exportation et importation de toutes marchandises, matières premières et produits manufacturés, ayant son siège boulevard des Philosophes 7 à *Genève* (Réf. no 1).
911357-TE-2463d-m, *Tradanco SA*, commerce, transformation et rénovation d'appartements et de biens immobiliers; commerce de papiers-peints; placement de personnel temporaire; achat de fonds de commerce, ayant son siège rue du Belvédère 10 à *Genève* (Réf. no 1).
1211 Genève 3, 27 janvier 1993 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbété

Schluss des Konkursverfahrens Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento

(SchKG-LP-LEF 268)

Zürich (954)
Das Konkursverfahren über die *Dreipunkt Verwaltungs AG*, Zypressenstrasse 58, 8004 *Zürich*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 14. Januar 1993 als geschlossen erklärt worden.
8026 Zürich, 21. Januar 1993 Konkursamt Aussersihl-Zürich

Zürich (918)
Das Konkursverfahren über *Begni Reto*, geb. 21. Mai 1961, von Opfikon ZH, verheiratet, wohnhaft Im Chuperplatz 5, 8605 *Gutenswil*, Inhaber der Einzelfirma GJB Werbeagentur, Hofwiesen 3, Tagelswangen, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 18. Januar 1993 als geschlossen erklärt worden.
8600 Dübendorf, 20. Januar 1993 Konkursamt Dübendorf
Postfach 2136, Dübendorf

Bern (919)
Gemeinschuldnerin: *Classico S.A.*, 2502 *Biel*, Spitalstrasse 27.
Datum des Schlusses: 15. Januar 1993.
2500 Biel, 27. Januar 1993 Konkursamt Biel
H.-P. Karrer

Berne (920)
Faillie: *Secorem S.A.*, case postale, *La Neuveville*, bureaux: place de la Gare 7, 2502 *Bienne*.
Date de la clôture: 19 janvier 1993.
2520 La Neuveville, 27 janvier 1993 Office des faillites de La Neuveville

Bern (1022)
Schuldnerin: *Metaplast AG*, Schärtschachen, 3550 *Langnau*.
Das Konkursverfahren ist abgeschlossen.
Schluss des Verfahrens: 31. Dezember 1992.
3601 Thun, 21. Januar 1993 Die aussseramtliche Konkursverwaltung:
Freiburghaus Treuhand AG, Thun

Glarus (921)
Das Konkursverfahren über die *Aqua Vera Holding AG*, ohne Domizil, 8750 *Glarus*, ist durch Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten vom 19. Januar 1993 als geschlossen erklärt worden.
8750 Glarus, 27. Januar 1993 Betreibungs- und Konkursamt
des Kantons Glarus:
Christof Störi

Glarus (922)
Das Konkursverfahren über die *Präzisions-Granitan AG*, In den Lerechen, 8754 *Netstal*, ist durch Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten vom 19. Januar 1993 als geschlossen erklärt worden.
8750 Glarus, 27. Januar 1993 Betreibungs- und Konkursamt
des Kantons Glarus:
Christof Störi

Graubünden (923)
Das Konkursverfahren über *Cadrui Corsin*, Via Rezia 4, 7013 *Domat/Ems*, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kreises Rhäzüns vom 19. Januar 1993 für geschlossen erklärt worden.
7013 Domat/Ems, 20. Januar 1993 Konkursamt Rhäzüns:
L. Gartmann

Graubünden (924)
Das Konkursverfahren über *Findinger Karl*, Rieven 18, 7013 *Domat/Ems*, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kreises Rhäzüns vom 19. Januar 1993 für geschlossen erklärt worden.
7013 Domat/Ems, 20. Januar 1993 Konkursamt Rhäzüns:
L. Gartmann

Valais (925)
Faillie: *Beauverd Pascal* d'Yvan, 1927 *Chemin-Dessous/Martigny*.
Par décision du 15 janvier 1993 le juge-instructeur du Tribunal de Martigny a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.
1920 Martigny, 19 janvier 1993 Office des faillites de Martigny:
P. Troillet, préposé

Valais (926)
Par décision du 18 janvier 1993, le juge-instructeur I du Tribunal du district de Monthey a prononcé la clôture de la faillite de *Futur Intérieur SA*, de siège social à *Monthey*.
1870 Monthey, 19 janvier 1993 Office des faillites de Monthey:
A. Levat, préposé

Valais (955)
Faillie: Succession répudiée *Frossard Benjamin*, de son vivant à *Liddes*.
Par décision du 20 janvier 1993, le juge-instructeur du district d'Entremont a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.
1941 Vollèges, 23 janvier 1993 Office des faillites d'Entremont:
Cl. Monnet, préposé

Valais (956)
Faillie: *Wolf Alain*, de Manfred, *Verbiert/Bagnes*.
Par décision du 20 janvier 1993, le juge-instructeur du district d'Entremont a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.
1941 Vollèges, 23 janvier 1993 Office des faillites d'Entremont:
Cl. Monnet, préposé

Genève (957)

La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 25 janvier 1993.

Faillies:
840676-VD-c, *Buhlmann C. SA*, entreprise de travaux publics, de génie-civil, de construction de bâtiment, d'aménagement et d'entretien de parcs et jardins, ainsi que fabrication, représentation et commerce de produits en rapport avec la construction ou le jardinage, ayant son siège route de Saint-Julien 142, à *Plan-les-Ouates* GE.
910184-TE-c, *De Hoop International SA*, en liquidation, toutes affaires maritimes et commerciales et opérations financières en vue d'atteindre ce but, le tout notamment en liaison avec les sociétés du groupe «De Hoop», sur le plan international, ayant son siège avenue Louis-Casati 108, à *Meyrin* GE.
1211 Genève 3, 27 janvier 1993 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbété

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

- Séparer dans la mesure du possible la lettre d'accompagnement du manuscrit.
- Etablir le manuscrit selon le modèle de la Feuille officielle suisse du commerce.
- Inscrire au bas du manuscrit le NPA, le lieu, la date et le nom de l'office signataire (si nécessaire).

Merci pour votre coopération

Konkurssteigerung Vente aux enchères publiques après faillite Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Jura (958)

Vente immobilière
Jeudi 18 mars 1993, dès 15 h., au restaurant de la Poste à Epauvillers, sur commission rogatoire de l'office des faillites de Bienne, il sera procédé à la vente aux enchères publiques de l'immeuble ci-après décrit dépendant de la faillite de *Petignat Daniel*, atelier mécanique à *Bienne*.

Ban d'Epauvillers
Feuillet 168, poulailler - silos no 46 A
Droit distinct et permanent de superficie sur feuillet no 94 du ban d'Epauvillers
Durée maximum: 50 ans, 27 août 1968.
Valeur officielle: fr. 14 700.-

Assurance incendie AIJ: fr. 160 000.-
Valeur vénale fixée par l'expert: fr. 35 000.-
Il s'agit d'un ancien poulailler industriel désaffecté, vidé de son équipement d'exploitation.

Visite de l'immeuble: jeudis 18 février et 11 mars 1993, à 15 h.
Conditions:
Les conditions de vente, l'état des charges et le rapport d'expertise seront déposés à l'office soussigné du 2 au 12 mars 1993, où les intéressés peuvent en prendre connaissance.
Des garanties réelles de paiement seront exigées avant le prononcé de l'adjudication.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et d'une preuve d'identité. Les représentants des sociétés, dûment légitimés, devront présenter un extrait récent du registre du commerce.

2726 Saignelégier, 21 janvier 1993 Office des faillites des Franches-Montagnes
Le préposé e. r.: René Domont

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Aargau (927?)

Betreibungsamtliche Versteigerung
Schuldnerin: *Kreis Automobile AG*, Täferstrasse 22, 5405 *Baden-Dättwil*.
GB Baden Nr. 4802 Gebäude und Umgelände 17,85 a und GB Baden Nr. 4806 Weg 5,73 a, Autowerkstätte, Täferstrasse 22, 5405 *Baden-Dättwil*.
Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 1 400 000.-
Die Verwertung erfolgt infolge Betreibung des Grundpfandgläubigers im 1. Rang.
Die Steigerung findet am Freitag, den 2. April 1993, um 14.30 Uhr, im Restaurant Baregg, Sportcenter, 5405 *Baden-Dättwil* statt.
Eingabefrist: 30. Januar bis 20. Februar 1993.
Auflage der Steigerungsbedingungen: 5. März 1993 bis 15. März 1993.

Der Ersteigerer hat Fr. 90 000.- in bar oder mit Check einer Schweizer Bank unmittelbar vor dem Zuschlag zu leisten. Davon dienen Fr. 15 000.- als Sicherheit für die Verwertungskosten. Es wird ausdrücklich auf den Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht. Die Besichtigung der Liegenschaft ist auf Freitag, den 19. März 1993 nachmittags nach telefonischer Vereinbarung vorgesehen.

5400 *Baden*, 20. Januar 1993 Betreibungsamt *Baden*

Aargau (928²)
Betriebsamtliche Versteigerung
 Schuldnerin: **ML-Résidence Immobilière & Financière SA in Liquidation**, c/o Stengel Treuhand AG, Kempthalstrasse 24, 8830 Pfäfers.
 GB Baden Nr. 1309 Wohn- und Geschäftshaus Nrn. 2295 und 2295 A, mit 7,35 a Gebäudeplatz und Garten, Brugerstrasse 44, 5400 Baden.
 Betriebsamtliche Schätzung: Fr. 7.200.000.-.
 Die Verwertung erfolgt infolge Betreibung des Grundpfandgläubigers im 4. bis 9. Rang.
 Die Versteigerung findet am Freitag, den 2. April 1993, um 14.30 Uhr, im Restaurant Baregg, Sportcenter, 5405 Baden-Dätwil statt.
 Eingabefrist: 30. Januar bis 20. Februar 1993.
 Auflage der Versteigerungsbedingungen: 5. März 1993 bis 15. März 1993.
 Der Ersteigerer hat Fr. 110.000.- in bar oder mit Check einer Schweizer Bank unmittelbar vor dem Zuschlag zu leisten.
 Davon dienen Fr. 30.000.- als Sicherheit für die Verwertungskosten. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht. Die Besichtigung der Liegenschaft ist auf Freitag, den 19. März 1993 nachmittags nach telefonischer Vereinbarung vorgesehen.
 5400 Baden, 20. Januar 1993 Betriebsamt Baden

Aargau (929)
Betriebsamtliche Faustpfandversteigerung
 Im betriebsamtlichen Faustpfandverwertungsverfahren gegen **Turke Walter**, Augenweidstrasse 34, 8966 Oberwil-Lieli, bringt das Betriebsamt folgendes Faustpfand am Montag, den 15. Februar 1993, um 14 Uhr, im Amtlokal des Betriebsamts Oberwil-Lieli, Schlossergasse 1, 5620 Bremgarten, öffentlich zur Versteigerung:
 Inhaberschuldbrief im 3. Rang über Fr. 100.000.-, lastend auf IR Oberwil-Lieli Nr. 995, Plan 5, Parzelle 968, 17 a Acker, Wiese und Baumgarten, Breitenächer (Landwirtschaftszone)
 Betriebsamtliche Schätzung des Grundstückes Fr. 40.000.- (Grundpfandbelastung im 1. und 2. Rang nominal Fr. 650.000.-). Das Mindestangebot für den Inhaberschuldbrief muss Fr. 93.000.- betragen. Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag Barzahlung von Fr. 93.000.- oder Bankcheck, zu leisten. Weitere Auskünfte erhalten Sie beim Betriebsamt.
 8966 Oberwil-Lieli, 14. Januar 1993 Betriebsamt Oberwil-Lieli

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

I creditori pignorati ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunciare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavato.
 Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.
 Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Ticino (960)
Avviso d'incanto unico Esec. n. 102949/102078
 Debitrice: **Fotepa SA, Biasca**.
 Immobili da realizzare: nel comune di Biasca.

Ubicazione	Denominazione	Mappa n.	Misura m.	Stima ufficiale fr.
Maglio	abitazione giardino-accessi autormessa	2156 A b C	215 1377 211	1 110 000.- 378 675.- 110 000.-

 Valore di stima peritale: fr. 1.725.000.-.
 Termine per le insinuazioni di oneri fondiari: (creditori ipotecari, servitù, diritti reali, ecc.) entro il 15 febbraio 1993.
 Data e luogo dell'incanto: lunedì 22 marzo 1993 dalle ore 14.00 in avanti presso l'aula dei pubblici dibattimenti della pretura di Riviera in Biasca.
 Le condizioni d'asta sono depositate e visibili presso lo scrivente Ufficio, a partire dal 5 marzo 1993 e per dieci giorni consecutivi. Si richiama la legge federale sull'acquisto di fondi da parte di persone all'estero (LAFE) del 16 dicembre 1983.
 6710 Biasca, 21 gennaio 1993 Ufficio di Riviera: G. Mossi, suppl. uff.

Ticino (662¹)
Avviso di incanto unico Inc. Imm. 940-Esec. n. 207 279
 Debitore: **Lüthi Otto**, Dentenbergstrasse 27, Gümliigen.
 Immobili da realizzare: in territorio del comune di Massagno.

Ubicazione	Denominazione	Mappa n.	Superficie m ²
Bomborizzo	a. abitazione b. portico c. passo d. giardino	505	247 5 79 443

 Valore complessivo di stima ufficiale: fr. 747.480.-
 Valore complessivo di stima peritale: fr. 735.300.-
 Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari): 9 febbraio 1993.
 Data e luogo dell'incanto: 23 marzo 1993, ore 15, presso la sala incanti Ufficio di esecuzione, Palazzo giustizia, Lugano.
 Le condizioni d'asta saranno visibili a partire dal giorno 1 marzo 1993 e per dieci giorni consecutivi.
 6900 Lugano, 14 gennaio 1993 Ufficio di esecuzione del circondario di Lugano: E. Antonini, uff.

Ticino (930²)
Avviso di incanto unico Esec. n. 202605 Inc. Imm. 989
 Debitrice: **Rok S.A.**, via Rovello 20, Massagno.
 Immobili da realizzare: in territorio del comune di Massagno.

Ubicazione	Denominazione	Mappa n.	Superficie m ²
Via Miravalle	a. autormessa b. accessi	744	252 89

 Limitatamente alla quota in comproprietà di 10/21 intestati alla debitrice (Oss.: i diritti legali di prelazione sono soppressi).
 Valore di stima ufficiale: fr. 160.666.70
 Valore di stima peritale: fr. 350.000.-
 Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari): 16 febbraio 1993.
 Data e luogo dell'incanto: 25 marzo 1993, ore 15, presso la sala incanti Ufficio di esecuzione, Palazzo giustizia, Lugano.
 Le condizioni d'asta saranno visibili a partire dal giorno 10 marzo 1993 e per 10 giorni consecutivi.
 6900 Lugano, 15 gennaio 1993 Ufficio di esecuzione del circondario di Lugano: E. Antonini, uff.

Ticino (931²)
Avviso di incanto unico Esec. n. 201461 Inc. Imm. 990
 Debitore: **Wildhaber Giuliano**, fu Gerold, Kilchberg ZH.
 Immobili da realizzare: in territorio del comune di Massagno.

Ubicazione	Denominazione	Mappa n.	Superficie m ²
Praccio	c. giardino d. abitazione e. autormessa f. pensilina g. abitazione h. abit.sporgente i. terrazze k. pensilina/passaggio l. cameretta tank	607	868 215 131 11 214 12 21 24 31

 Valore complessivo di stima ufficiale: fr. 1.884.000.-
 Valore complessivo di stima peritale: fr. 2.785.000.-
 Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari): 15 febbraio 1993.
 Data e luogo dell'incanto: 2 aprile 1993, ore 15, presso la sala incanti Ufficio di esecuzione, Palazzo giustizia, Lugano.
 Le condizioni d'asta saranno visibili a partire dal giorno 15 marzo 1993 e per 10 giorni consecutivi.
 6900 Lugano, 18 gennaio 1993 Ufficio di esecuzione del circondario di Lugano: E. Antonini, uff.

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échuë ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics.
 Devront être annoncés dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.
 Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits gravant l'immeuble entier.

Vaud (961)
Vente immobilière - Appartements en PPE
 Le jeudi 11 février 1993, à 14 h. 30, en ses bureaux, rue de la Paix 8, Montreux, l'office des poursuites de Montreux procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de **YFF SA**, Colondalles 89, Montreux, savoir:
 commune de Montreux, Avenue Vaudrès 7/17 et Pierrier 7.
 Parcelle RF 9173, PPE de 14/1000 de parcelle de base 1201 avec droit exclusif sur appartement de 2 pièces au centre, 5e étage, lot 73 du plan Estimation fiscale 1988: fr. 145.000.-
 Estimation de l'office: fr. 190.000.-
 Cette parcelle se situe à Vaudrès 7, Clarens.
 Parcelle RF 6313, PPE de 14/1000 de parcelle de base 1111, avec droit exclusif sur: appartement de 2 pièces, 1 cuisine, 1 bain-WC et cave no 13 au 1er étage ouest constituant le lot 13 du plan.
 Estimation fiscale 1987: fr. 80.000.-
 Estimation de l'office: fr. 180.000.-
 Cette parcelle se situe à Vaudrès 17, à Clarens.
 Parcelle RF 9642, PPE de 7/1000 de parcelle de base 1203, avec droit exclusif sur: appartement de 1 pièce au 3e étage, lot 42 du plan.
 Estimation fiscale 1987: fr. 70.000.-
 Estimation de l'office: fr. 80.000.-
 Parcelle RF 9602, PPE de 19/1000 de parcelle de base 1203, avec droit exclusif sur: appartement de 3 pièces, lot 2 du plan, au 1er étage.
 Estimation fiscale 1988: fr. 200.000.-
 Estimation de l'office: fr. 250.000.-
 Ces deux parcelles se situent à Pierrier 7, Clarens.
 Ces quatre parcelles seront vendues séparément.
 Vente requise par le créancier gagiste en 1er rang pour son capital.
 Les conditions de vente comprenant l'état des charges sont déposées au bureau de l'office des poursuites dès le 4 février 1993. Elles pourront être attaquées dans un délai de 10 jours dès la date de leur dépôt.
 Elles resteront à la disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
 Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE du 16. 12. 1983). A cet effet, ils devront se conformer au chiffre I des conditions de vente.
 Une visite est prévue le jeudi 4 février 1993 de 14 h. à 14 h. 30 concernant les parcelles sises à Vaudrès 7 et 17, et de 14 h. 45 à 15 h. pour la parcelle sise à Pierrier 7. D'autres visites éventuelles pourront être fixées sur rendez-vous pris téléphoniquement avec l'office au no suivant: 963 20 47, int. 13.
 1820 Montreux, 21 janvier 1993 Office des poursuites, Montreux: P.-A. Schneider, préposé

Vaud (962)
Vente immobilière - Appartements en PPE
 Le jeudi 11 février 1993, à 14 h. 30, en ses bureaux, rue de la Paix 8, Montreux, l'office des poursuites de Montreux procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de **YFF SA**, Colondalles 89, Montreux, savoir:
 commune de Montreux, avenue de Chillon 78/avenue du Casino 33
 Parcelle RF 10463, soit PPE de 18/1000 de parcelle de base 5313 avec droit exclusif sur: logement, lot 63 du plan au 4e étage, 2 pièces
 Estimation fiscale 1987: fr. 160.000.-
 Estimation de l'office: fr. 180.000.-
 Parcelle RF 10669, soit PPE de 1/1000 de parcelle de base 5313 avec droit exclusif sur: cave au sous-sol, lot 93 du plan
 Estimation fiscale 1987: fr. 2000.-
 Estimation de l'office: fr. 2000.-
 Ces deux parcelles se situent avenue de Chillon 78, à Territet.
 Parcelle RF 6929, soit PPE de 9,975/1000 de parcelle de base 5207 avec droit exclusif sur: appartement de 3 pièces, hall au premier étage sud-est, lot 9 du plan.
 Estimation fiscale 1988: fr. 205.000.-
 Estimation de l'office: fr. 260.000.-
 Cette parcelle se situe avenue du Casino 33, à Montreux.
 Les 2 parcelles situées à Chillon 78 seront vendues en bloc. La dernière parcelle située à Casino 33 sera vendue séparément.
 Vente requise par le créancier gagiste en 1er rang pour son capital.
 Les conditions de vente comprenant l'état des charges sont déposées au bureau de l'office des poursuites dès le 29 janvier 1993. Elles pourront être attaquées dans un délai de 10 jours dès la date de leur dépôt.
 Elles resteront à la disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
 Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE du 16. 12. 1983). A cet effet, ils devront se conformer au chiffre I des conditions de vente.
 Concernant la parcelle se situant à Chillon 78, une visite est prévue le vendredi 5 février 1993, sur place, de 13 h. 30 à 14 h.
 Concernant la parcelle se situant à Casino 33, une visite est prévue le vendredi 5 février 1993, sur place, de 15 h. à 15 h. 30.
 Pour tous renseignements et éventuelles autres visites, prendre contact par téléphone avec l'office au no suivant: 963 20 47, int. 13.
 1820 Montreux, 21 janvier 1993 Office des poursuites, Montreux: P.-A. Schneider, préposé

Vaud (963)
Halles artisanales et industrielles en PPE
 Jeudi 25 mars 1993, à 15 h., l'office des poursuites d'Yverdon vendra aux enchères publiques en bloc, en salle du Tribunal, Hôtel de Ville, 1er étage, à Yverdon-les-Bains, les lots PPE propriétés de **Eneas SA (préc. Arcia SA)**, Théâtre 8bis, à Lausanne, savoir:
 Commune d'Yverdon-les-Bains, rue des Petits Champs, PPE parcelles:
 4476 soit 20/1000 de P. 3099 avec droit sur le module 8: rez-de-chaussée, surface polyvalente, lot 08-A du plan estimation fiscale: fr. 186.000.-
 4477 soit 21/1000 de P. 3099 avec droit sur le module 8: rez-de-chaussée, surface polyvalente, lot 08-B du plan estimation fiscale: fr. 195.000.-
 4478 soit 39/1000 de P. 3099 avec droit sur le module 8: 1er étage, surface polyvalente, lot 18 du plan estimation fiscale: fr. 363.000.-
 4479 soit 45/1000 de P. 3099 avec droit sur le module 8: 2e étage, surface polyvalente, lot 28 du plan estimation fiscale: fr. 418.000.-
 Estimation en bloc de l'office des poursuites: fr. 1.187.500.-
 Règlement PPE inscrit le 4 janvier 1990 sous no 181.236, qui fixe à son article 39 que les copropriétaires n'ont pas de droit de préemption.
 Les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières doivent produire leurs créances, servitudes et autres droits dans un délai échéant le 16 février 1993.
 Les conditions de ventes, les états des charges et descriptif, le plan de situation seront déposés le 18 février 1993 à l'office des poursuites où ils pourront être consultés.
 Vente requise par le créancier hypothécaire de 1er rang.
 1401 Yverdon-les-Bains, 20 janvier 1993 Le préposé aux poursuites: Laurent

Nachlassverträge Concordats-Concordati

Nachlass-Stundungsgesuch Demande de sursis concordataire Domanda di moratoria concordataria

(SchKG-LP-LEF 293)

Bern (1023)
 Die Firma **GSW Architekten AG**, Mettenwaldweg 16, 3037 Herrenschwanden, hat am 28. Dezember 1992 ein Nachlass-Stundungsgesuch eingereicht.
 Termin zur Behandlung des Gesuches und zur Einvernahme der Verantwortlichen wird angesetzt auf Donnerstag, 18. Februar 1993, 10 Uhr, vor dem Nachlassrichter von Bern, Amtshaus, Hodlerstrasse 7, 3011 Bern, 2. Stock, Zimmer 208.
 Die Gläubiger der Geschwister können ihre Einwendungen gegen die Erteilung einer Nachlass-Stundung schriftlich bis zum 12. Februar 1993 bei der Kanzlei des Richteramtes IV Bern, Amtshaus, Hodlerstrasse 7, 3011 Bern, einreichen.
 3011 Bern, 20. Januar 1993 Der Gerichtspräsident IV von Bern als Nachlassrichter: Kaelin

Vaud (932)
 Le président du Tribunal du district de Lausanne statuera en son audience du jeudi 11 février 1993 à 10 h. 30, au palais de justice de Montbenon, à Lausanne (s'adresser à l'huissier), sur une demande de sursis concordataire dividende présentée par **Von Gunten Hansruedi**, Saint-Georges 13, Renens.
 Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation du débiteur.
 L'effet suspensif est accordé de sorte que les requêtes de faillite ordinaire ou de change pendantes ou pouvant être déposées sont ajournées jusqu'à droit connu sur la demande de sursis concordataire.
 1014 Lausanne, 18 janvier 1993 Le greffier: D. Monney, ah.

Vaud (1024)
Le président du Tribunal civil du district d'Oron statuera en son audience du vendredi 19 février 1993, à 9 h. 15, en salle du Tribunal, à Oron-la-Ville, bâtiment communal, 1er étage, sur la demande de sursis concordataire présentée par la société anonyme **Bergometti S.A.**, entreprise de maçonnerie et de génie civil, à Oron-la-Ville.
Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation de la débitrice, l'état de sa comptabilité, sa loyauté en affaires et les causes qui l'empêchent de satisfaire à ses engagements. Ils peuvent aussi se déterminer par écrit avant l'audience.
Les poursuites en cours contre la requérante sont suspendues et les décisions sur requêtes de faillite sont ajournées.
1610 Oron-la-Ville, 19 janvier 1993
Le président:
J.-P. Nicollier

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

Sursis concordataire et appel aux créanciers

Moratoria del concordataria e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nächstehend genannten Schuldner ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassensfall bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stümmberichtig wären.
Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.
Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria. I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Ticino (964)
Débiteur: **Caravatti Fabio, Biasca**.
Data della concessione della moratoria da parte della Pretura del Distretto di Riviera: 14 gennaio 1993.
Durata della moratoria per concordato: 4 mesi a decorrere dal 14 gennaio 1993, ovvero sino al 14 maggio 1993.
Commissario del concordato: Thierry Grata, c/o Thiwisa Fiduciaria SA, via Pini, 6710 Biasca.
Termine per l'intimazione dei crediti: entro 20 giorni dalla presente pubblicazione.
I creditori sono invitati a notificare i loro crediti, valuta 14 gennaio 1993, in forma scritta al commissario, indicando eventuali diritti di pegno (descrizione dei pegni e luogo ove si trovano) o privilegiati, allegando tutti i mezzi di prova entro il termine suindicato, con l'avvertenza che in caso di omissione essi non avranno diritto di voto nelle deliberazioni del concordato.
Adunanza dei creditori: data e luogo verranno comunicati in seguito.
Esame degli atti: 10 giorni prima dell'adunanza presso la Thiwisa Fiduciaria SA, Biasca, previo appuntamento telefonico (092 72 44 72).
6710 Biasca, 21 gennaio 1993
Il commissario del concordato:
Thierry Grata

Ticino (965)
Il Pretore del Distretto di Lugano, sezione 5, comunica che, con decisione del 21 gennaio 1993, ha concesso una moratoria di quattro mesi a scopo di concordato alla **Benisa Immobiliare SA, Lugano**.
Quale commissario del concordato è stato nominato l'Avv. Giovanni Augugliaro, via Pollini 29, Mendrisio.
6900 Lugano, 21 gennaio 1993
Il Pretore:
Avv. Francesco Trezzini

Verlängerung der Nachlass-Stundung Prorogation du sursis concordataire Proroga della moratoria

(SchKG 295, Abs. 4 - LP 295; al. 4 - LEF 295, cpv. 4)

Fribourg (933)
Par décision du 14 janvier 1993, le président du Tribunal de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a prolongé de 2 mois, soit jusqu'au 18 mars 1993, le sursis concordataire accordé à l'Entreprise de construction **J. Schorro SA**, Impasse des Chênes 2, à **Corminboeuf**.
L'assemblée des créanciers est fixée au jeudi 11 mars 1993, à 14 h. 30, à la salle de conférence de Fiduconsult SA, boulevard de Pérolles 55, à Fribourg.
Examen des pièces: durant 10 jours précédant l'assemblée des créanciers, au bureau du commissaire au sursis, et ceci sur rendez-vous.
La débitrice a l'intention de proposer aux créanciers un concordat par abandon d'actif; il y aura dès lors lieu de nommer le liquidateur et la commission des créanciers.
1705 Fribourg, 19 janvier 1993
Le commissaire au sursis:
Fiduconsult SA

Freiburg (934)
Durch Verfügung vom 11. Januar 1993 hat der Gerichtspräsident des Sebezirks, Murten, die Nachlass-Stundung für die Einzelfirma **Grau Urs**, Neumühle, 3210 **Kerzers**, um 2 Monate bis zum 19. März 1993 verlängert.
Die Gläubigerversammlung wird am Montag, 15. März 1993, um 9.30 Uhr, im Konferenzsaal der Sachwalterin, Fiduconsult AG, boulevard de Pérolles 55, 1705 Freiburg, stattfinden.
Die Akten liegen innert 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung nach Terminabsprache zur Einsichtnahme auf.
1705 Freiburg, 27. Januar 1993
Die Sachwalterin:
Fiduconsult AG

Ticino (966)
Il Pretore del Distretto di Lugano, sezione 5, avverte che, con decreto del 21 gennaio 1993, ha prorogato di due mesi a partire dal 5 febbraio 1993 la moratoria concessa a scopo di concordato il 5 ottobre 1992 alla **Tecnoventilatione SA, Massagno**.
6900 Lugano, 21 gennaio 1993
Il Pretore:
Avv. Francesco Trezzini

Vaud (967)
Débiteur: **Bourquin David**, fils de Raymond et Francine, né le 10 novembre 1952, originaire de Sonvilier, informaticien, domicilié à 1162 **St-Prex**, route de Morges 5.
Le sursis est prolongé de deux mois, soit jusqu'au 23 avril 1993.
L'assemblée des créanciers initialement appointée au mercredi 3 février 1993, est renvoyée au vendredi 19 mars 1993, à 16 h. 30, dans les bureaux de l'office des poursuites et faillites, rue de la Gare 15, à Morges.
Examen des pièces: pendant les dix jours précédant l'assemblée des créanciers, au bureau du commissaire (prendre rendez-vous préalable).
1000 Lausanne, 27 janvier 1993
Le commissaire au sursis:
Nicaty

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

Délibération sur l'homologation du concordat

Deliberazione sull'omologazione del concordato

(SchKG-LP-LEF 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.
Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

I creditori possono presentarsi all'udienza per farvi valere le loro opposizioni al concordato.

Ticino (1025)
Il Pretore del Distretto di Lugano, sezione 5, avverte che in applicazione dell'art. 304 LEF ha fissato per il giorno di giovedì 25 febbraio 1993, alle ore 16.20, nell'aula solita delle udienze, Palazzo di giustizia, via Pretorio 16, Lugano, l'udienza per l'omologazione del concordato proposto ai propri creditori da **Impresa Costruzioni Fasoletti SA, Pregassona**.
In quella sede i creditori potranno fare valere le loro opposizioni al concordato.
6900 Lugano, 22 gennaio 1993
Il Pretore:
Avv. Francesco Trezzini

Verschiedenes - Divers - Diversi

SchKG - LP - LEF

Berne (1026)
Liquidation spéciale selon l'art. 134 ORI
Faillite: **Secoma S.A.**, 2612 **Cormoret**.
Faillite prononcée le 12 août 1992, liquidation suspendue faute d'actifs suffisants et clôturée le 5 octobre 1992, art. 230 LP.
Liquidation poursuivie sur demande de créanciers gagistes, selon l'art. 134 ORI, pour les immeubles suivants:
- Ban de Boncourt, feuillet no 2126, «Route de Dérizé».
- Ban de Breuleux, feuillet no 1403, «Rue du Pré au Maire».
- Ban des Breuleux, feuillet no 1298, «Rue du Pré au Maire».
- Ban de Chardonne, feuillet no 282, «En Bellevues».
Les créanciers hypothécaires sont priés de se conformer scrupuleusement aux publications officielles et appels qui paraîtront en temps opportun par l'intermédiaire des organes concernés.
2608 Courtelary, 27 janvier 1993
Office des faillites de Courtelary
Le préposé: Rémy Langel

Berne (935)
Vente aux enchères publiques d'immeuble (unique séance d'enchères)
Grand immeuble locatif
Vendredi 26 février 1993, à 14 h., à l'Hôtel Suisse à Moutier, l'office des faillites du district de Moutier, sur délégation de l'office des faillites de Zoug, offrira en vente, aux enchères publiques, à tout prix, l'immeuble ci-après décrit, dépendant de la société **Altana Immobiliare AG en liq.**, 6300 **Zoug** (liquidation spéciale selon art. 134 ORI).
Ban de Moutier: Feuillet no 176
Avenue de la Gare:
Habitation-salon de coiffure no 23
Garages no 23A
Habitation-vidéothèque-magasin no 25
Assise, aisance d'une contenance de 1893 m²
Val. officielle no 23: fr. 1 693 300.-
no 23A: fr. 217 500.- (garages)
no 25: fr. 1 697 600.-
fr. 16 400.- (places)
Val. incendie no 23: fr. 3 300 000.-
no 23A: fr. 580 000.-
no 25: fr. 3 300 000.-
Estimation de l'expert: fr. 5 500 000.-

Année de construction 1966.
Description de l'immeuble:
L'immeuble forme un tout. Il est constitué des nos 23/23A/25, soit 2 corps de bâtiment identiques (nos 23 et 25). Le corps des garages est adossé côté nord (no 23A), 26 places de parc. Le bâtiment est composé de 10 niveaux plus sous-sol, dont 9 étages d'appartements, 2 entrées au niveau du rez-de-chaussée côté sud, cages d'escaliers et 2 ascenseurs. Locaux communs au nord, Magasins et entrepôts au sud avec vitrine et accès direct de l'extérieur. 4 appartements par étage soit de 2 à 3 pièces et 2 de 4½ pièces, au total 36 appartements.
Sous-sol: Caves en partie dans l'abri P.A. Locaux vélos-poussettes avec sortie extérieure. Local technique (installations). Local de chauffe unique situé dans le no 25; chaudière Hoval et brûleur Elco; poste d'eau à l'intérieur du local; accès au garage. Citerne de chauffage en terre au sud du bâtiment cont. 50 000 l.

Rez-de-chaussée: Entrées séparées identiques côté sud, cage d'escaliers 2 ascenseurs, halls. Coté nord: lieux communs comprenant: 2 WC, lavabos avec machine à laver et sécher, bac locaux séchoir, 2 WC, sorties sur jardin. Coté sud: locaux commerciaux comprenant bureaux, magasins avec arrière, salon de coiffure.
Etages: Appartements de 3½ et 4½ pièces comprenant: entrée, hall-corridor, cuisine agencée d'époque et coin à manger, bain muré, WC-lavabo, chambres, balcon sud.
Extérieur: Place goudronnée au sud, rampe d'accès ouest pour les garages, escaliers à l'est. La partie nord est aménagée, engazonnée, arborisée et clôturée. La salle sur les garages est utilisée comme jardin et place de jeux.

Les conditions de vente, l'état des charges, le rapport d'expertise et l'extrait cadastral seront déposés à l'office des poursuites de Moutier du 12 février au 21 février 1993.
L'immeuble sera adjugé à tout prix, au plus offrant et dernier enchérisseur. Des garanties réelles seront exigées, séance tenante de l'acquéreur (garanties bancaires).
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Il sont rendus attentifs aux dispositions spéciales (LFAIE) relatives à l'acquisition d'immeubles par des personnes étrangères ou domiciliées à l'étranger ou des sociétés considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante.
Les amateurs et intéressés pourront visiter l'immeuble le vendredi 12 février 1993. Rendez-vous des amateurs sur place, à 14 h.
2740 Moutier, 18 janvier 1993
Le préposé aux faillites:
F. Voiron

Basel-Stadt (968)

Grundstück-Versteigerung

Im Auftrag des Konkursamtes Bülach wird am Donnerstag, den 11. März 1993, 14.30 Uhr, im Gerichtsgebäude in Basel, Bäumleingasse 3 (Saal Nr. 1 im 2. OG rechts), aus der Konkursmasse **GM Immobilien und Handels AG in Liq.**, 8181 **Höri**, gemäss Art. 134 VZG das nachgenannte Grundstück amtlich versteigert:
Grundbuch Basel, Sektion I, Parzelle 1319', haltend 315 m², mit Wohnhaus Gasstrasse 10
Baujahr 1923 / Sanierung 1987
EG: eine 1-Zimmer- und eine 3-Zi-Wohnung
1. OG-3. OG: je eine 1-Zi-Wohnung mit Wohnküche und eine 3-Zimmer-Wohnung
DG: eine 2-Zimmer-Wohnung
Gebäudeversicherungswert: Fr. 1 200 000.-
Amtliche Schätzung: Fr. 900 000.-
Beim Zuschlag sind für Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten Fr. 25 000.- zu bezahlen.
Die Steigerungsbedingungen nebst Schätzungsbericht usw. liegen vom 15. Februar 1993 an bei der unterzeichneten Behörde zur Einsicht auf, wo auch nähere Auskünfte erteilt werden.
Besichtigung: Mittwoch, den 3. März 1993, von 14 bis 15 Uhr.
4001 Basel, 27. Januar 1993
Betreibungs- und Konkursamt
Liegenschaftsverwaltung
Bäumleingasse 1, 4001 Basel, Büro 12

Genève (1027)

Le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève, sis à Genève, Palais de justice, place du Bourg-de-Four 1, salle 2, rez-de-chaussée, 1re Cour, statuera en audience publique le jeudi 28 janvier 1993 à 16 h. 45, quant au prolongement de l'ajournement de faillite de **Poyoges Melia (Seuisse) SA**, ayant son siège rue de Chantepoulet 17, 1201 **Genève**, mais élisant domicile en l'Etude de Me Didier Brosset, avocat, rue de Rive 15, 1204 **Genève**.
Les opposants peuvent se présenter à cette audience pour faire valoir leurs moyens.
1211 Genève 3, 27 janvier 1993
Marie-Jeanne Felix,
greffier de chambre

Jura (959)

Vente publique de terrains à bâtir

Vendredi 19 mars 1993, dès 15 h., à l'Hôtel de la Balance, aux Breuleux, sur commission rogatoire de l'office de faillites de Courtelary, il sera procédé à la vente aux enchères publiques des immeubles ci-après décrits dépendant de la faillite de la société **Secoma S.A.**, dont le siège social est à **Cormoret**.
Feuille Ban des Breuleux Superficie Valeur Valeur
no Lieu-dit et nature a m² officielle fr. vénale fr.
1298 Rue du Pré au Mairie, terrain à bâtir 09 79 11 750.- 38 000.-
1403 Même lieu, terrain à bâtir 12 13 14 550.- 45 000.-

Les immeubles seront vendus à tout prix et séparément. Il s'agit de terrains à bâtir équipés, situés en zone de construction H 2 sur un versant sud, bien exposés au soleil.
Délai de production: 16 février 1993.

Les créanciers hypothécaires et les titulaires de charges foncières sont sommés par la présente de produire à l'office, dans le délai de production fixé ci-dessus, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêt et de fruits, et de faire savoir en même temps si la créance garantie par gage est échuë ou a été dénoncée au remboursement en tout ou en partie, pour quel montant et pour quelle date. Les créanciers qui ne produiront pas dans le délai prévu seront exclus de la répartition, pour autant que leurs droits ne sont pas constatés par les registres publics. De même les tiers auxquels un titre hypothécaire a été donné en gage doivent indiquer le montant de leur créance garantie par ce gage.

Doivent être également annoncés, dans le même délai, tous les droits de servitude qui ont pris naissance avant 1912, sous l'empire de l'ancien droit cantonal, et qui n'ont pas été inscrits dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le CCS, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.
Remarque:

La liquidation de la faillite Secoma S.A. a été suspendue par le juge, en date du 5 octobre 1992, à la suite de constatation du défaut d'actif. Conformément à l'article 134 ORI, seuls les créanciers ayant des droits sur les immeubles peuvent produire leurs prétentions.
Conditions:

Les conditions de vente, l'état des charges et le rapport d'expertise seront déposés à l'office soussigné du 5 au 15 mars 1993, où les intéressés peuvent en prendre connaissance.
Des garanties réelles de paiement seront exigées avant le prononcé de l'adjudication.
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et d'une preuve d'identité. Les représentants des sociétés, dûment légitimés, devront présenter un extrait récent du registre du commerce.
2726 Saignelégier, 21 janvier 1993
Office des faillites des Franches-Montagnes
Le préposé e. r.: René Domont

Marken—Marques—Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 30. April 1992 **398277**
Fleer Corp., Executive Plaza, Suite 300,
 1120 Route 73, Mt. Laurel (NJ 08054, Vereinigte
 Staaten von Amerika)

BONANZA

Confiserieswaren, einschliesslich Kaugummi.
 Int. Kl. 30
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 30. April 1992 **398278**
The Procter & Gamble Company, One Procter &
 Gamble Plaza, Cincinnati (OH, Vereinigte Staaten
 von Amerika)

GARDECLAT

Geschirrspülmittel.
 Int. Kl. 3
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 30. April 1992 **398279**
Caressa, Inc., 1815 Griffin Road, Dania (FL 33004,
 Vereinigte Staaten von Amerika)

CARESSA

Erneuerung mit Sitzverlegung der Marke
 Nr. 255240. Schutz ab 23. November 1991.

Damen- und Mädchenschuhe, Schuhoberteile, her-
 gestellt aus Leder, Textilien, Kunststoffen, Gummi
 und irgendeiner Kombination dieser Werkstoffe.
 Int. Kl. 25
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Mai 1992 **398280**
Jörg Meyer, Russikerstrasse 53, 8330 Pfäffikon ZH

RICHARD STRAUSS

Rosen und Rosenpflanzen.
 Int. Kl. 31
 Produktion, Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Mai 1992 **398281**
**Schweiz. Serum- & Impfstoffinstitut und Institut zur Er-
 forschung der Infektionskrankheiten (Swiss Serum
 and Vaccine Institute and Institute for the Research
 of Infectious Diseases) (Instituto Suizo de Sero-
 terapia y Vacunación e Instituto para el Estudio de las
 Enfermedades Infecciosas)**, Rehhagstrasse 79,
 3018 Bern

KANACTAN BERNA

Veterinärmedizinische Präparate schweizerischer
 Herkunft.
 Int. Kl. 5
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. Mai 1992 **398282**
SSL Retail Limited, Sunningdale Road,
 GB-Leicester LE3 1TP (Grossbritannien)

LADY OLYMPUS

Erneuerung mit Firmaänderung und abgeänderter
 Warenangabe der Marke Nr. 351273. Schutz ab
 11. Mai 1992.

Koffer, Behälter für den Transport oder die Aufbe-
 wahrung von Turn- und Sportartikeln, Apparaten
 und Ausrüstungen, Taschen, Leisetaschen und
 Gepäckartikeln, alle Waren aus Leder, Kunststoff
 oder Lederimitationen, Schirme; Turn- und Sport-
 artikel (ausgenommen Bekleidungsstücke), Turn-
 und Sportapparate und -ausrüstungen, Spiele;
 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckun-
 gen, insbesondere Sportbekleidung und Schuhe für
 Sport und Freizeit.
 Int. Kl. 18, 25, 28
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 12. Mai 1992 **398283**
Esso (Schweiz), Uraniastrasse 40, 8001 Zürich

EXXON

Erneuerung der Marke Nr. 260368. Schutz ab
 12. Mai 1992.

Maschinen, nämlich Werkzeugmaschinen, land-
 wirtschaftliche Maschinen sowie Maschinen für
 garten- und forstwirtschaftliche Zwecke, Bau-, ein-
 schliesslich Strassenbaummaschinen, Bergbaum-
 schinen, Maschinen für die Förderung, die Verar-
 beitung und für den Transport von Petroleum und
 Erdgas, Fördermaschinen, Datenverarbeitungs-
 und -aufzeichnungsmaschinen, Metallbearbei-
 tungsmaschinen, Maschinen zur Verwendung in der
 Kunststoffindustrie, Textilmaschinen, Maschinen
 für die Nahrungsmittel-, Getränke- und Tabakin-
 dustrie, Reinigungsmaschinen für die Haushalt-
 und Grossraumreinigung, Tischreinigungsmaschi-
 nen, Maschinen für die chemische Reinigung, elek-
 trische Haushaltsmaschinen; Motoren; Kupplungen
 und Treibriemen; grosse landwirtschaftliche Ge-
 räte; Brutapparate; Handwerkzeuge und -instru-
 mente; Messerschmiedwaren, Gabeln und Löffel;
 Hieb- und Stichwaffen; wissenschaftliche Schiffs-
 fahrts-, Vermessungsapparate und -instrumente,
 elektrische Steuergeräte und -instrumente, elek-
 trische Batterien, Autobatterien, Apparate und In-
 strumente für die drahtlose Telegrafie und Tele-
 fonie; fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-,
 Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichts-
 apparate und -instrumente; Automaten, die durch
 Einwurf von Münzen oder Jetons betätigt werden;
 Sprechmaschinen; Registrierkassen, Rechenmaschi-
 nen; Feuerlöschgeräte; chirurgische, ärztliche,
 zahn- und tierärztliche Instrumente und Appa-
 rate (einschliesslich künstlicher Gliedmassen,
 Augen und Zähne); Schusswaffen, Munition und
 Geschosse; Sprengstoffe; Feuerwerkskörper;
 Edelmetalle und deren Legierungen sowie da-
 raus hergestellte Gegenstände; Juwelierwaren,
 Edelsteine; Uhren und andere Zeitmessinstru-
 mente; Musikinstrumente; Registrierkassen,
 Rechenmaschinen; Feuerlöschgeräte; chirurgische,
 ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente
 und Apparate (einschliesslich künstlicher
 Gliedmassen, Augen und Zähne); Schusswaffen,
 Munition und Geschosse; Sprengstoffe; Feuer-
 werkskörper; Edelmetalle und deren Legierun-
 gen sowie daraus hergestellte Gegenstände;
 Juwelierwaren, Edelsteine; Uhren und andere
 Zeitmessinstrumente, Musikinstrumente; Regis-
 trier- und Pappwaren, nämlich Schreibpapier,
 Kopierpapier, Löschpapier, Kuverts, Postkarten,
 Etiketten (einschliesslich Anhänge- und Klebe-
 etiketten), Plakate, Notizbücher und -blöcke,
 Menükarten, Tischkarten, Servietten, Adress- und
 Telefonverzeichnisse, Agenden, Wimpel, Fahrten-
 bücher, Strassenführer und -karten, Posters,
 Picknick-Sets und Wegwerfpackungen für Lebens-
 mittel und Getränke (einschliesslich Teller,
 Becher, Platten und Gläseruntersätze); Etuis;
 Druckschriften, Zeitungen und Zeitschriften,
 Bücher; Buchbinderartikel; Fotografien; Schreib-
 waren, Klebstoffe (für Papier und Schreibwaren);
 Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschi-
 nen und Büroartikel; Lehr- und Unterrichtsmittel;
 Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke; Leder
 und Lederimitationen sowie Reise- und Hand-
 koffer, Tragtaschen, Toilettenaccessoires, Etuis,
 Brieftaschen, Geldbeutel und Möbelpolster aus
 diesen Materialien; Häute und Felle; Reise- und
 Handkoffer, Regenschirme, Sonnenschirme und
 Spazierstöcke; Peitschen, Pferdegesschirre und
 Sattlerwaren; Möbel, Spiegel, Rahmen; Boden-
 beläge, einschliesslich Ski- und Leichtathletik-
 pisten aus Kunststoff; Behälter, einschliesslich
 Fässer aus Holz, Holzgriffe, -bügel und -leisten,
 Holzpappe für Bauzwecke; Wand- und Boden-
 beläge aus Kork, Korkzapfen; Rohrgeflecht für
 Möbel; Körbe aus Binsen und Weidengeflecht;
 Horngriffe für Messer, Schuhhölfer aus Horn;
 Schmuckwaren aus Elfenbein; Einlagen für
 Miederwaren aus Fischbein; Toilettenartikel
 und Schmuckwaren aus Schildpatt und Bernstein;
 Besatzartikel und Knöpfe aus Perlmutter; Meer-
 schaumpeifen und -mundstücke für Zigaretten-
 spitzen; Folien, Kapseln, Spangen, Manschetten-
 und Kragenschützer aus Zelluloid; kleine Haus-
 und Küchengeräte sowie tragbare Behälter aus
 unedlen Metallen und Kunststoffen für Haushalt
 und Küche; Kämmen und Schwämme; Bürsten;
 Bürstenmachermaterial; Reinigungsgeräte und
 Putzzeug; Stahlspäne, Glaswaren für Haushalt-
 zwecke sowie zur Verwendung als Beleuchtungs-
 körper, in Laboratorien und in der Industrie,
 insbesondere in der Fahrzeugindustrie, Porzellan
 und Steingut; Spitzen und Stückerien, Bänder
 und Schnürbänder; Knöpfe; Druckknöpfe, Haken
 und Ösen, Nadeln, künstliche Blumen; Bier, Ale
 und Porter; Mineralwässer und kohlen-
 säurehaltige Wässer und andere alkoholfreie
 Getränke; Sirupe und andere Präparate für die
 Zubereitung von Getränken; Weine, Spirituosen
 und Liköre; Rohrtabak und Tabakfabrikate;
 Raucherartikel; Streichhölzer.
 Int. Kl. 7 bis 21, 26, 27, 28, 32, 33, 34
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 13 mai 1992 **398284**
Jallut S.A., 4, route de Crissier,
 1030 Bussigny-près-Lausanne

AQUAJAL

Renouvellement de la marque no 256951. Protec-
 tion à partir du 14 février 1992.

Peinture émail diluable à l'eau pour le bâtiment.
 Cl. int. 2
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 13. Mai 1992 **398285**
Rast Holding SA, Weberwiese 7, 8853 Lachen SZ

TIERRA DE FUEGO

Weine und Spirituosen chilenischer Herkunft,
 ausgenommen Bier.
 Int. Kl. 33
 Handel.

Date de dépôt: 14 mai 1992 **398286**

Nike International, Ltd., One Bowerman Drive,
 Beaverton (OR 97005-6453, Etats-Unis
 d'Amérique)

CLIMA-F.I.T.

Vêtements, chaussures, chapellerie.
 Cl. int. 25
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 14 mai 1992 **398287**

Nike International, Ltd., One Bowerman Drive,
 Beaverton (OR 97005-6453, Etats-Unis
 d'Amérique)

DRI-F.I.T.

Vêtements, chaussures, chapellerie.
 Cl. int. 25
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 14 mai 1992 **398288**

Nike International, Ltd., One Bowerman Drive,
 Beaverton (OR 97005-6453, Etats-Unis
 d'Amérique)

THERMA-F.I.T.

Vêtements, chaussures, chapellerie.
 Cl. int. 25
 Fabrication et commerce.

Data del deposito: 14 maggio 1992 **398289**

Daniel E. Aykroyd, 7708 Woodrow Wilson,
 Los Angeles (CA 90046, Stati Uniti d'America) e
Judith Belushi Pisano, 112 Williams Street,
 Vineyard Haven (MA 02568, Stati Uniti d'America);
 c/o Judith Belushi Pisano, 112 Williams Street,
 Vineyard Haven (MA 02568, Stati Uniti d'America)

BLUES BROTHERS

Articoli di abbigliamento, articoli di abbigliamento
 sportivo e articoli di cappelleria. Mostra bottoni.
 Cl. int. 25
 Fabbricazione e commercio.
 Rivendicazione della priorità: USA, 27 novembre
 1991.

Date de dépôt: 14 mai 1992 **398290**

Jean-Jacques Steiner, sous-les-Vignes, Dully;
 adresse postale: 1195 Bursinell

GALERIE PASSION

Vins.
 Cl. int. 33
 Production et commerce.

Date de dépôt: 16 novembre 1992 **398291**

Roland Meylan, technologies, 23B, avenue Sena-
 lèche, 1009 Pully

VOYAGER

Ordinateurs, matériel informatique (hardware),
 imprimantes, écrans, claviers, souris, modems,
 interfaces; logiciels, cartes mémoire, cartes d'exten-
 sions, programmes stockés sur disquettes, disques et
 cartes; livres et manuels.
 Cl. int. 9, 16
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 19 mai 1992 **398292**

Certaína, Kurth Frères S.A., Bahnhofstrasse 11, 2540 Grenchen

MAYFAIR

Renouvellement de la marque no 259423. Protection à partir du 19 mai 1992.

Montres et parties de montres.
Cl. int. 14

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 19. Mai 1992 **398293**

E. R. Squibb & Sons, Inc., Lawrenceville-Princeton Road, Princeton (NJ 08540, Vereinigte Staaten von Amerika)

AVINAMedizinische und chirurgische Geräte; Geräte und Vorrichtungen für Stomapatienten; Stomabeutel.
Int. Kl. 10

Fabrication und Handel.

Hinterlegungsdatum: 19. Mai 1992 **398294**

E. R. Squibb & Sons, Inc., Lawrenceville-Princeton Road, Princeton (NJ 08540, Vereinigte Staaten von Amerika)

PRECILMedizinische und chirurgische Geräte; Geräte und Vorrichtungen für Stomapatienten; Stomabeutel.
Int. Kl. 10

Fabrication und Handel.

Hinterlegungsdatum: 19. Mai 1992 **398295**

E. R. Squibb & Sons, Inc., Lawrenceville-Princeton Road, Princeton (NJ 08540, Vereinigte Staaten von Amerika)

PROSYSMedizinische und chirurgische Geräte; Geräte und Vorrichtungen für Stomapatienten; Stomabeutel.
Int. Kl. 10

Fabrication und Handel.

Date de dépôt: 19 mai 1992 **398296**

Compagnie Générale des Etablissements Michelin - Michelin et Cie, 12, Cours Sablon, F-63000 Clermont-Ferrand (France)

RECAMICDissolutions de caoutchouc pour le rechapage et la réparation de pneumatiques pour roues de véhicules; bandes de roulement pour le rechapage de pneumatiques, pneumatiques et chambres à air pour roues de véhicules; caoutchouc pour le rechapage et/ou la réparation de pneumatiques pour roues de véhicules.
Cl. int. 12

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 19. Mai 1992 **398297**

Philip Morris Products Inc., 3601 Commerce Road, Richmond (VA 23234, Vereinigte Staaten von Amerika)

CHECKERTabak; Raucherartikel; Streichhölzer.
Int. Kl. 34

Fabrication und Handel.

Hinterlegungsdatum: 19. Mai 1992 **398298**

Philip Morris Products Inc., 3601 Commerce Road, Richmond (VA 23234, Vereinigte Staaten von Amerika)

GALAXYTabak; Raucherartikel; Streichhölzer.
Int. Kl. 34

Fabrication und Handel.

Hinterlegungsdatum: 19. Mai 1992 **398299**

Philip Morris Products Inc., 3601 Commerce Road, Richmond (VA 23234, Vereinigte Staaten von Amerika)

ROCKWELLTabak; Raucherartikel; Streichhölzer.
Int. Kl. 34

Fabrication und Handel.

Hinterlegungsdatum: 19. Mai 1992 **398300**

Plüss-Stauf AG, Baslerstrasse 42, 4665 Oftringen

LIRUSChemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Kunstharze im Rohzustand; Kunststoffe im Rohzustand; Düngemittel; Feuerlöschmittel; Mittel zum Härten und Löten von Metallen; chemische Erzeugnisse zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln, Gerbemittel; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke. Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.
Int. Kl. 1, 5

Fabrication und Handel.

Hinterlegungsdatum: 20. Mai 1992 **398301**

Noritsu Koki Co., Ltd., No. 579-1, Umehara, Wakayama-shi (Wakayama-ken, Japan)

NOUSWissenschaftliche, Schiffs-, Vermessungs-, elektrische und elektronische (soweit in der Klasse 9 enthalten), fotografische und Filmapparate und -instrumente, einschliesslich Apparate, Geräte und Instrumente für die automatische Entwicklung fotografischer Filme, für die Herstellung von Kopien bzw. Abzügen und für die Nachbehandlung (Finish) von Filmen, Kopien und Abzügen; optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Daten, Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und Computer; Feuerlöschgeräte. Bestandteile aller vorgenannten Waren. Zubehör (soweit in der Klasse 9 enthalten) für vorgenannte Waren.
Int. Kl. 9

Fabrication und Handel.

Date de dépôt: 20 mai 1992 **398302**

The Babcock & Wilcox Company, 1010 Common Street, P.O. Box 60035, New Orleans (LA 70160, Etats-Unis d'Amérique)

TOTALSCOPELivres, publications, imprimés, journaux et périodiques.
Cl. int. 16

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 20. Mai 1992 **398303**

Franz Fricker + Co, Herrngütlstrasse 25, 8304 Wallisellen

PASTISSIMA ZIA LUANATeigwaren.
Int. Kl. 30

Handel.

Date de dépôt: 20 mai 1992 **398304**

Louis Rössler, 1, chemin de l'Usine, 1040 Echallens

SANOLACT

Produits chimiques destinés à l'agriculture, au nettoyage et à l'entretien des installations de traite et de laiterie.

Cl. int. 1, 3

Fabrication.

Date de dépôt: 20 mai 1992 **398305**

Biokema S.A., 2, chemin de la Chatanerie, 1023 Crissier

ORBICILLINE D.C.Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques (mise à goutte chez la vache laitière).
Cl. int. 5

Fabrication.

Hinterlegungsdatum: 20. Mai 1992 **398306**

Tree & Co AG, Schiedhaldenstrasse 31, 8700 Küsnacht ZH

CRANPOOLSchwimmbassins und Zubehör zu Schwimmbassins, nämlich Filterpumpen, elektrische Reinigungs- und Absauggeräte, Einsteigleitern, Schutzdecken, Wasserprüfgeräte, Chlor, Algenvernichtungsmittel und Mittel zur Verhinderung der Algenbildung.
Int. Kl. 1, 5, 6, 7, 9, 11, 19, 20, 28

Handel.

Hinterlegungsdatum: 21. Mai 1992 **398307**

Galactina AG, Birkenweg 1-8, 3123 Belp

GAL-INA

Erneuerung mit Übertragung von Galactina AG (Galactina S.A.), Belp, der Marke Nr. 259282. Schutz ab 21. Mai 1992.

Pharmazeutische, kosmetische und diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Nahrungsmittel für Kinder und Erwachsene.
Int. Kl. 3, 5, 29, 30, 31

Fabrication und Handel.

Hinterlegungsdatum: 21. Mai 1992 **398308**

Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Postfach, Basel; c/o Sandoz Technologie AG, Patent- & Markenabteilung, Lichtstrasse 35, Postfach, 4002 Basel

DOLOGELPharmazeutische Präparate.
Int. Kl. 5

Fabrication und Handel.

Hinterlegungsdatum: 21. Mai 1992 **398309**

Codemasters Ltd., Lower Farm House, Stonythorpe, GB-Southam (Warwickshire, CV33 0DL, Grossbritannien)

DIZZYDatenverarbeitungsgeräte und -anlagen; Computer; wissenschaftliche, elektrische und elektronische Apparate und Instrumente zum Empfang, zur Bearbeitung, zur Weitergabe, zur Speicherung oder zur Vermittlung, zur Eingabe oder Abberufung von Daten; Wortprozessoren, Videoaufnahme-, Speicher- und Abgabegeräte; Druckprogramm-Schreiber und -speicher; Überwachungs- und Ausgabeapparate, alle vorerwähnten Waren zum Gebrauch im Zusammenhang mit Datenverarbeitungsgeräten und -anlagen; computergesteuerte elektronische Apparate und Instrumente zur Kontrolle von Computern und computergesteuerte Kontrollgeräte für Maschinen und Werkzeugmaschinen; elektrische und elektronische Lehr- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Facsimiletelegraphenapparate; Apparate zur Aufnahme und Wiedergabe von Ton und Video; Intensiviergeräte für Videospiele (zur Intensivierung des Spielablaufs hinsichtlich Geschwindigkeit, Effizienz und Kraft); magnetische Computerprogramme tragende oder für Computer bestimmte Bänder, Karten, Disks, Drähte und Kabel; optische Datenträger; Speicherspulen und Speicherpatronen zum Gebrauch in Computern; Computerprogramme tragende Speicherspulen und Speicherpatronen; codierte Lochkarten und codierte Lochbänder; magnetische Ton- und Videoaufnahmen enthaltende Bänder; Computerprogramme. Spiele, Spielzeug, einschliesslich Videospiele.
Int. Kl. 9, 28

Fabrication und Handel.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Rothschild Bank AG, Zürich

Zwischenbilanz per 31. Dezember 1992
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven	Fr.		(B 5)	Fr.		Passiven
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		7 956 765.80			45 559 378.07	
Bankendebitoren auf Sicht		20 498 316.18			175 817 750.—	
Bankendebitoren auf Zeit		168 150 386.27				
— davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	149 919 650.—		143 024 750.—		174 338 963.41	
Wechsel und Geldmarktpapiere		642 505.—			22 718 828.75	
— davon Reskriptionen und Schatzscheine						
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		140 033 633.—			168 094 297.34	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		152 837 963.33			10 000 000.—	
— davon mit hypothekarischer Deckung	171 711.—		20 713 650.—		15 100 000.—	
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		22 792 826.—			172 000 000.—	
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		127 097 447.—			1 568 998.74	
— davon mit hypothekarischer Deckung						
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften		1 130 379.58				
Wertschriften		45 746 261.15				
Dauernde Beteiligungen		50 000 000.—				
Bankgebäude		28 000 000.—				
Sonstige Aktiven		20 311 733.—				
		785 198 216.31			785 198 216.31	

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Wertschriftenbewertung:

Kursliste 1. Januar 1993

Diese ist vor kurzem erschienen. Sie enthält die Durchschnittskurse des Monats Dezember 1992 von sämtlichen in der Schweiz kotierten in- und ausländischen Wertpapieren und Angaben über deren steuerbaren Erträge 1991 und 1992. Ferner die Kurse für Devisen, ausländische Banknoten, Gold und Silber, eine Übersicht betreffend die Entlastung der Dividenden und Zinsen von ausländischen Steuern sowie eine Tabelle über die Rückkaufswerte von Lebensversicherungen.

Der Preis pro Exemplar beträgt Fr. 7.— und ist bei der Eidgenössischen Steuerverwaltung sowie den kantonalen Steuerverwaltungen erhältlich. Ihr Versand durch die Eidgenössische Steuerverwaltung erfolgt nur gegen Voreinzahlung auf Postcheckkonto 30-4166-9 (bitte Vermerk «Kursliste 1993» anbringen).

Wertschriftenbewertung:

Kursliste HB 1. Januar 1993

Diese wird Ende Januar erscheinen. Sie enthält die Durchschnittskurse des Monats Dezember 1992 von vor- oder ausserbörslich gehandelten schweizerischen und ausländischen Wertpapieren sowie Angaben über deren steuerbaren Erträge 1991 und 1992. Der Preis pro Exemplar beträgt Fr. 8.— und ist bei der Eidgenössischen Steuerverwaltung sowie den kantonalen Steuerverwaltungen erhältlich. Ihr Versand durch die Eidgenössische Steuerverwaltung erfolgt nur gegen Voreinzahlung auf Postcheckkonto 30-4166-9 (bitte Vermerk «Kursliste HB 1993» anbringen).

Eidgenössische Steuerverwaltung
Sektion Wertschriftenbewertung

Estimation des titres:

Liste des cours 1er janvier 1993

Celle-ci vient de paraître. Y figurent les cours moyens de décembre 1992 de toutes les valeurs suisses et étrangères cotées en Suisse, leur rendement imposable 1991 et 1992, les cours des devises, des billets de banque étrangers, de l'or et de l'argent, le dégrèvement des impôts étrangers sur les dividendes et intérêts ainsi que les valeurs de rachat des assurances sur la vie.

Son prix est de fr. 7.— par exemplaire et peut être obtenue auprès de l'Administration fédérale des contributions et des administrations fiscales cantonales. L'envoi de ces listes par l'Administration fédérale des contributions se fera uniquement contre paiement anticipé au compte de chèques postaux 30-4166-9 (avec la mention «Liste des cours 1993»).

Estimation des titres:

Liste des cours HB 1er janvier 1993

Elle paraîtra à la fin janvier. Y figurent les cours moyens de décembre 1992 des titres suisses et étrangers traités avant ou hors bourse ainsi que leur rendement imposable 1991 et 1992.

Son prix est de fr. 8.— par exemplaire et peut être obtenue auprès de l'Administration fédérale des contributions et des administrations fiscales cantonales. L'envoi de ces listes par l'Administration fédérale des contributions se fera uniquement contre paiement anticipé au compte de chèques postaux 30-4166-9 (avec la mention «Liste des cours HB 1993»).

Administration fédérale des contributions
Section d'estimation des titres

Valutazione dei titoli:

Listino dei corsi 1° gennaio 1993

È stato pubblicato il listino dei corsi al 1° gennaio 1993, nel quale sono indicati i corsi medi di tutti i titoli svizzeri ed esteri quotati in Svizzera nel mese di dicembre 1992, i loro redditi imponibili degli anni 1991 e 1992, i corsi delle divise nonché dei biglietti di banca esteri, dell'oro e dell'argento, lo sgravio delle imposte straniere su dividendi e interessi come pure i valori di riscatto delle assicurazioni sulla vita.

Il suo prezzo è di fr. 7.— per esemplare, che è ottenibile presso l'Amministrazione federale delle contribuzioni e le amministrazioni fiscali cantonali. L'Amministrazione federale delle contribuzioni invia il listino dei corsi solo previo versamento del prezzo sul conto corrente postale 30-4166-9 (con la menzione «listino dei corsi 1993»).

Valutazione dei titoli:

Listino dei corsi HB 1° gennaio 1993

Questo listino uscirà alla fine di gennaio e indica i corsi medi del mese di dicembre 1992 dei titoli svizzeri ed esteri trattati preborsa o fuori borsa nonché i loro redditi imponibili degli anni 1991 e 1992.

Il listino dei corsi HB costa fr. 8.— per esemplare ed è ottenibile presso l'Amministrazione federale delle contribuzioni e le amministrazioni fiscali cantonali. L'Amministrazione federale delle contribuzioni invia il listino dei corsi HB solo previo versamento del prezzo sul conto corrente postale 30-4166-9 (con la menzione «listino dei corsi HB 1993»).

Amministrazione federale delle contribuzioni
Sezione valutazione dei titoli

Grosshandelspreisindex, Dezember 1992

Der vom Bundesamt für Statistik (BFS) berechnete Grosshandelspreisindex blieb im Dezember 1992 im Vergleich zum Vormonat praktisch stabil¹⁾ und erreichte den Stand von 183,6 Punkten (1963 = 100 Punkte). Auch innert Jahresfrist blieb der Totalindex unverändert, nachdem im November 1992 ein Indexrückgang von 0,1 Prozent registriert worden war. Im Dezember 1991 wurde noch eine Jahressteigerung von 0,7 Prozent ausgewiesen.

Der Grosshandelspreisindex zeigt die Preisentwicklung von Energieträgern, Rohstoffen, Halbfabrikaten und Konsumgütern. Massgebend sind dabei für Inlandwaren die Preise ab Produzent und für Importwaren die Preise verzollt ab Schweizer Grenze.

Auch wenn der Totalindex gegenüber dem Vormonat unverändert blieb, gab es für die einzelnen Produktgruppen Preisbewegungen zu verzeichnen. Die Preise der Energieträger und Hilfsstoffe sanken im Durchschnitt um 0,9 Prozent. Auch die Preise der Rohstoffe und Halbfabrikate gingen leicht zurück (−0,2%). Andererseits zog der Index der Konsumgüter an (+0,5%). Nach Herkunft der Produkte ergab sich bei den Importwaren ein geringfügiger Indexrückgang um 0,1 Prozent, während der Index der Inlandwaren unverändert blieb.

Ausschlaggebend für den Indexrückgang der Energieträger und Hilfsstoffe waren Preiserhöhungen für Heizöl und Benzin. Bei den Rohstoffen und Halbfabrikaten wurden tiefere Preise insbesondere für Kakao, Schlachtvieh, Baumwollgewebe, Häute, Leder, Stahlbleche und Bandeisener registriert. Preiserhöhungen wurden dagegen in dieser Gruppe für Futtermittel, Kupfer, Zink und Nickel gemeldet. Bestimmend für den Indexanstieg der Konsumgüter waren vor allem Preiserhöhungen für Kaffee, Kartoffeln, Gemüse, Kernobst und Zitrusfrüchte.

Im Vergleich zum Dezember des Vorjahres erhöhte sich das Preisniveau der Energieträger und Hilfsstoffe um 0,6 Prozent. Die Preise der Konsumgüter gingen dagegen im Durchschnitt um 0,2 Prozent und diejenigen der Rohstoffe und Halbfabrikate um 0,1 Prozent zurück. Dies ergab den insgesamt unveränderten Stand des Totalindex. Nach Herkunft der Produkte resultierte bei den Inlandwaren innert Jahresfrist eine Indexzunahme um 0,8 Prozent, während der Index der Importwaren um 2,4 Prozent zurückging.

Jahresdurchschnittliche Ergebnisse für 1992

Im Jahresdurchschnitt 1992 erreichte der Grosshandelspreisindex einen Stand von 183,6 Punkten, was gegenüber 1991 einem leichten Anstieg von 0,1 Prozent entspricht. Es ist dies seit dem Rückgang des Totalindex in den Jahren 1986 und 1987 die tiefste Teuerungsrang. Die jahresdurchschnittliche Teuerung war bereits 1991 sehr mässig gewesen (0,4%).

Die nur minimale jahresdurchschnittliche Teuerung ist das Resultat unterschiedlicher Preisbewegungen. Überdurchschnittliche Preissteigerungen wiesen insbesondere die Produktgruppen «Baustoffe, Keramik und Glas» (+4,3%) sowie «Häute, Leder, Kautschuk und Kunststoffwaren» (+2,2%) auf. Demgegenüber verzeichneten die Gruppen «Landwirtschaftliche Produkte» (−3,4%) sowie «Papier und Papierwaren» (−2,1%) im Jahresdurchschnitt deutliche Preisrückgänge.

Die Preisentwicklung der Inlandprodukte verlief stark unterschiedlich zu derjenigen der Importprodukte. Die Preise der Inlandprodukte verzeichneten im Jahresdurchschnitt 1992 eine Zunahme von 0,7 Prozent gegenüber 1991. Dagegen gingen die Preise der Importprodukte im gleichen Zeitraum um 1,7 Prozent zurück.

¹⁾ Die Veränderung betrug weniger als 0,05 Prozent (gerundet = 0,0%), bewirkte aber trotzdem einen Rückgang des Indexes um 0,1 Punkte.

Indice des prix de gros, décembre 1992

D'après les calculs de l'Office fédéral de la statistique (OFS), l'indice des prix de gros est demeuré pratiquement stable¹⁾ en décembre 1992 par rapport au mois précédent, se fixant à 183,6 points (1963 = 100). En rythme annuel, l'indice global demeure également inchangé, après avoir reculé de 0,1% en novembre 1992. En décembre 1991, on enregistrait encore un taux de renchérissement de 0,7%.

L'indice des prix de gros traduit l'évolution des prix des produits énergétiques, des matières premières, des produits semi-finis et des biens de consommation. Il est calculé sur la base des prix du producteur pour les marchandises du pays et des prix «franco dédouanés frontalière suisses» pour les marchandises importées.

Si l'indice global est resté stable par rapport au mois précédent, les différents groupes de produits ont subi des mouvements de prix. Les prix des produits énergétiques et connexes ont diminué de 0,9% en moyenne. Ceux des matières premières et produits semi-finis ont légèrement reculé (−0,2%). Par contre, l'indice des biens de consom-

mation a augmenté (+0,5%). Considéré selon la provenance des marchandises, l'indice des prix a diminué de 0,1% pour les marchandises importées, alors qu'il est resté stable pour les marchandises du pays.

Le recul de l'indice du groupe produits énergétiques et connexes est dû aux baisses de prix du mazout et de l'essence. Dans le groupe matières premières et produits semi-finis, le cacao, le bétail de boucherie, les tissus de coton, les peaux, le cuir, la tôle d'acier et le feuillard ont vu leurs prix baisser. Dans ce même groupe, on relève cependant une augmentation des prix des céréales fourragères, du cuivre, du zinc et du nickel. Dans le groupe biens de consommation, la hausse de l'indice est surtout due à la progression de l'indice du café, des pommes de terre, des légumes, des fruits à pépins et des agrumes.

Comparé au mois de décembre 1991, l'indice des produits énergétiques et connexes a subi une hausse de 0,6%. A l'inverse, les prix des biens de consommation ont reculé en moyenne de 0,2% et ceux des matières premières et produits semi-finis de 0,1%. On trouve là les raisons de la stabilité de l'indice global. Si l'on considère la provenance des marchandises, on constate que les produits du pays ont renchéri de 0,8% en l'espace d'un an, alors que les prix des marchandises importées ont baissé, eux, de 2,4%.

Résultats moyens de 1992

En moyenne annuelle, l'indice des prix de gros s'est établi à 183,6 points en 1992, ce qui représente une légère augmentation (0,1%) par rapport à 1991. Ce taux est le plus faible enregistré depuis les baisses de l'indice global en 1986 et 1987. En 1991 déjà, le renchérissement annuel avait été très faible (0,4%).

Le faible taux d'inflation annuel moyen résulte de variations de prix diverses. Le groupe des matériaux de construction, de la céramique et du verre (+4,3%) et le groupe peau, cuir, caoutchouc et articles en matière plastique (+2,2%) présentent des hausses de prix supérieures à la moyenne, tandis que les prix des groupes produits agricole (−3,4%) et papier et articles en papier (−2,1%) ont accusé un net recul en moyenne annuelle.

Les prix des produits du pays ont eu une évolution très différente de celle des produits importés. En effet, ils ont augmenté de 0,7% en moyenne en 1992, alors que les prix des produits importés ont reculé de 1,7% par rapport à 1991.

¹⁾ La variation s'est montée à moins de 0,05% (chiffre arrondi à 0,0%), elle a néanmoins causé un recul de l'indice de 0,1 point.

Diplomatische Vertretungen

Der Bundesrat hat *Stahelin Jenö*, gegenwärtig Chef der Politischen Abteilung I (Europa und Nordamerika) und Stellvertreter Direktor der Politischen Direktion, zum ausserordentlichen und bevollmächtigten Botschafter der Schweiz in Japan ernannt. Botschafter *Stahelin*, der sein Amt im nächsten April antreten wird, übernimmt die Nachfolge von Botschafter Roger Bär, der kürzlich zum Generalkonsul in New York ernannt wurde.

Représentations diplomatiques

Le Conseil fédéral a nommé *Stahelin Jenö*, actuellement chef de la Division politique I (Europe et Amérique du Nord) et directeur suppléant de la Direction politique, en qualité d'ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Suisse au Japon. L'ambassadeur *Stahelin*, qui prendra ses fonctions en avril prochain, succède à l'ambassadeur Roger Bär, récemment nommé Consul général à New York.

La franchise ne consiste pas à dire tout ce que l'on pense, mais à penser tout ce que l'on dit. Livry

Mattina
M'illumino d'immenso

Giuseppe Ungaretti

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Baukreis 4 Zürich

Ort: Bremgarten AG
Objekt: Waffenplatz - Zentrum

Zur öffentlichen Ausschreibung gelangen:

BKP Arbeitsgattung Ausführung
710 Betonsanierung April 1993

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis zum 8. Februar 1993 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 4 Zürich, Postfach, 8032 Zürich, schriftlich zu melden und zwar unter Angabe des Bauobjektes und der Arbeitsgattung.

Es kommen nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften in Frage, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen.

Ausschreibungsunterlagen werden nur an Unternehmer abgegeben, die an der Begehung teilnehmen.
(Begehung 16. Februar 1993, 14 Uhr; Ort: Bremgarten AG, Waffenplatz-Zentrum) (M17)*Où il y a de la vie, il y a de l'espoir.**Cervantes***Soumission de travaux de construction**

Office des constructions fédérales; Arrondissement 1, 1006 Lausanne

Concerne: Genève-Cointrin - Extension du bâtiment de la navigation aérienne

Les travaux suivants seront adjudgés à la suite de mise en soumission publique:

CFC	Catégorie des travaux	Désignation	Quantité	Envoi des soumissions	Début présumé des travaux
Lot no 10					
221.7	Vitrierie	Verres isolants	m ² 1 200	février 1993	novembre 1993
228.2	Stores	Lamelles	m ² 750	mars 1993	janvier 1994
271	Cloisons plâtre	Carreaux massifs	m ² 6 000	juin 1993	juin 1994
272.0	Ouvrages métalliques	Portes intérieures	pces 150	septembre 1993	juin 1994
272.1	Ouvrages métalliques	Serrure courante	t 45	juin 1993	avril 1994
273	Menuiseries intérieures	Portes bois	pces 200	septembre 1993	juin 1994
281.1	Sols sans joints	Epoxy	m ² 4 500	septembre 1993	mars 1994
281.6	Carrelages, faïences		m ² 2 000	septembre 1993	juin 1994
281.2	Faux-planchers techniques	Métalliques	m ² 11 000	septembre 1993	juin 1994
285	Peinture intérieure		m ² 40 000	décembre 1993	octobre 1994
372	Ouvrages métalliques	pl. caillébotis	m ² 750	mai 1993	mars 1994

Les entreprises désireuses de participer aux soumissions voudront bien le faire savoir, par écrit, au bureau Gerber + Mentha & Rosset, architectes, avenue Ste-Clotilde 13, 1211 Genève 8, jusqu'au 19 février 1993 avec en indiquant:

- la désignation du lieu: Genève-Cointrin - Extension du bâtiment de la navigation aérienne - Lot no 10;

- le no de CFC et la description des travaux qui les intéressent.

Seuls entrent en ligne de compte les entreprises et consortiums d'entreprises justifiant leur capacité d'exécuter les travaux. C'est pourquoi, en s'inscrivant, toute entreprise donnera des indications sur son organisation et sur l'effectif de son personnel, ainsi que les références et, le cas échéant, le nom des entreprises associées et des principaux sous-traitants. (M 18)

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI**Gysin Engineering GmbH, Zürich**

in der Ey 61

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

Mittwoch, 17. Februar 1993, 11 Uhr, beim Notariat, Zürich-Wiedikon, Weststrasse 70, 8003 Zürich.

Traktanden:

1. Auflösungsbeschluss.
2. Ernennung des Liquidators.

Der Geschäftsführer: W. Gysin

**Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre**

Samstag, 20. Februar 1993, 10.30 Uhr, in der Aula des Dorfschulhauses Engelberg

Anlässlich der Generalversammlung werden keine Freibillerte ausgehändigt.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Erfolgsrechnung sowie der Bilanz per 31. Oktober 1992 (Kurzjahr 1. Januar - 31. Oktober 1992), Bericht der Revisionsstelle.
2. Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion
3. Beschlussfassung über die Gewinnverwendung
4. Kurzorientierung über den Geschäftsverlauf
5. Verschiedenes

Geschäftsbericht, Anlagen- und Abschreibungsrechnung, Erfolgsrechnung, Bilanz per 31. Okt. 1992 sowie Bericht der Revisionsstelle liegen ab 29. Januar 1993 bei den nachstehenden Stellen zur Einsicht der Aktionäre auf:

- Direktion der Bergbahnen Engelberg-Trübsee-Titlis, Poststrasse 3, Engelberg
- Nidwaldner Kantonalbank, Stans
- Obwaldner Kantonalbank, Sarnen und Filiale Engelberg
- Luzerner Kantonalbank, Luzern
- Gemeindekanzlei Wolfenschüssen
- Sparkasse Engelberg

Eintrittskarten können gegen Ausweis des Aktienbesitzes bei den folgenden Stellen bezogen werden:

- Nidwaldner Kantonalbank, Stans; Obwaldner Kantonalbank, Sarnen und Filiale Engelberg; Luzerner Kantonalbank, Luzern; Sparkasse Engelberg.

Die Stimmkarten können gegen Vorlage der Eintrittskarte am Tag der Generalversammlung ab 10.00 Uhr in der Aula des Dorfschulhauses Engelberg bezogen werden.

Engelberg, 27. Januar 1993
Bergbahnen Engelberg-Trübsee-Titlis AG
Dr. Adolf Odermatt
Präsident des Verwaltungsrates**DIVIDENDENZAHLUNG**Die Dividende für das Geschäftsjahr 1991/92 (1. Oktober 1991 - 30. September 1992) von Fr. 75.- brutto pro Aktie und von Fr. 7.50 brutto pro Partizipationsschein, abzüglich der Eidgenössischen Verrechnungssteuer von 35%, gelangt vom **29. Januar 1993** an gegen Einreichung des Coupons Nr. 12 spesenfrei zur Auszahlung beider Schweizerischen Kreditanstalt
der Schweizerischen Bankgesellschaft
dem Schweizerischen Bankverein
der Bank Leu AG
der Aargauischen Kantonalbank
der Neuen Aargauer Bank

sowie bei sämtlichen Geschäftsstellen dieser Banken in der Schweiz.

Laufenburg, 27. Januar 1993

Valoren-Nr. 176'030
Valoren-Nr. 176'031

KRAFTWERK LAUFENBURG

**Dividendenerklärung**

Gemäss Beschluss des Bankrates vom 22. Januar 1993 gelangt für die von der Graubündner Kantonbank begebenen Partizipationsscheine von Fr. 100.- nom. für das Geschäftsjahr 1992 eine Dividende von 13% bzw.

brutto	Fr. 13.-
/. 35% Verrechnungssteuer	Fr. 4.55
netto	Fr. 8.45

zur Auszahlung.

Die Dividende wird ab 29. Januar 1993 gegen Einreichung des Coupons Nr. 9 bei sämtlichen Niederlassungen der Graubündner Kantonbank und der Zürcher Kantonbank spesenfrei ausbezahlt.

An der Zürcher Börse werden die Partizipationsscheine ab 29. Januar 1993 ex Dividende gehandelt.

Chur, 25. Januar 1993

Graubündner Kantonbank

Cloisonmétal SA, Genève

Convocation à l'assemblée générale ordinaire

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 11 février 1993, à 11 h., dans les bureaux de Claude Graeppli, Société Fiduciaire SA, rue Ami-Lullin 3, 1207 Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1991.
2. Rapport de l'organe de contrôle.
3. Approbation des comptes 1991.
4. Décharge au conseil d'administration.
5. Nomination de l'organe de contrôle.
6. Divers.

Le conseil d'administration

Examen pour experts fiscaux

La Chambre fiduciaire, la Fédération Suisse des avocats, la Conférence des fonctionnaires fiscaux d'Etat, l'Union suisse des fiduciaires et l'Association suisse des experts fiscaux diplômés en tant qu'organisations responsables conjointes, assument l'organisation de l'examen professionnel supérieur pour experts fiscaux 1994, conformément aux dispositions de la Loi fédérale sur la formation professionnelle, sous la surveillance de l'OFIAMT.

1. Le règlement de 1988/1990 est valable pour l'examen de 1994.
 2. Le délai d'inscription pour l'examen échoit le 31 mars 1993.
 3. L'examen écrit est prévu fin août/début septembre 1994, et l'examen oral en octobre 1994 à Lausanne et à Zurich.
 4. Les deux délais fixés pour le travail de diplôme sont au choix des candidats:
 - 1er délai: du 8 au 29 septembre 1993.
 - 2e délai: du 27 octobre au 17 novembre 1993.
 5. Les émoluments d'examen s'élèvent à fr. 2500.-.
 6. Les inscriptions devront être adressées en recommandé à la:

Secrétariat pour l'examen d'experts fiscaux
Case postale 782
8025 Zurich
- Les formulaires d'inscription ainsi que le règlement et le guide peuvent être demandés à l'adresse ci-dessus.

Zurich, janvier 1993

La Commission d'examen
B. Ueberwasser, président

Hier könnte
auch Ihr
Inserat
stehen,
und Sie
würden
damit
21 000
Abonnementen
erreichen!